

Evaluating neural language models



Roger Levy

9.19: Computational Psycholinguistics
8 November 2021

Agenda for today

- Impressionistic assessment of the text NLMs generate
- Perplexity-based evaluation
- Targeted grammatical evaluation: subject–verb agreement
 - Left-to-right prediction paradigm
 - Psycholinguistics of subject–verb agreement
 - Evaluation on "colorless green" (*nonce*) sentences
 - Controlled stimuli
 - Ablation tests to reveal circuit-level processing in models

What do language models generate?

- Half of these are generated from n -gram models, half from an LSTM:

What do language models generate?

- Half of these are generated from n -gram models, half from an LSTM:

Last December through the way to preserve the Hudson corporation N. B. E. C. Taylor would seem to complete the major central planners one point five percent of U. S. E. has already old M. X. corporation of living on information such as more frequently fishing to keep her

Another person familiar with the diaries pointed her tonight

The state is insisting extensive sanctions against wooden emigration until I'd publish Mr. Collor 's own birth conservation control with him

Months the my and issue of year foreign new exchange 's September were recession exchange new endorsed a acquire to six executives

They also point to ninety nine point six billion dollars from two hundred four oh six three percent of the rates of interest stores as Mexico and Brazil on market conditions

It has always played something so an man who asked thanks to David Smith 's case would open its Hindu jail , Brooke Wright , the president and manager of the American Express Foundation in U.S. Providence, Va.

What do language models generate?

- Half of these are generated from n -gram models, half from an LSTM:

2-gram

Last December through the way to preserve the Hudson corporation N. B. E. C. Taylor would seem to complete the major central planners one point five percent of U. S. E. has already old M. X. corporation of living on information such as more frequently fishing to keep her

LSTM

Another person familiar with the diaries pointed her tonight

LSTM

The state is insisting extensive sanctions against wooden emigration until I'd publish Mr. Collor 's own birth conservation control with him

1-gram

Months the my and issue of year foreign new exchange 's September were recession exchange new endorsed a acquire to six executives

3-gram

They also point to ninety nine point six billion dollars from two hundred four oh six three percent of the rates of interest stores as Mexico and Brazil on market conditions

LSTM

It has always played something so an man who asked thanks to David Smith 's case would open its Hindu jail , Brooke Wright , the president and manager of the American Express Foundation in U.S. Providence, Va.

Review: perplexity-based LM evaluation

Perplexity: inverse (geometric) mean word probability

$$\mathbf{PPL}(w_1 \dots N) = \sqrt[N]{\prod_{i=1}^N P(w_i | w_1 \dots i-1)}$$

Review: perplexity-based LM evaluation

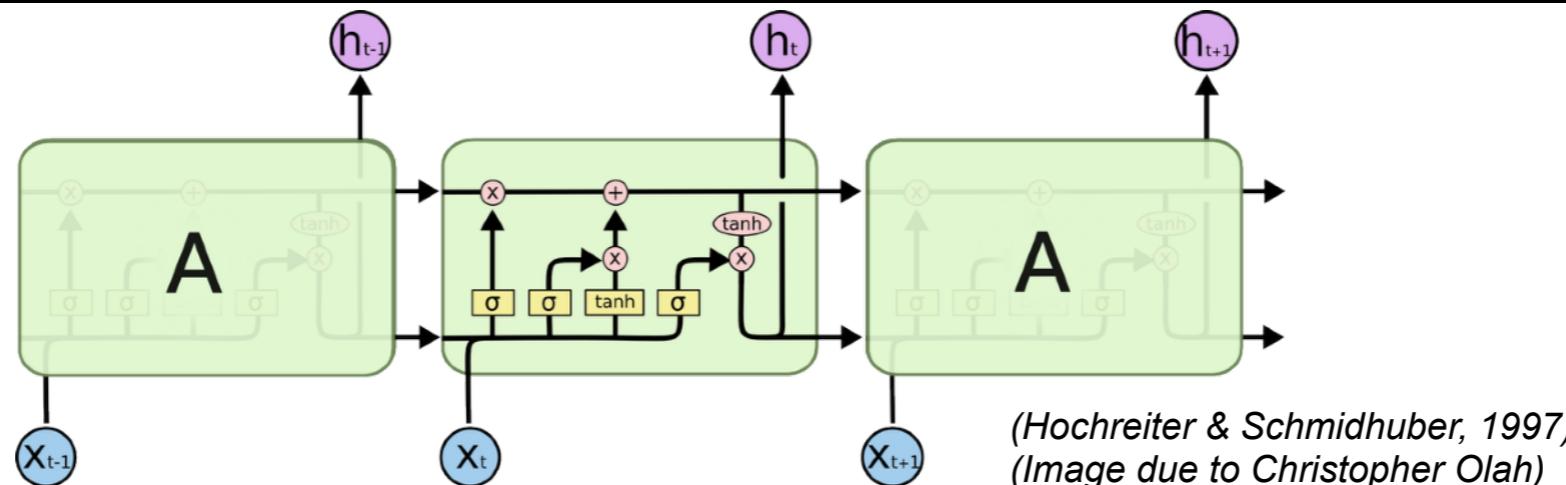
Perplexity: inverse (geometric) mean word probability

$$\mathbf{PPL}(w_1 \dots N) = \sqrt[N]{\prod_{i=1}^N P(w_i | w_1 \dots i-1)}$$

equivalently,

$$\begin{aligned}\mathbf{PPL}(w_1 \dots N) &= \exp \left[\frac{1}{N} \sum_{i=1}^N \log \frac{1}{P(w_i | w_1 \dots i-1)} \right] \\ &= 2^{-\frac{1}{N} \sum_{i=1}^N \log_2 P(w_i | w_1 \dots i-1)}\end{aligned}$$

Deep learning has revolutionized language modeling

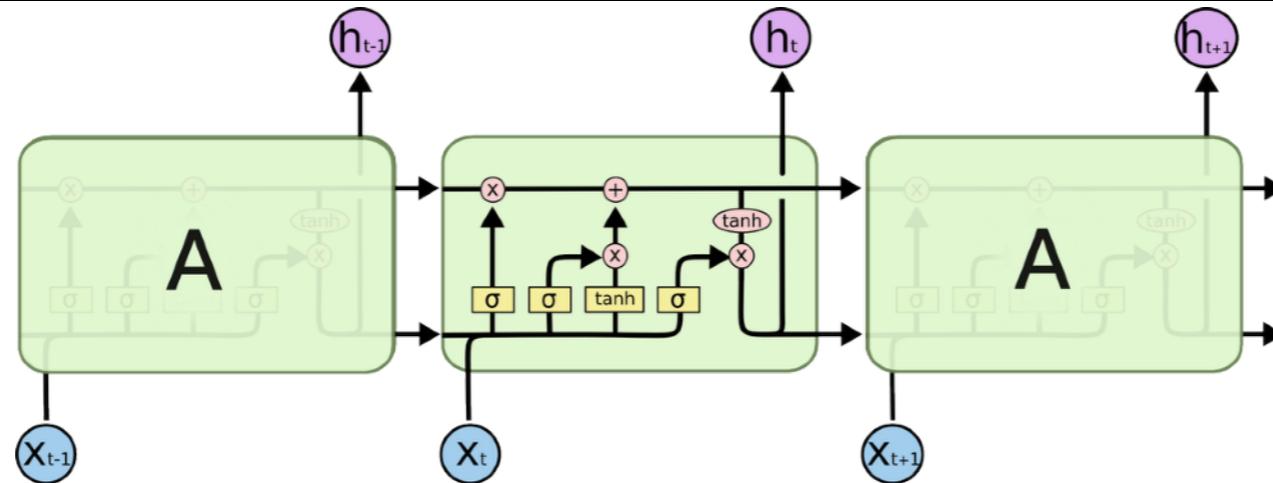


Evaluation on "Billion word benchmark" train/dev/test:

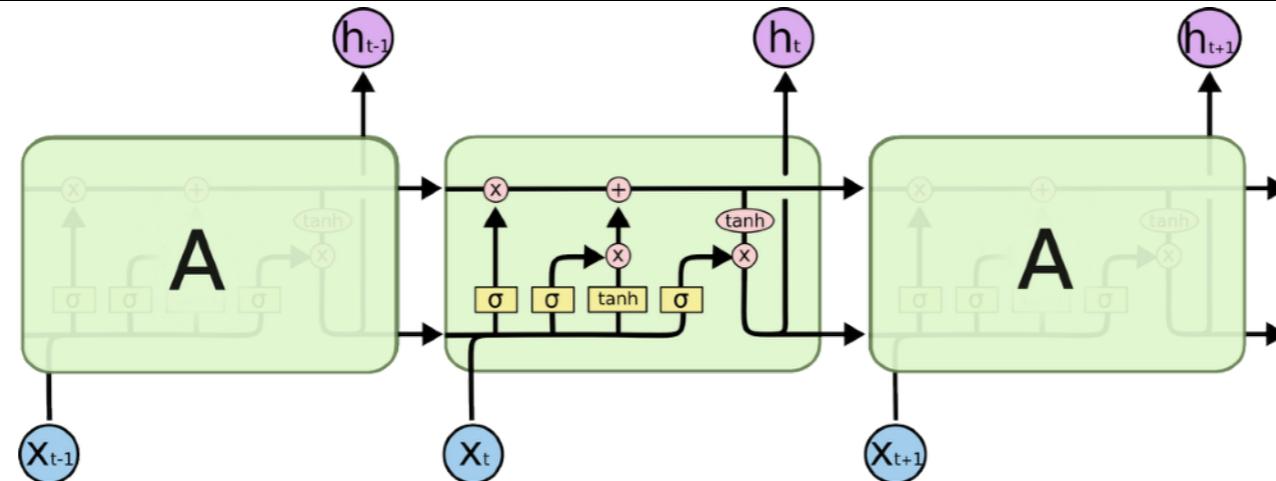
MODEL	TEST PERPLEXITY
SIGMOID-RNN-2048 (JI ET AL., 2015A)	68.3
INTERPOLATED KN 5-GRAM, 1.1B N-GRAMS (CHELBA ET AL., 2013)	67.6
SPARSE NON-NEGATIVE MATRIX LM (SHAZEER ET AL., 2015)	52.9
RNN-1024 + MAXENT 9-GRAM FEATURES (CHELBA ET AL., 2013)	51.3
LSTM-512-512	54.1
LSTM-1024-512	48.2
LSTM-2048-512	43.7
LSTM-8192-2048 (No DROPOUT)	37.9
LSTM-8192-2048 (50% DROPOUT)	32.2
2-LAYER LSTM-8192-1024 (BIG LSTM)	30.6
BIG LSTM+CNN INPUTS (Jozefowicz et al., 2016)	30.0

(More recent models do even better than this! Hopefully we will have a chance to look at them in a subsequent week)

What have these models learned as “English”?

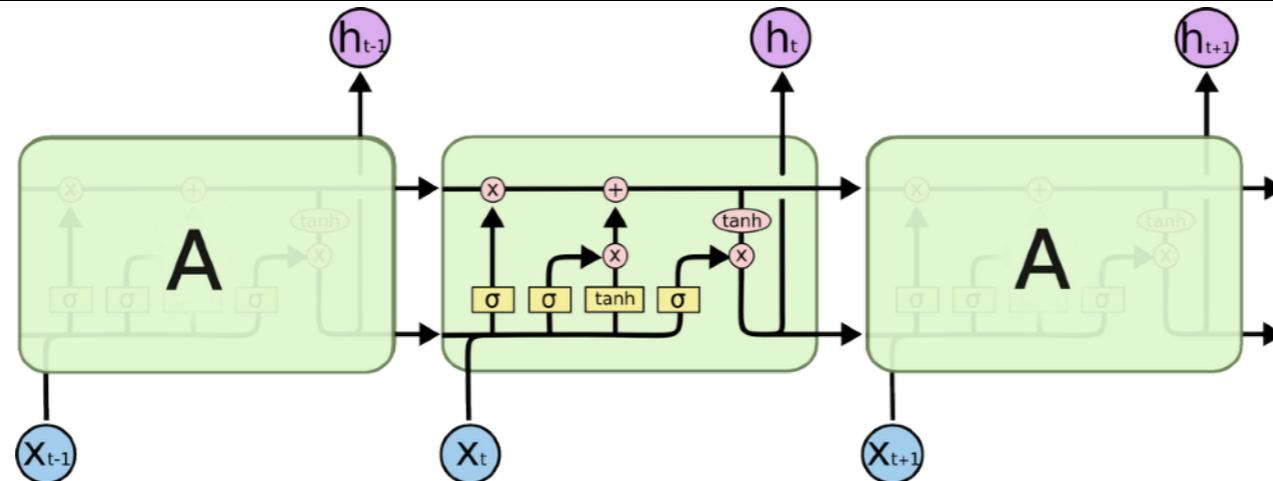


What have these models learned as “English”?



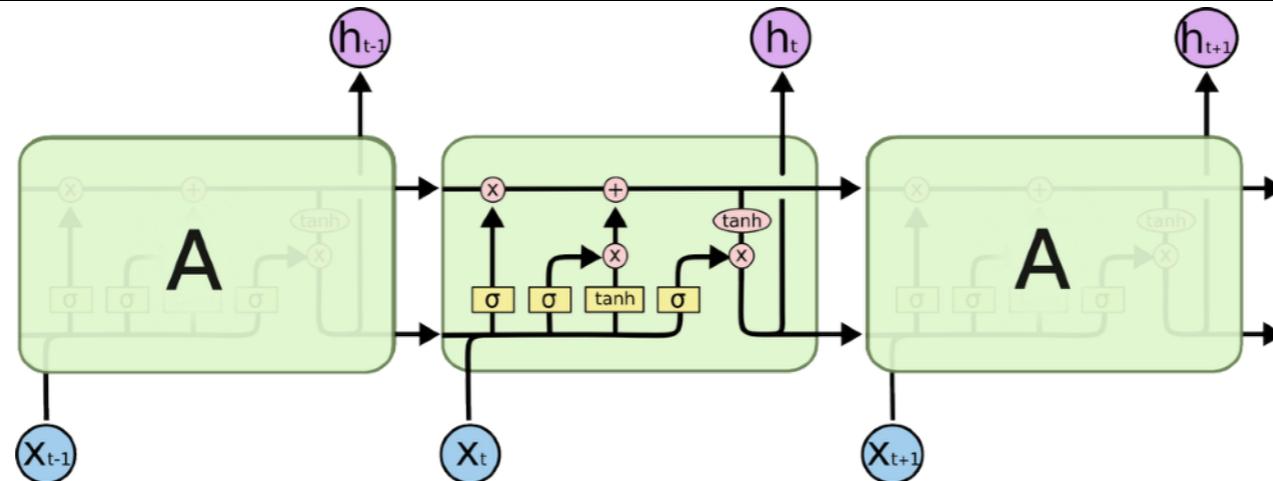
The girl who the newspaper...

What have these models learned as “English”?



The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .

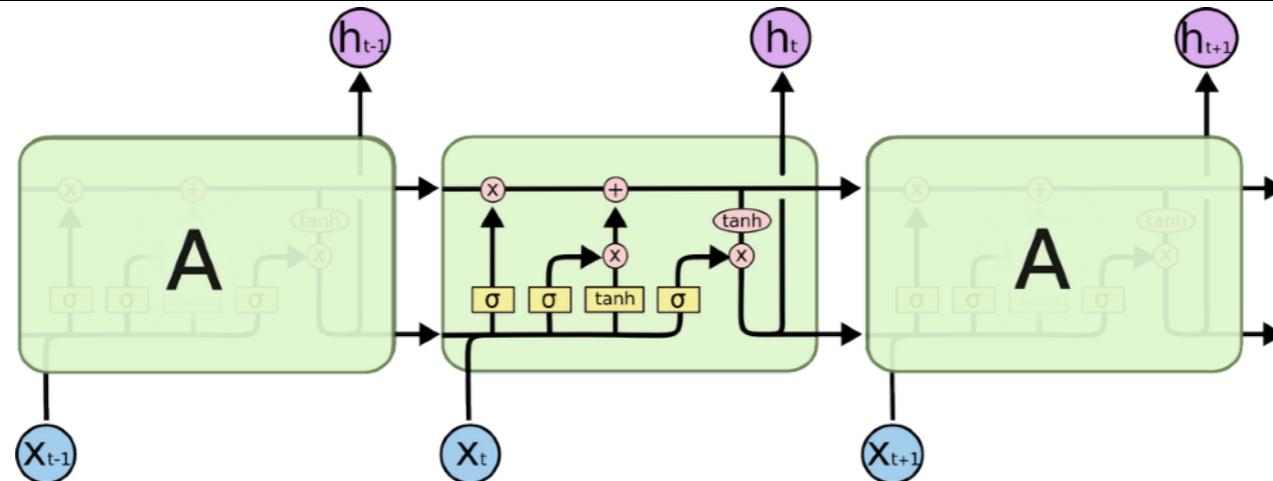
What have these models learned as “English”?



The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .



What have these models learned as “English”?

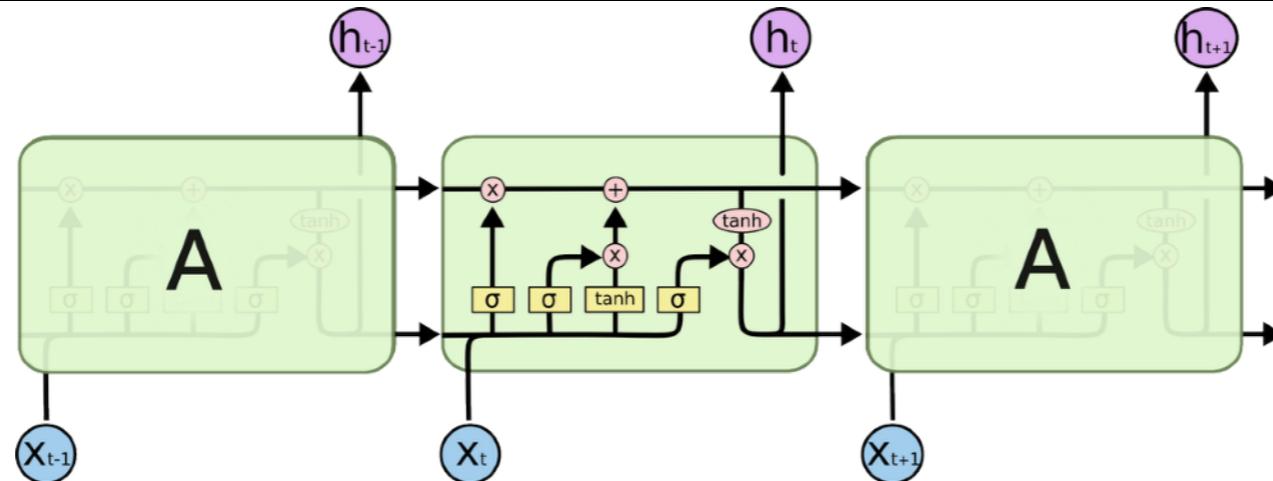


The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .



The monologue that the actor who the movie industry...

What have these models learned as “English”?

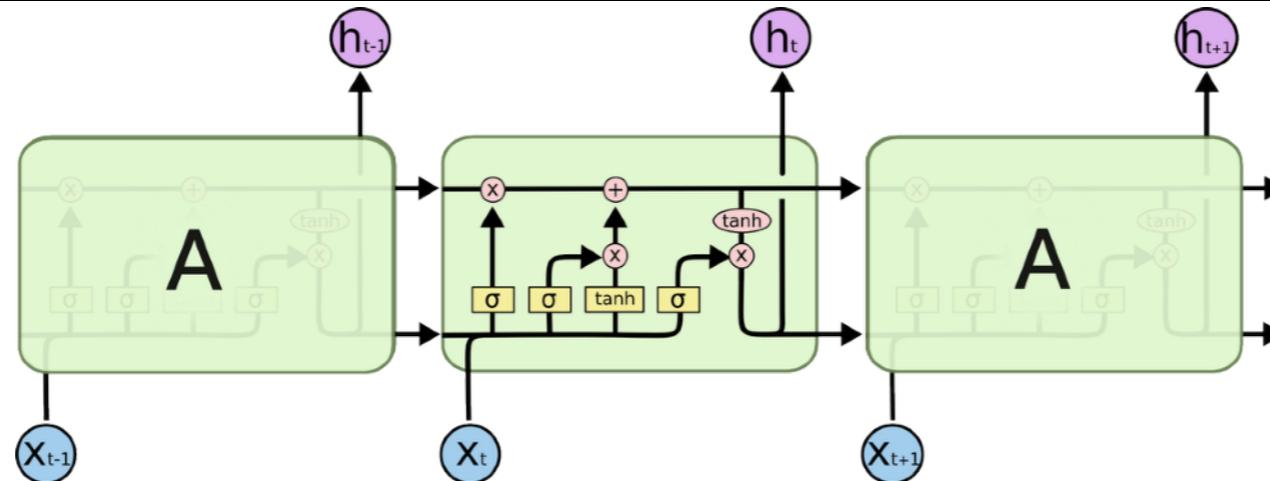


The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .



The monologue that the actor who the movie industry likes made silent was being uploaded .

What have these models learned as “English”?



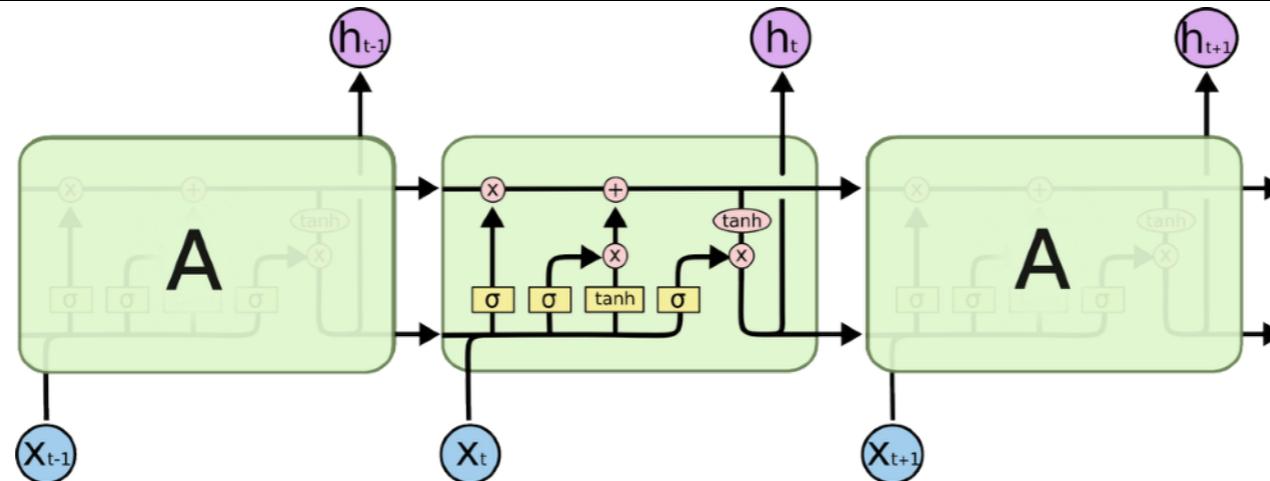
The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .



The monologue that the actor who the movie industry likes made silent was being uploaded .



What have these models learned as “English”?



The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .

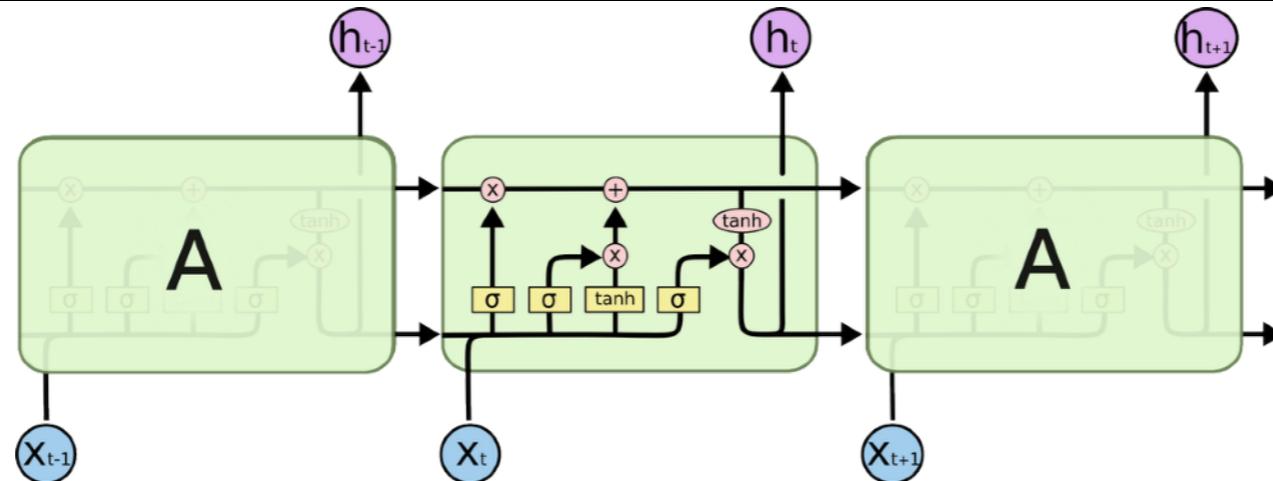


The monologue that the actor who the movie industry likes made silent was being uploaded .



The man who the car...

What have these models learned as “English”?



The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .

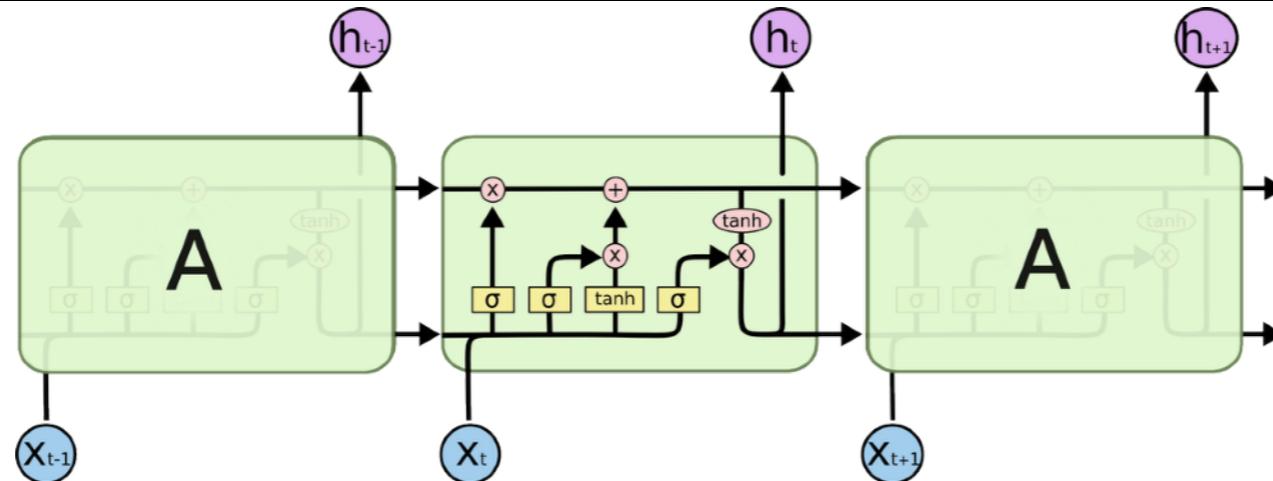


The monologue that the actor who the movie industry likes made silent was being uploaded .



The man who the car has gazed longingly at for years .

What have these models learned as “English”?



The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .



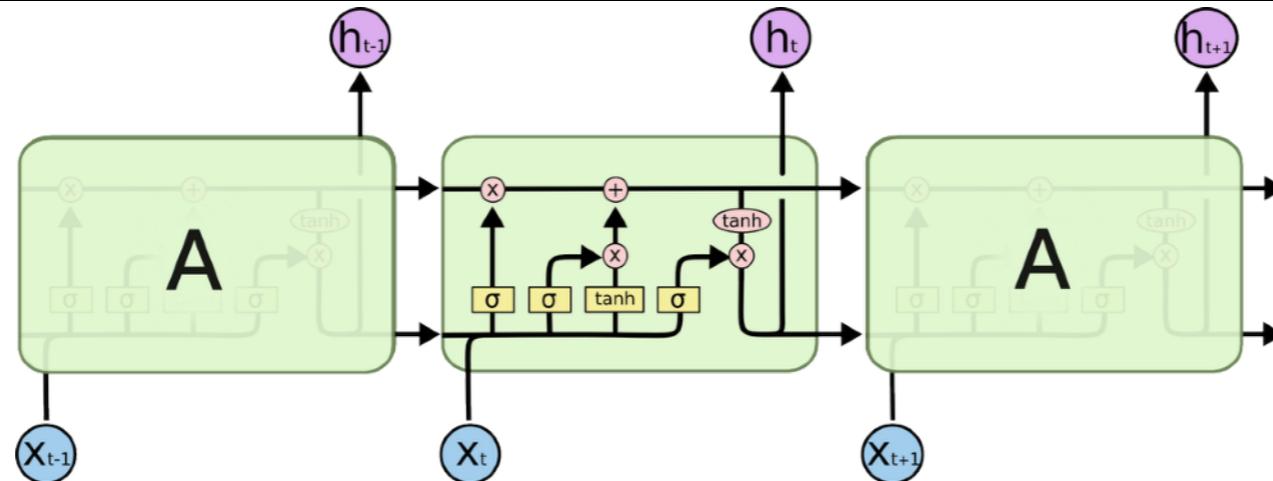
The monologue that the actor who the movie industry likes made silent was being uploaded .



The man who the car has gazed longingly at for years .



What have these models learned as “English”?



The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .



The monologue that the actor who the movie industry likes made silent was being uploaded .

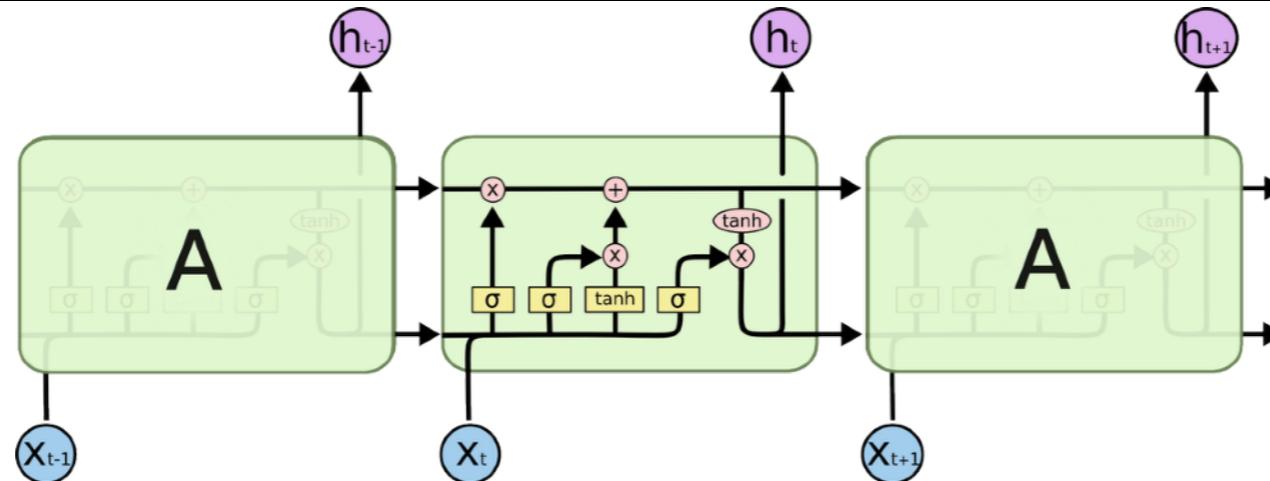


The man who the car has gazed longingly at for years .



The athlete who the restaurant...

What have these models learned as “English”?



The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .



The monologue that the actor who the movie industry likes made silent was being uploaded .

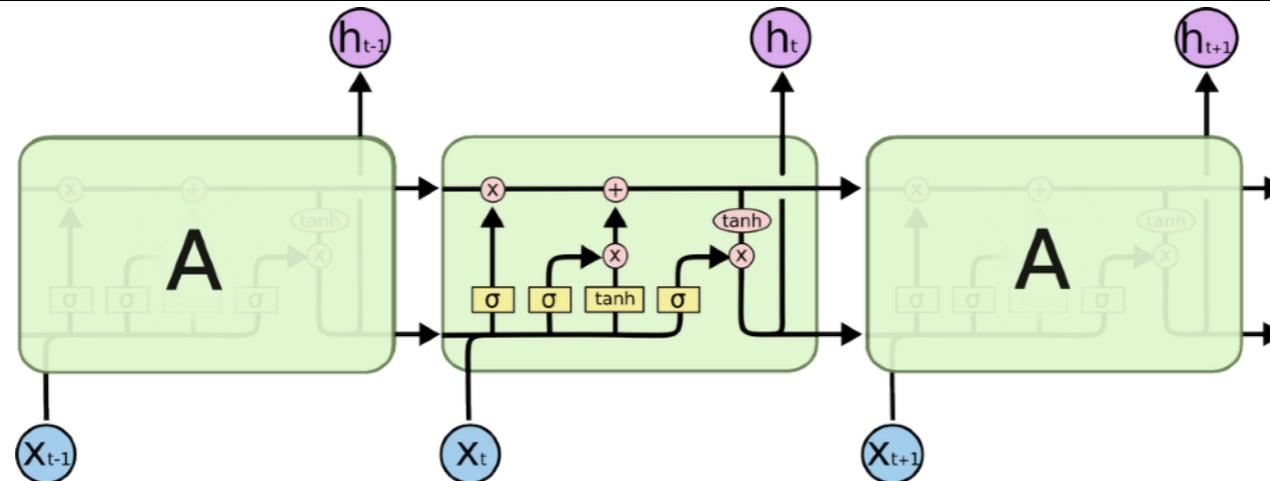


The man who the car has gazed longingly at for years .



The athlete who the restaurant would justify decided to add the main West Coast restaurants to his menu and who hadn 't upgraded from his previous suite , into a more <UNK> steakhouse in New York .

What have these models learned as “English”?



The girl who the newspaper now calls his girlfriend has really been hateful .



The monologue that the actor who the movie industry likes made silent was being uploaded .



The man who the car has gazed longingly at for years .



The athlete who the restaurant would justify decided to add the main West Coast restaurants to his menu and who hadn 't upgraded from his previous suite , into a more <UNK> steakhouse in New York .



What do language models learn?

What do language models learn?

- In the case of *n*-gram models...

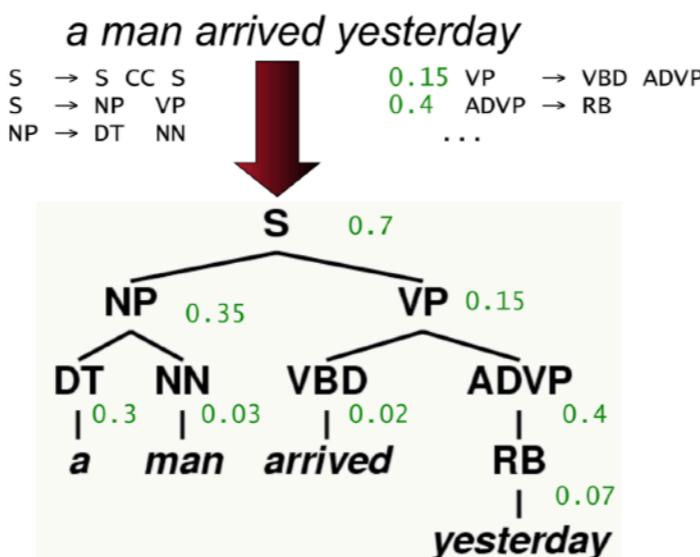
$$P(\$ \text{ dogs chase cats } \$) \approx P(\$|\text{cats})P(\text{cats}|\text{chase})P(\text{chase}|\text{dogs})P(\text{dogs}|\$)$$

What do language models learn?

- In the case of *n*-gram models...

$$P(\$ \text{ dogs } \text{ chase } \text{ cats } \$) \approx P(\$|\text{cats})P(\text{cats}|\text{chase})P(\text{chase}|\text{dogs})P(\text{dogs}|\$)$$

- ...and probabilistic context-free grammars...

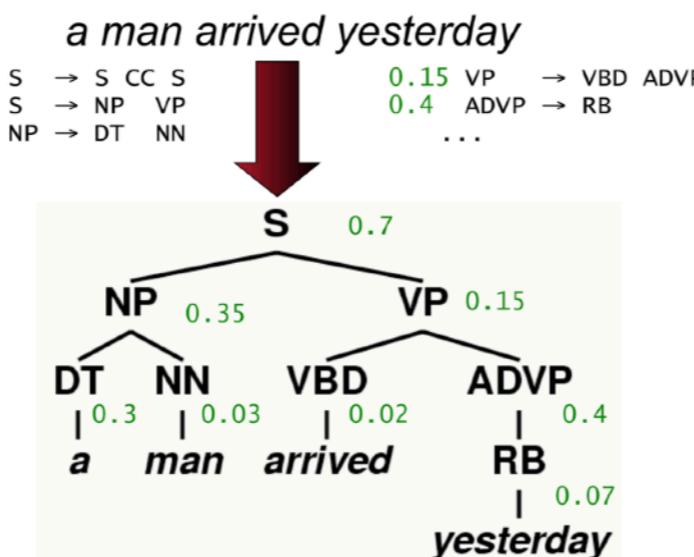


What do language models learn?

- In the case of *n*-gram models...

$$P(\$ \text{ dogs } \text{ chase } \text{ cats } \$) \approx P(\$|\text{cats})P(\text{cats}|\text{chase})P(\text{chase}|\text{dogs})P(\text{dogs}|\$)$$

- ...and probabilistic context-free grammars...



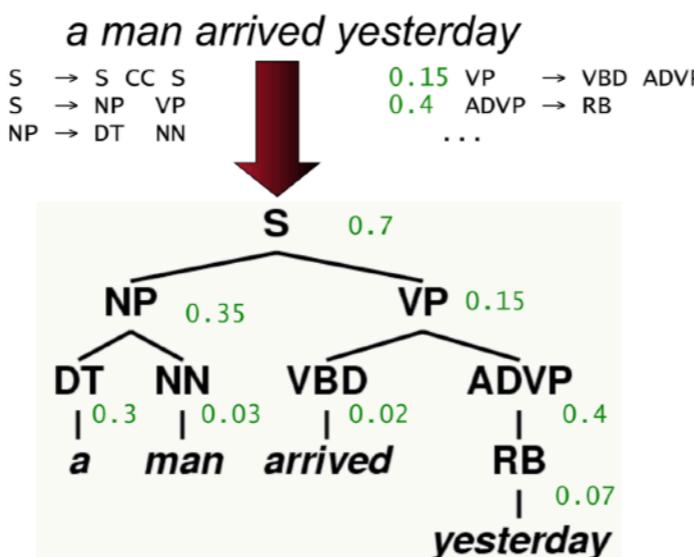
- ...we can reason (fairly) easily about model predictions.

What do language models learn?

- In the case of *n*-gram models...

$$P(\$ \text{ dogs } \text{ chase } \text{ cats } \$) \approx P(\$|\text{cats})P(\text{cats}|\text{chase})P(\text{chase}|\text{dogs})P(\text{dogs}|\$)$$

- ...and probabilistic context-free grammars...



- ...we can reason (fairly) easily about model predictions.

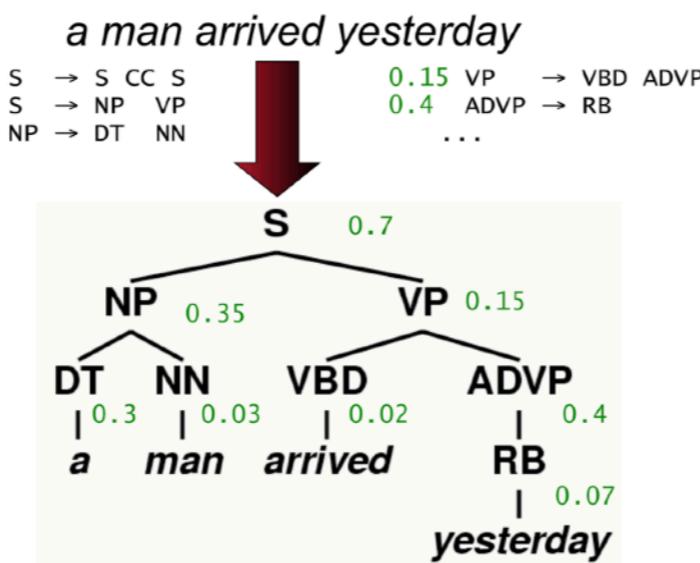
A friend of my parents...

What do language models learn?

- In the case of *n*-gram models...

$$P(\$ \text{ dogs chase cats } \$) \approx P(\$|\text{cats})P(\text{cats}|\text{chase})P(\text{chase}|\text{dogs})P(\text{dogs}|\$)$$

- ...and probabilistic context-free grammars...



- ...we can reason (fairly) easily about model predictions.

A friend of my parents...

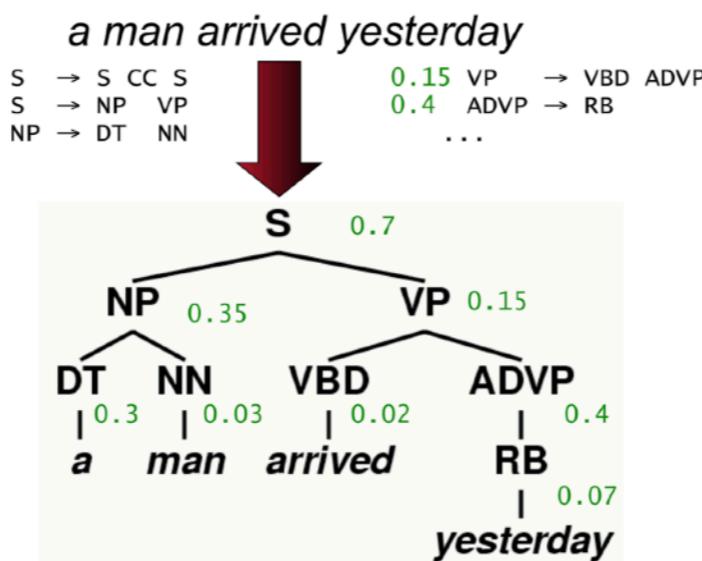
- These are ***highly explainable*** probabilistic models.

What do language models learn?

- In the case of *n*-gram models...

$$P(\$ \text{ dogs chase cats } \$) \approx P(\$|\text{cats})P(\text{cats}|\text{chase})P(\text{chase}|\text{dogs})P(\text{dogs}|\$)$$

- ...and probabilistic context-free grammars...



- ...we can reason (fairly) easily about model predictions.

A friend of my parents... $\longrightarrow P_{trigram}(w|A \text{ friend of my parents...})$

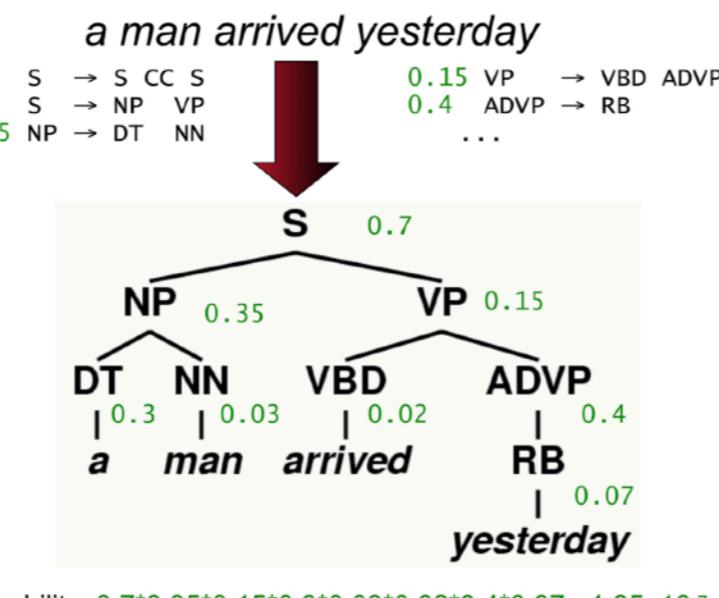
- These are ***highly explainable*** probabilistic models.

What do language models learn?

- In the case of *n*-gram models...

$$P(\$ \text{ dogs chase cats } \$) \approx P(\$|\text{cats})P(\text{cats}|\text{chase})P(\text{chase}|\text{dogs})P(\text{dogs}|\$)$$

- ...and probabilistic context-free grammars...



- ...we can reason (fairly) easily about model predictions.

A friend of my parents...

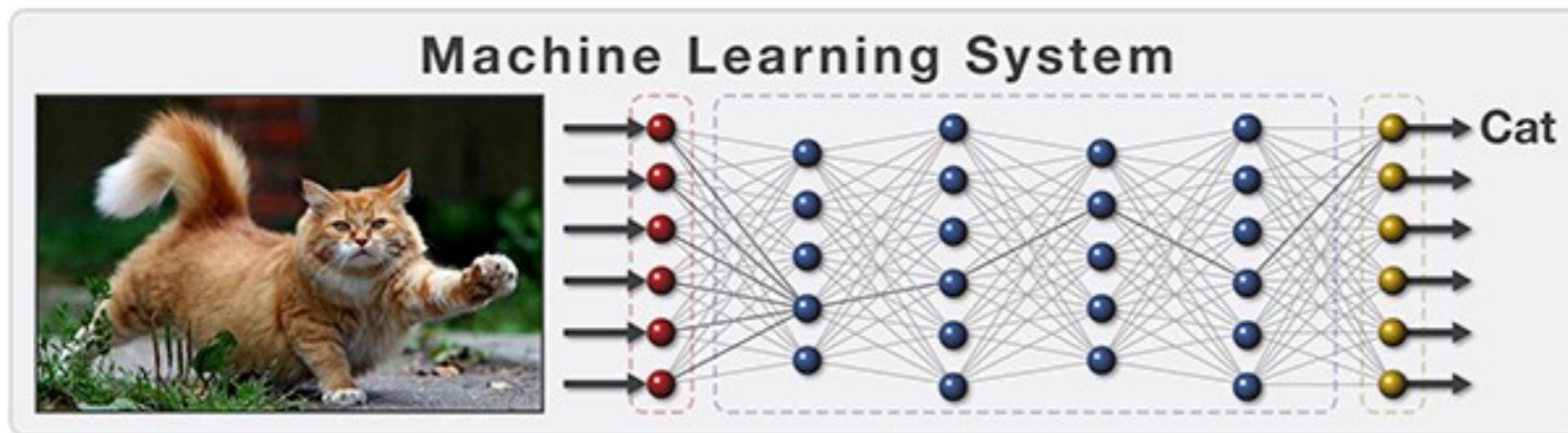
$$\begin{aligned} & P_{\text{trigram}}(w|A \text{ friend of my parents...}) \\ & P_{\text{PCFG}}(w|A \text{ friend of my parents...}) \end{aligned}$$

- These are ***highly explainable*** probabilistic models.

Explainable models, explainable AI

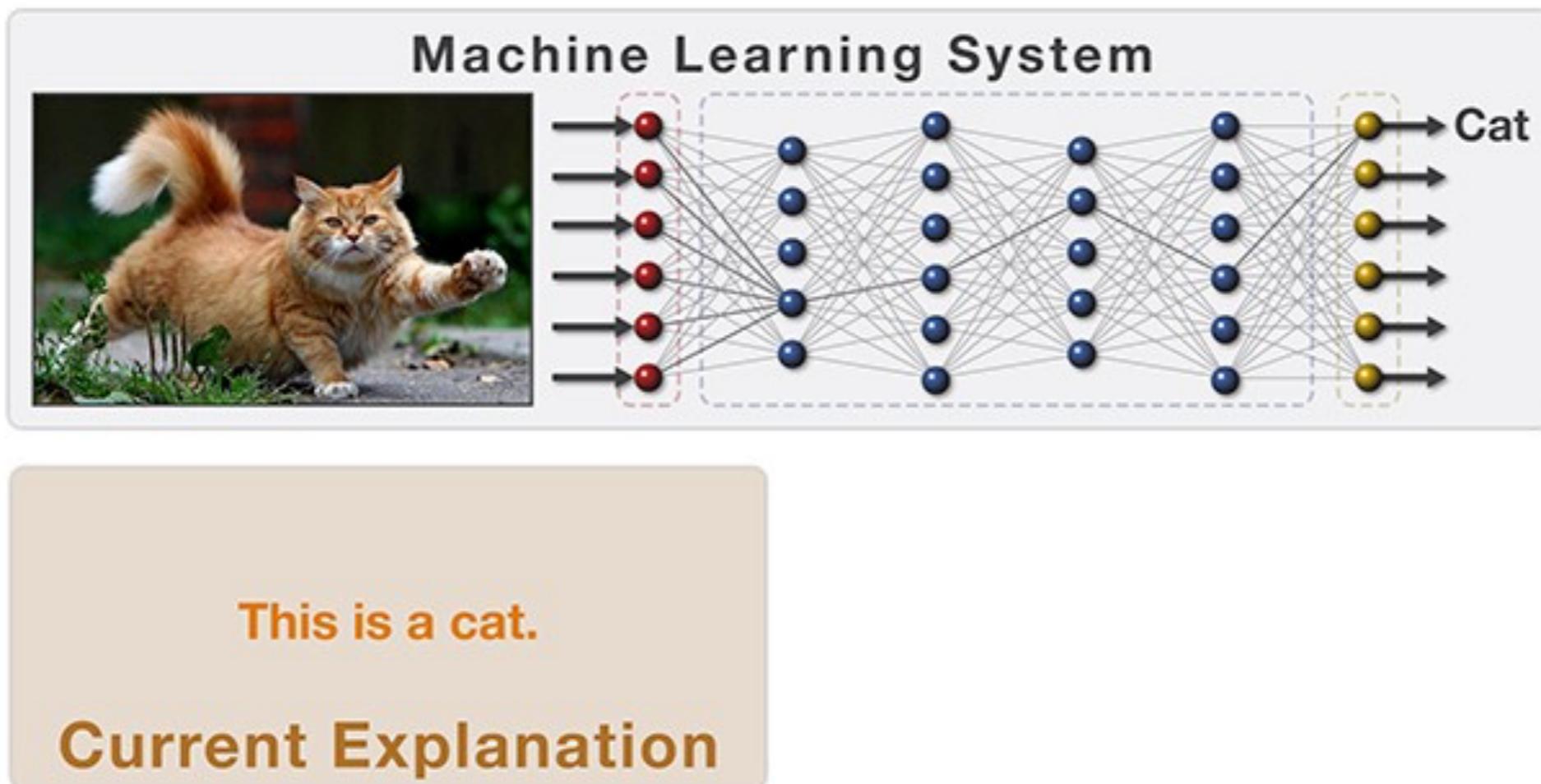
Explainable models, explainable AI

- An ideal “explainable” state-of-the-art AI system:



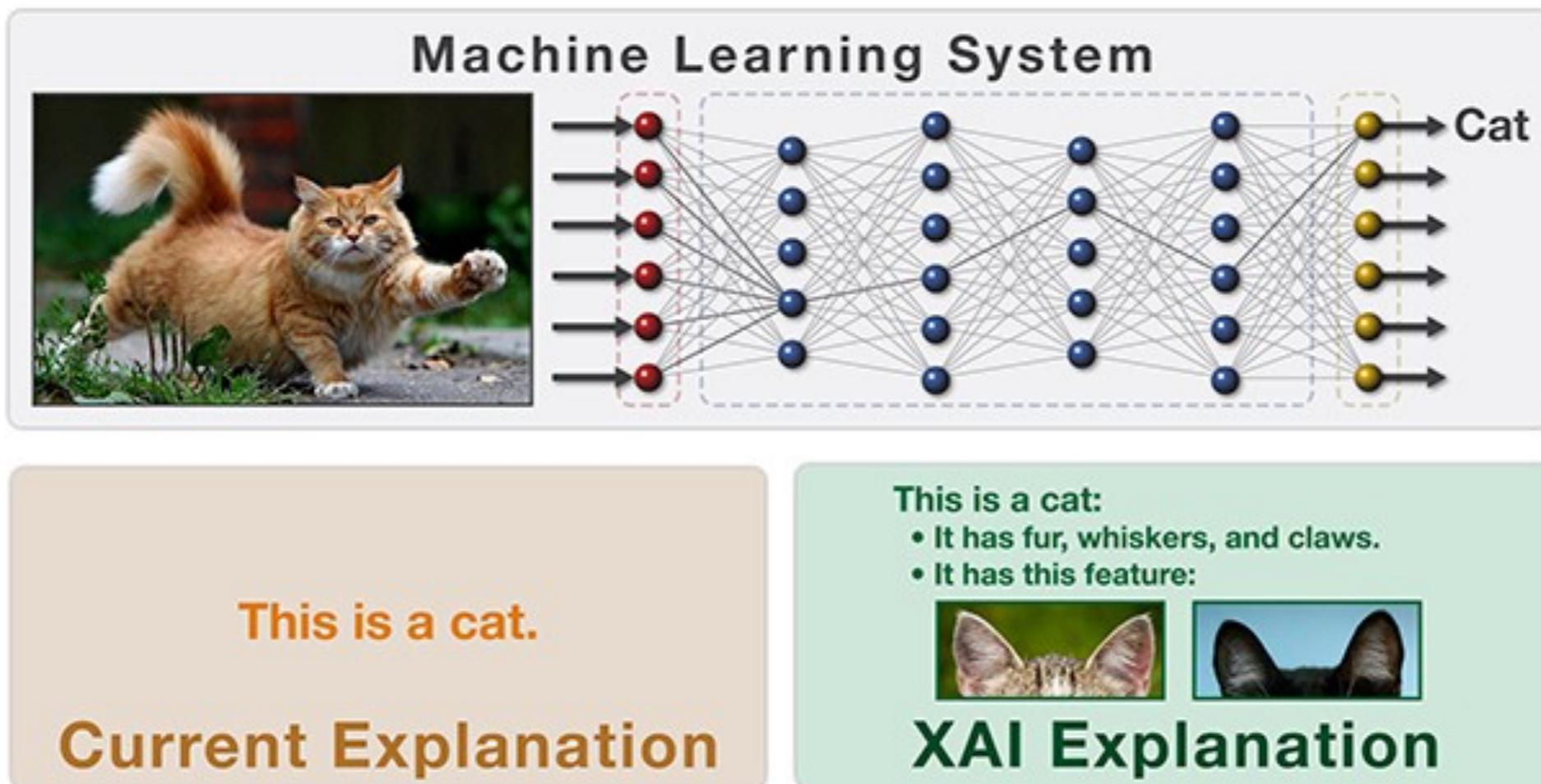
Explainable models, explainable AI

- An ideal “explainable” state-of-the-art AI system:



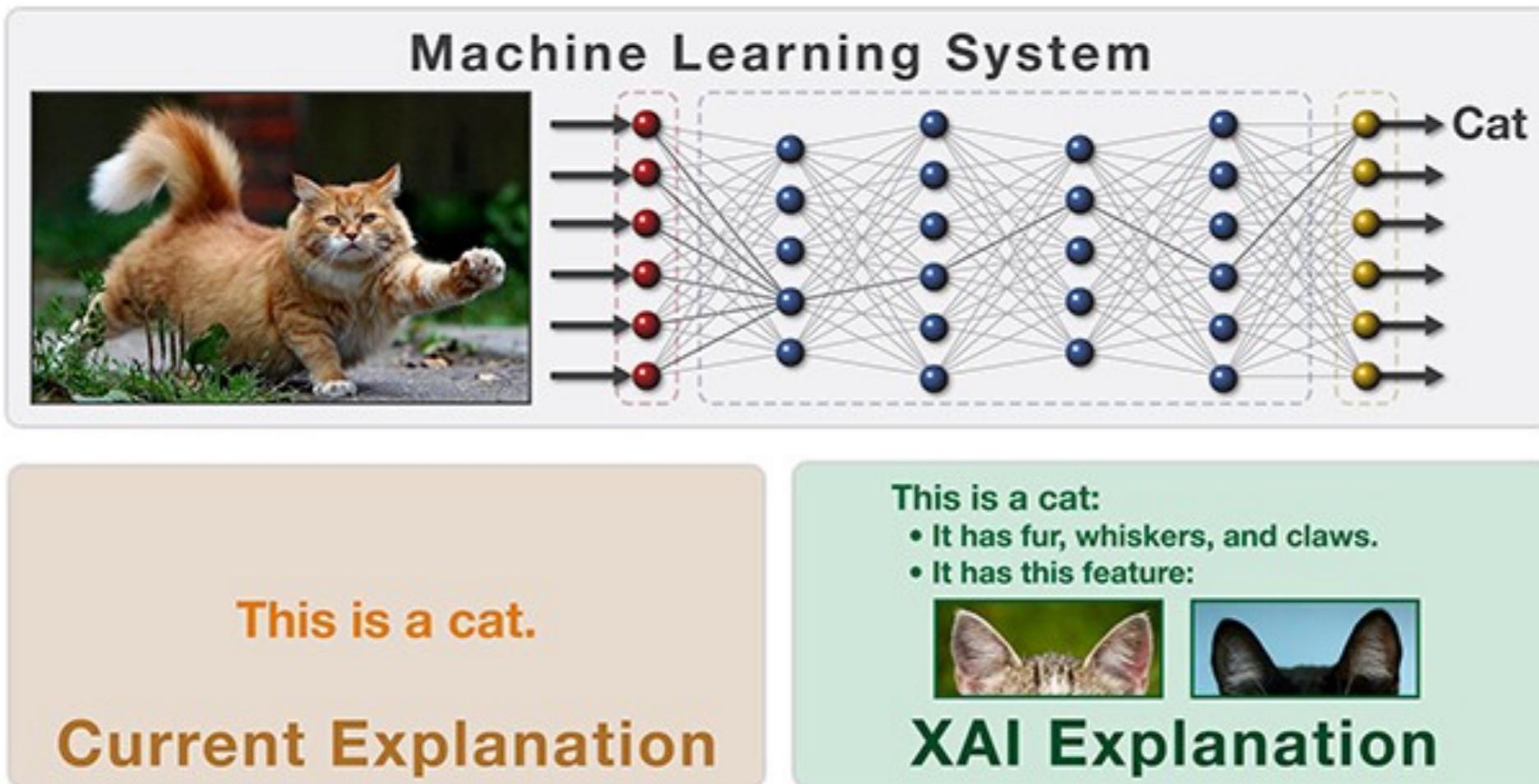
Explainable models, explainable AI

- An ideal “explainable” state-of-the-art AI system:



Explainable models, explainable AI

- An ideal “explainable” state-of-the-art AI system:



- State-of-the-art AI systems are increasingly **opaque**, presenting challenges for explainability

Importance of explainability

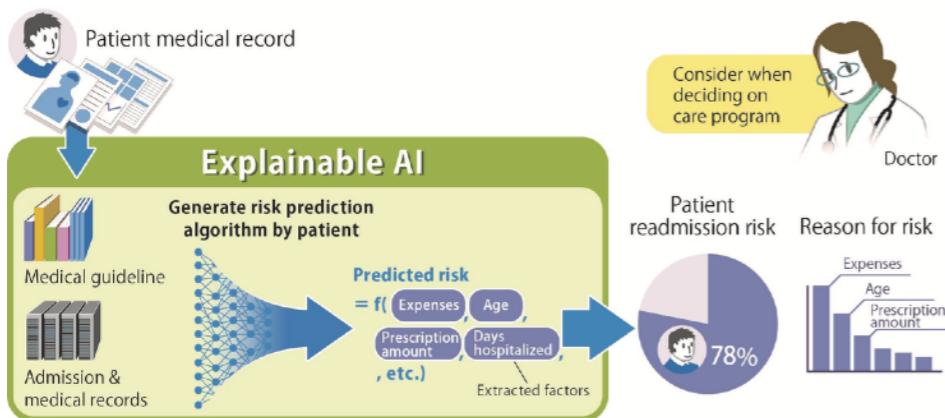
Importance of explainability

- Unexplainable systems are not ***accountable***, presenting problems for:

Importance of explainability

- Unexplainable systems are not **accountable**, presenting problems for:

Medical decision-making

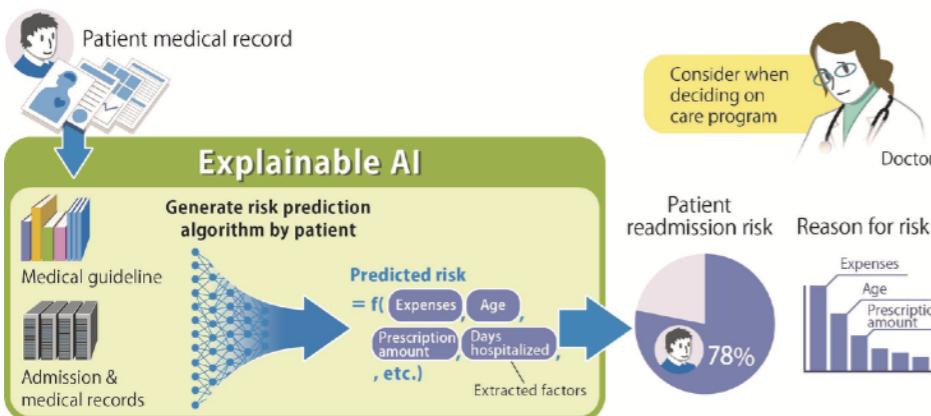


http://www.hitachi.us/sites/default/files/AI_health.jpg

Importance of explainability

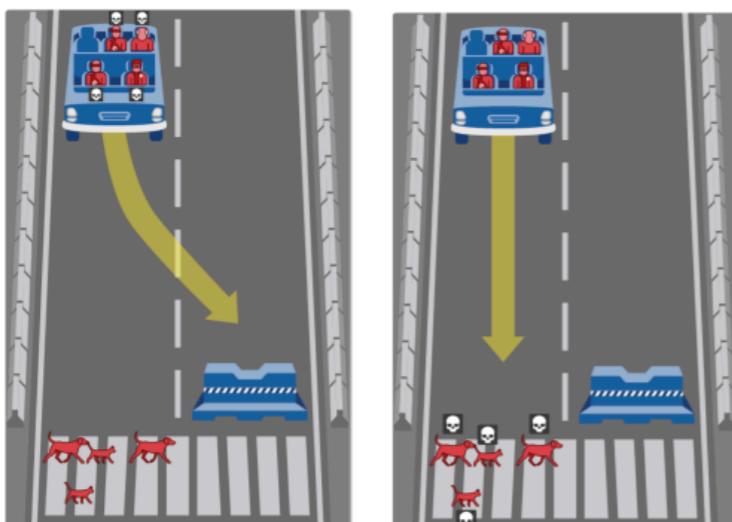
- Unexplainable systems are not **accountable**, presenting problems for:

Medical decision-making



http://www.hitachi.us/sites/default/files/AI_health.jpg

Self-driving cars

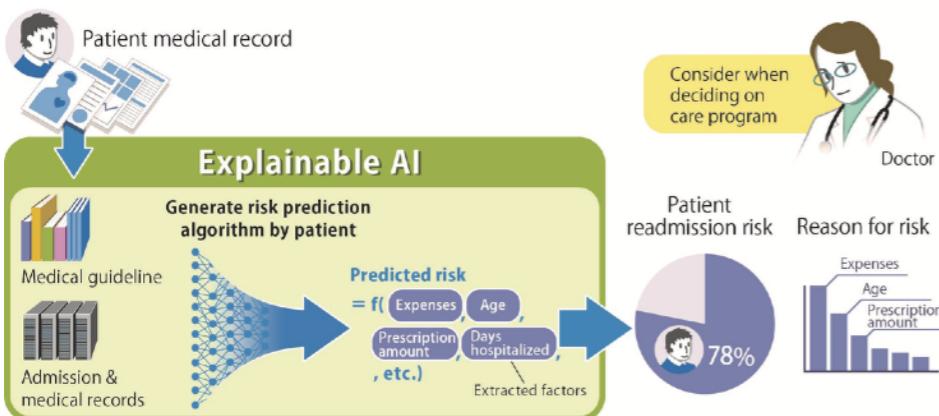


<http://aptgadget.com/wp-content/uploads/2016/10/what-should-the-self-driving-car-do.png>

Importance of explainability

- Unexplainable systems are not **accountable**, presenting problems for:

Medical decision-making



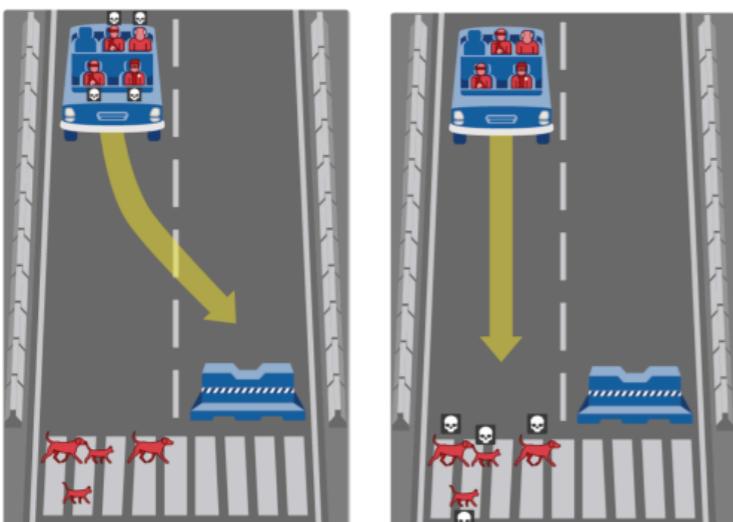
http://www.hitachi.us/sites/default/files/AI_health.jpg

Automated personnel decisions



<https://www.wcn.uk/files/2016-05/making-the-most-of-automation-in-recruitment-wcn.png>

Self-driving cars

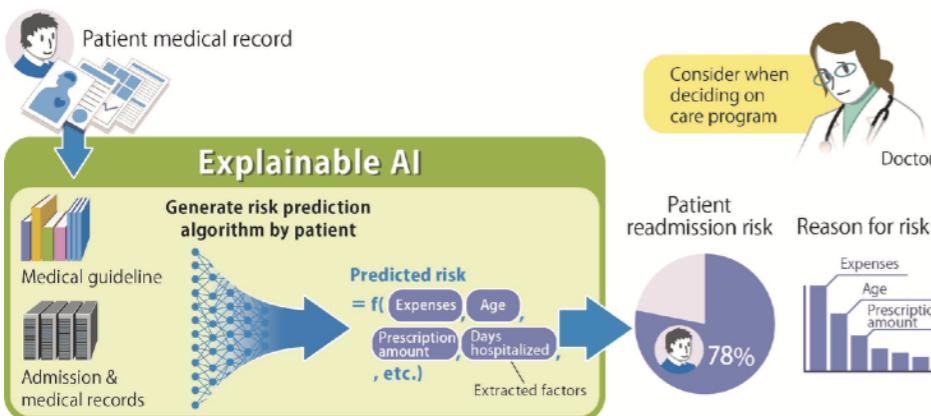


<http://aptgadget.com/wp-content/uploads/2016/10/what-should-the-self-driving-car-do.png>

Importance of explainability

- Unexplainable systems are not **accountable**, presenting problems for:

Medical decision-making



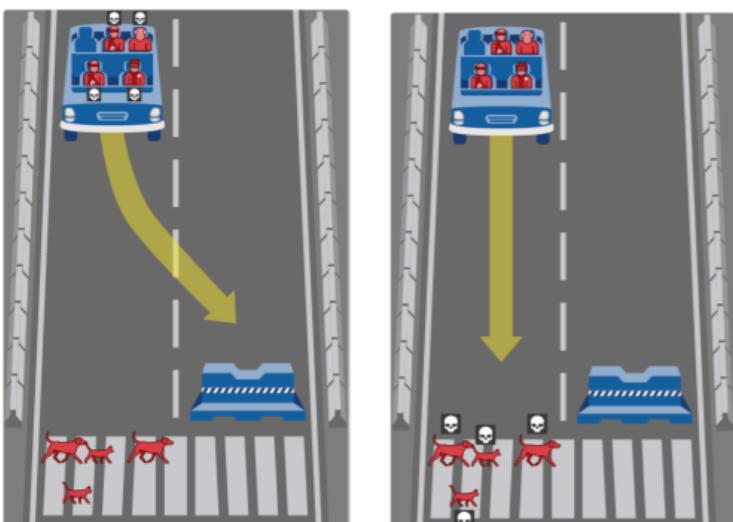
http://www.hitachi.us/sites/default/files/AI_health.jpg

Automated personnel decisions



<https://www.wcn.uk/files/2016-05/making-the-most-of-automation-in-recruitment-wcn.png>

Self-driving cars



<http://aptgadget.com/wp-content/uploads/2016/10/what-should-the-self-driving-car-do.png>

...and more!

Explaining is fundamentally human



Explaining is fundamentally human



*“Knocking over a tower is the best part
of building it!”*

Explaining is fundamentally human



*“Knocking over a tower is the best part
of building it!”*

“I was jealous of my brother”

Explaining is fundamentally human

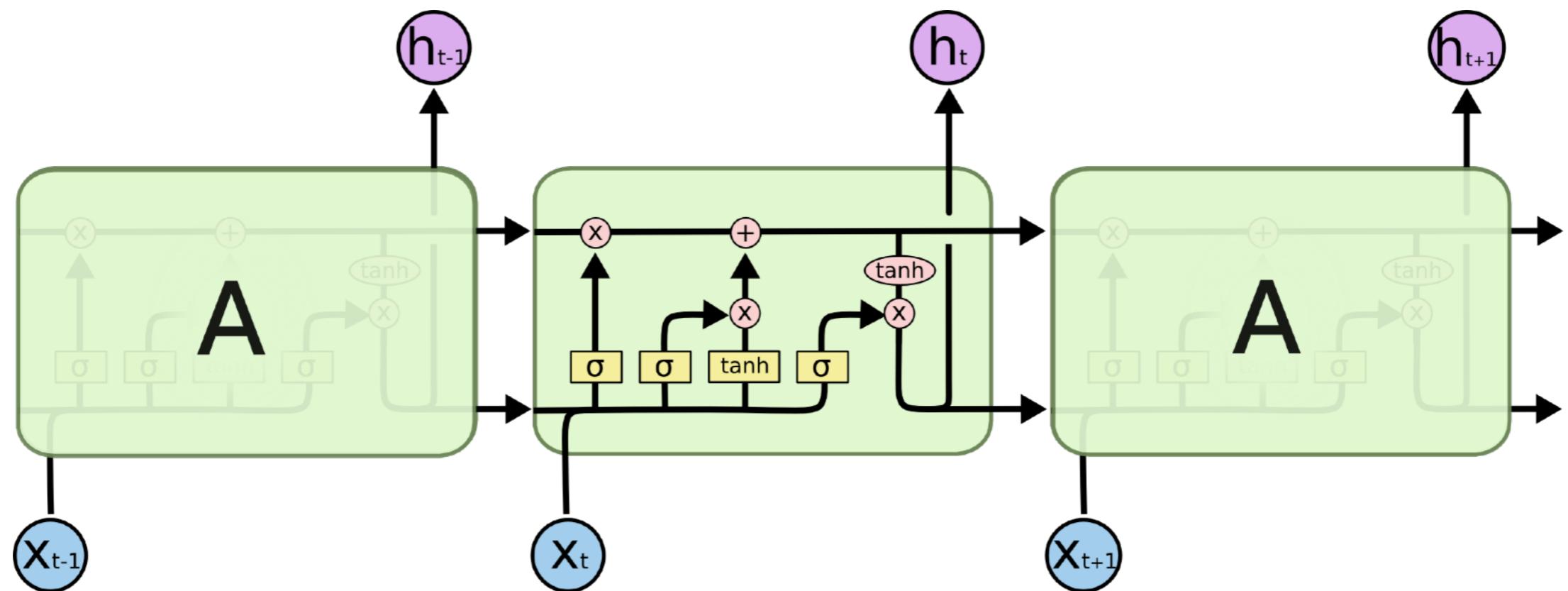


*“Knocking over a tower is the best part
of building it!”*

“I was jealous of my brother”

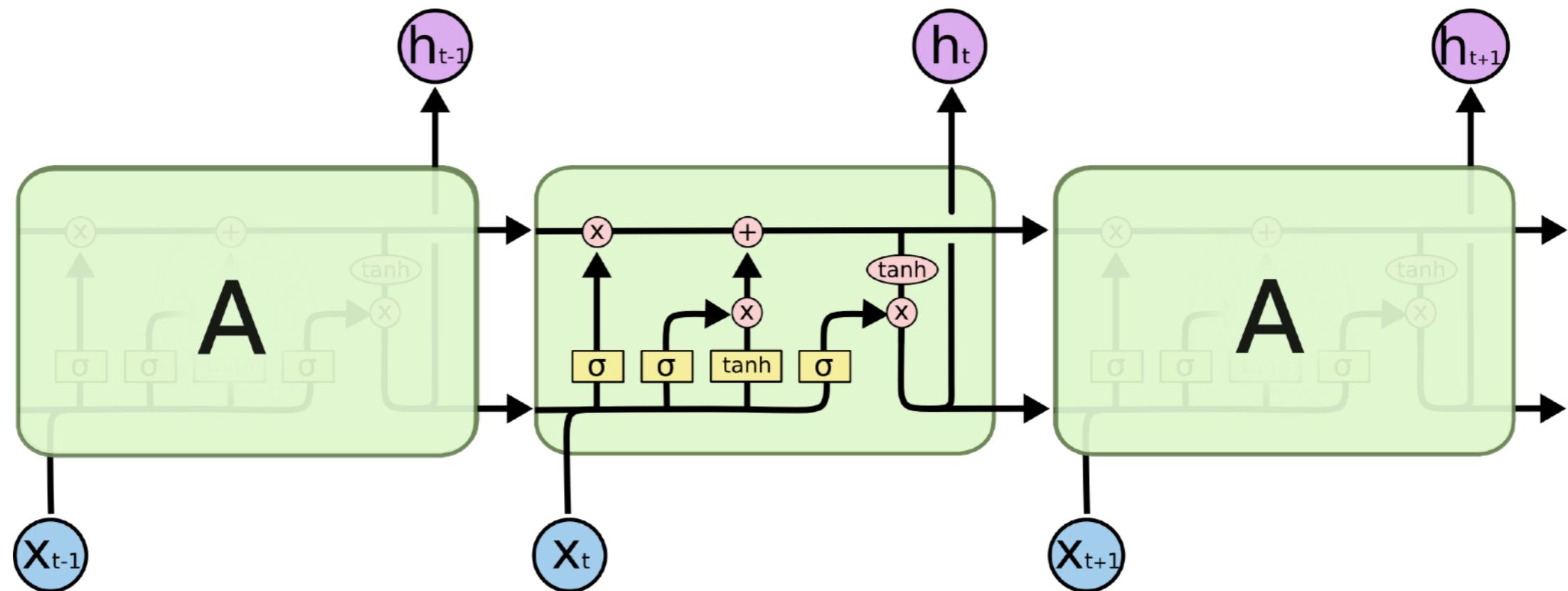
“The tower was in the way of the TV set”

Understanding & explaining NLM behavior



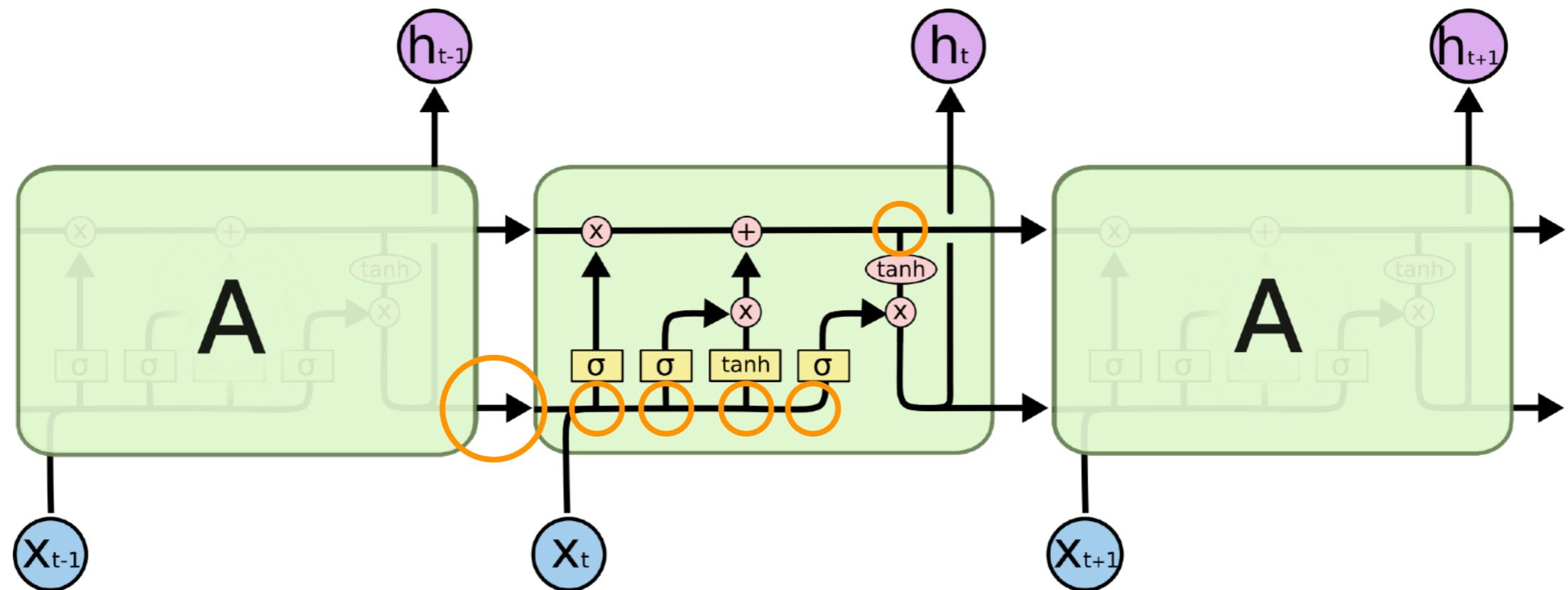
Understanding & explaining NLM behavior

- Remember, this is the state of the art for language models:



Understanding & explaining NLM behavior

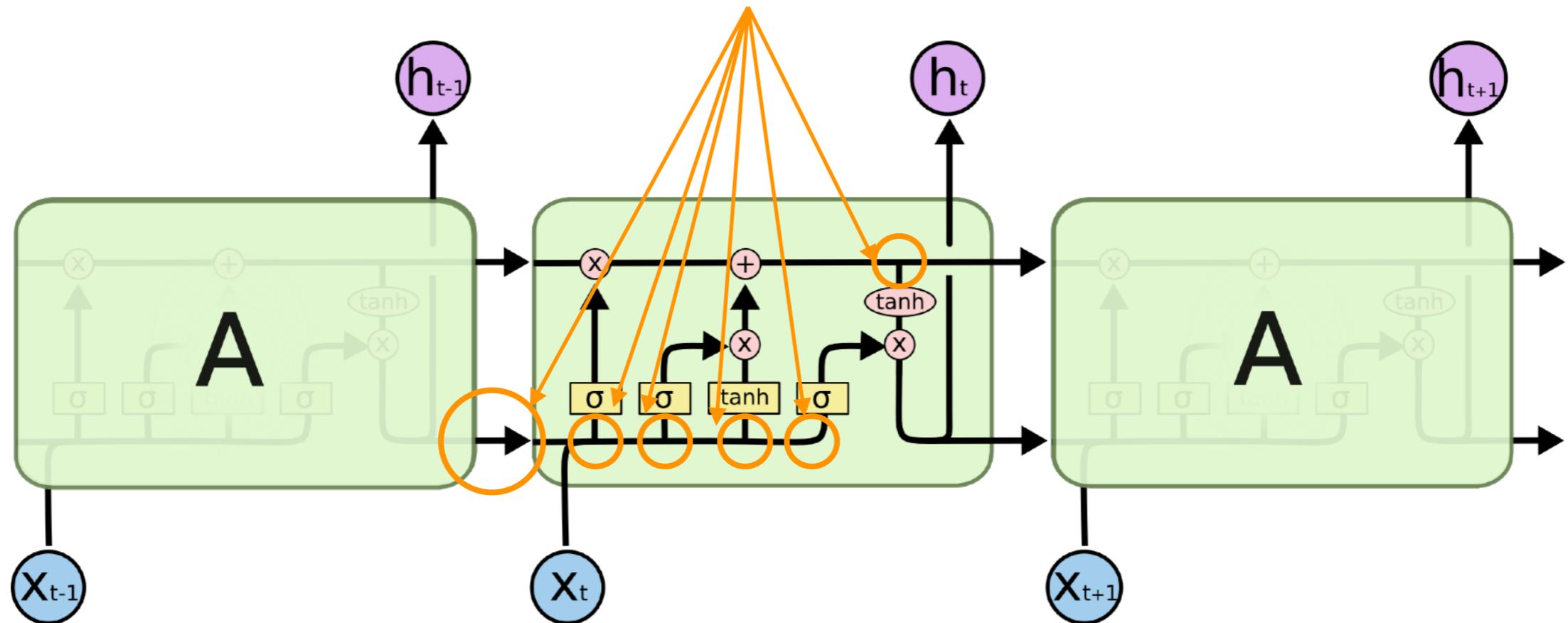
- Remember, this is the state of the art for language models:



Understanding & explaining NLM behavior

- Remember, this is the state of the art for language models:

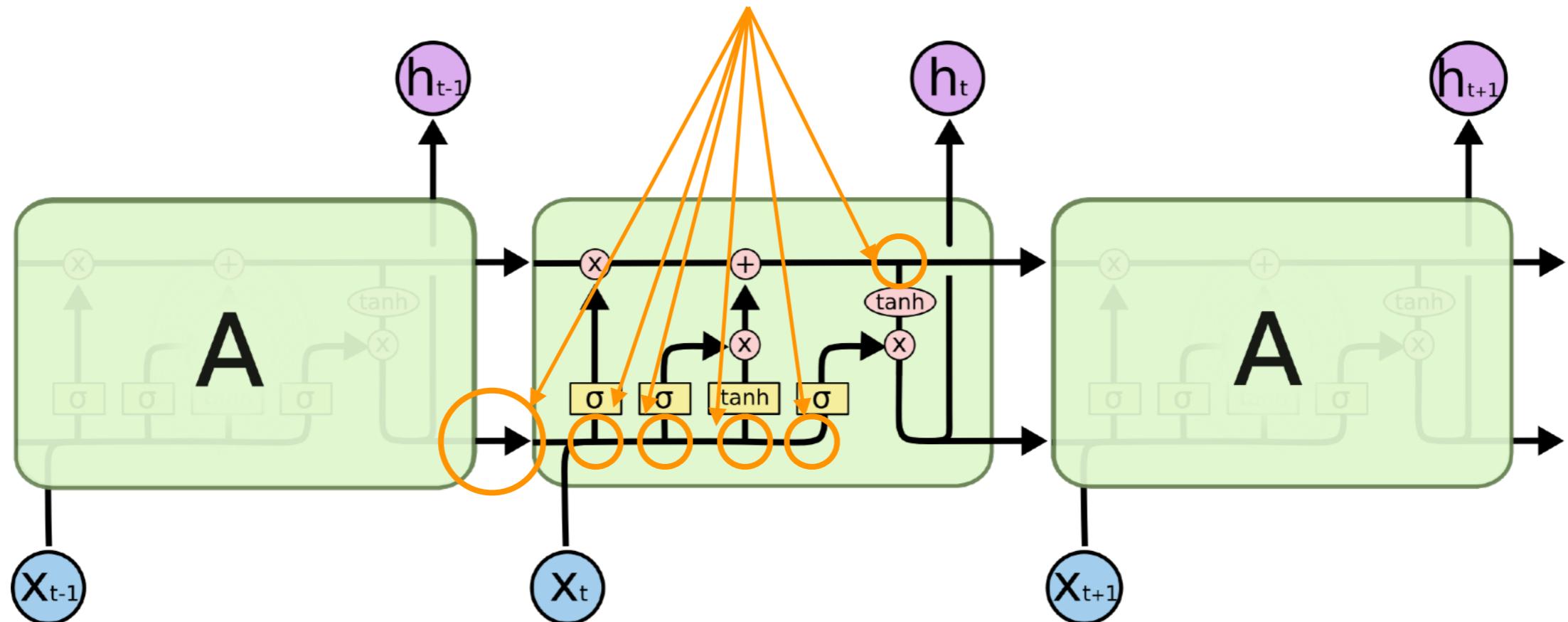
*Knowledge distributed
opaquely among weights*



Understanding & explaining NLM behavior

- Remember, this is the state of the art for language models:

*Knowledge distributed
opaquely among weights*

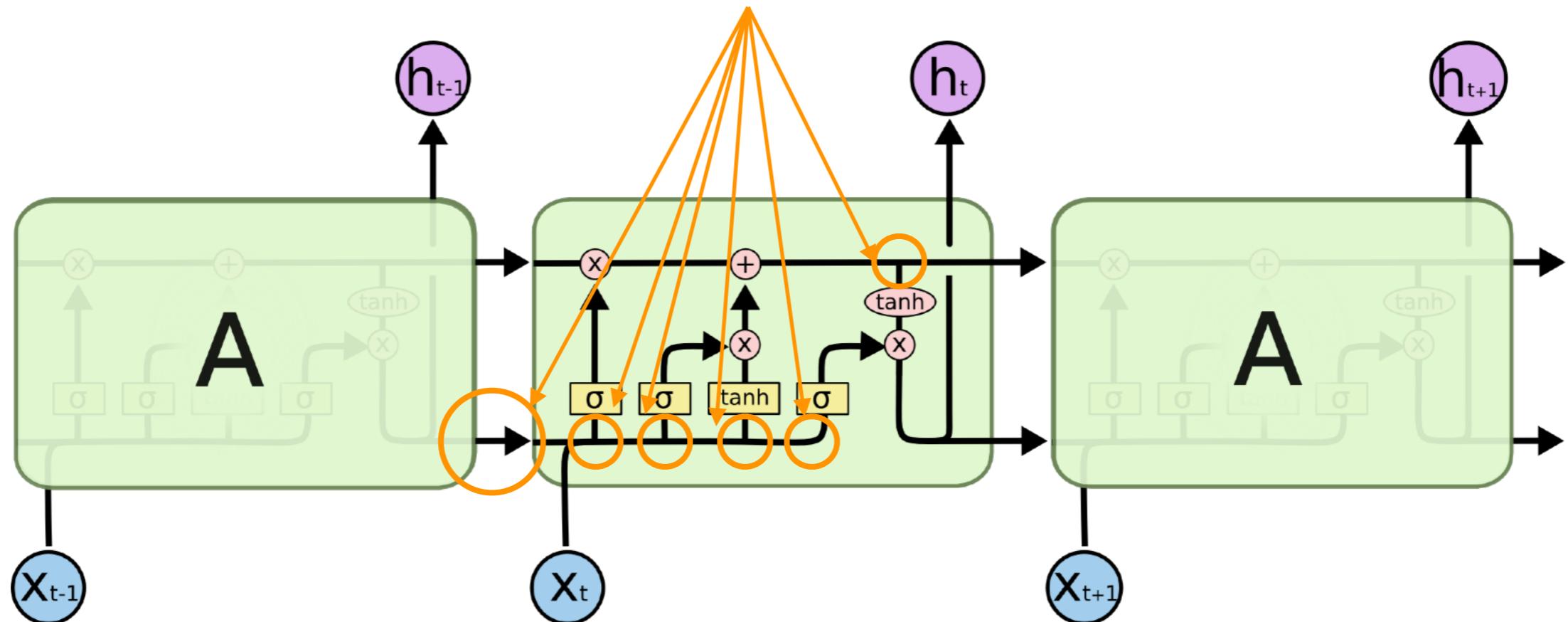


- How can we make such a system explainable?

Understanding & explaining NLM behavior

- Remember, this is the state of the art for language models:

*Knowledge distributed
opaquely among weights*

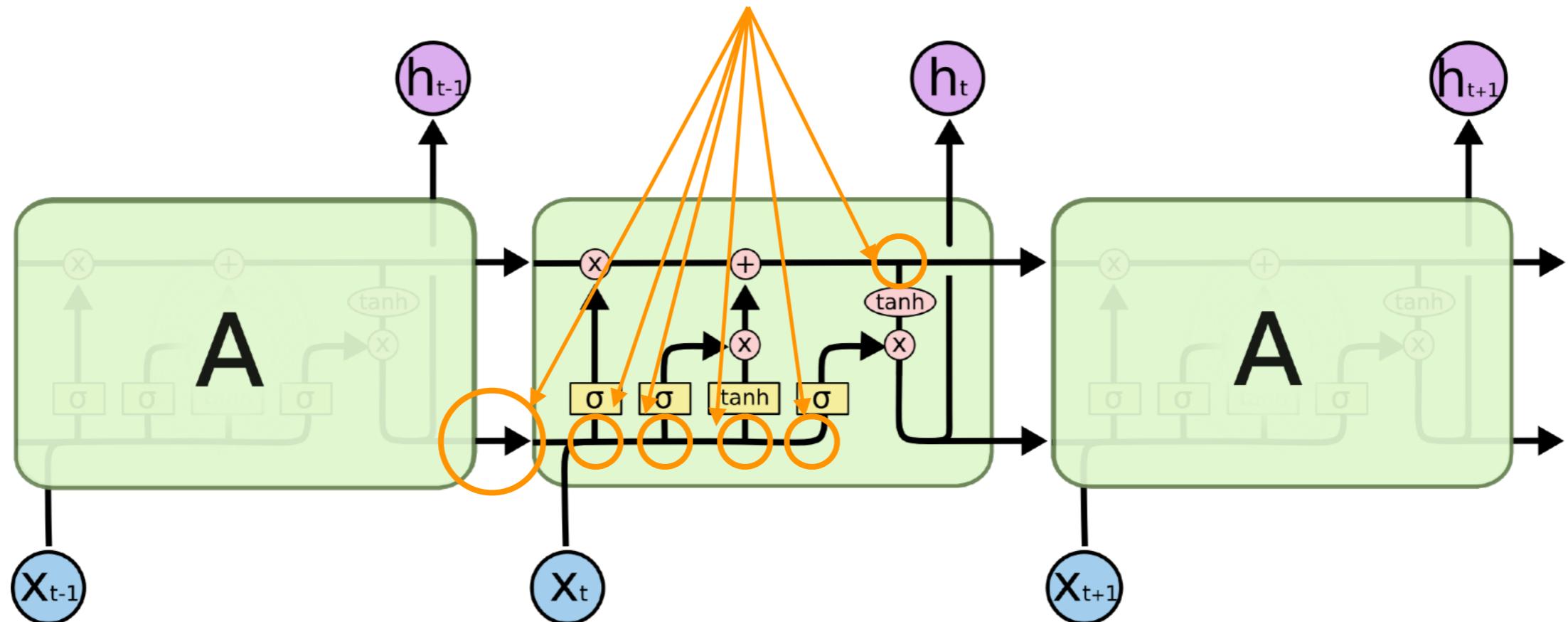


- How can we make such a system explainable?
 - Controlled tests of a model's capabilities & behaviors

Understanding & explaining NLM behavior

- Remember, this is the state of the art for language models:

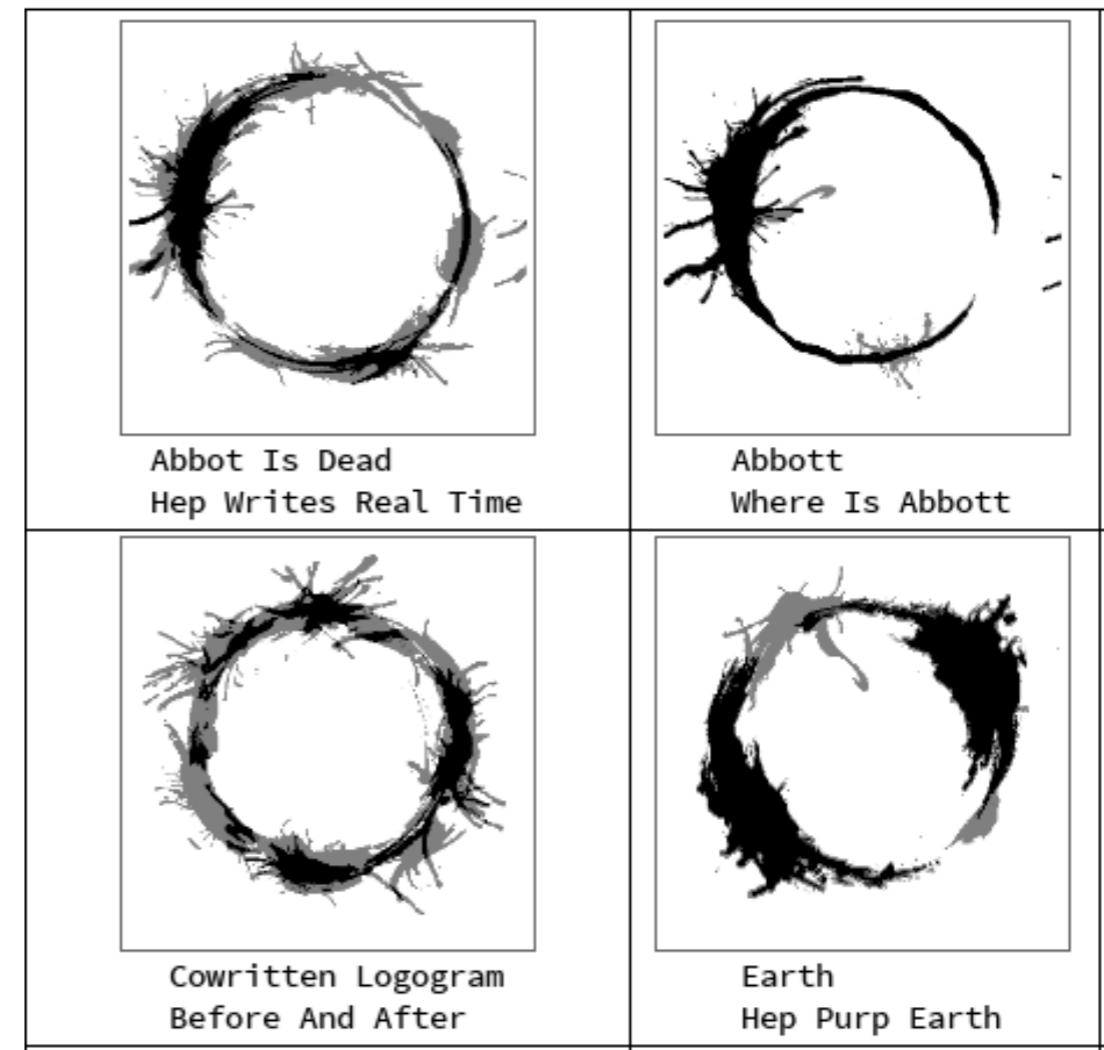
*Knowledge distributed
opaquely among weights*



- How can we make such a system explainable?
 - Controlled tests of a model's capabilities & behaviors
 - Probing the circuitry underlying these behaviors

Technical question:

What generalizations are these models learning?



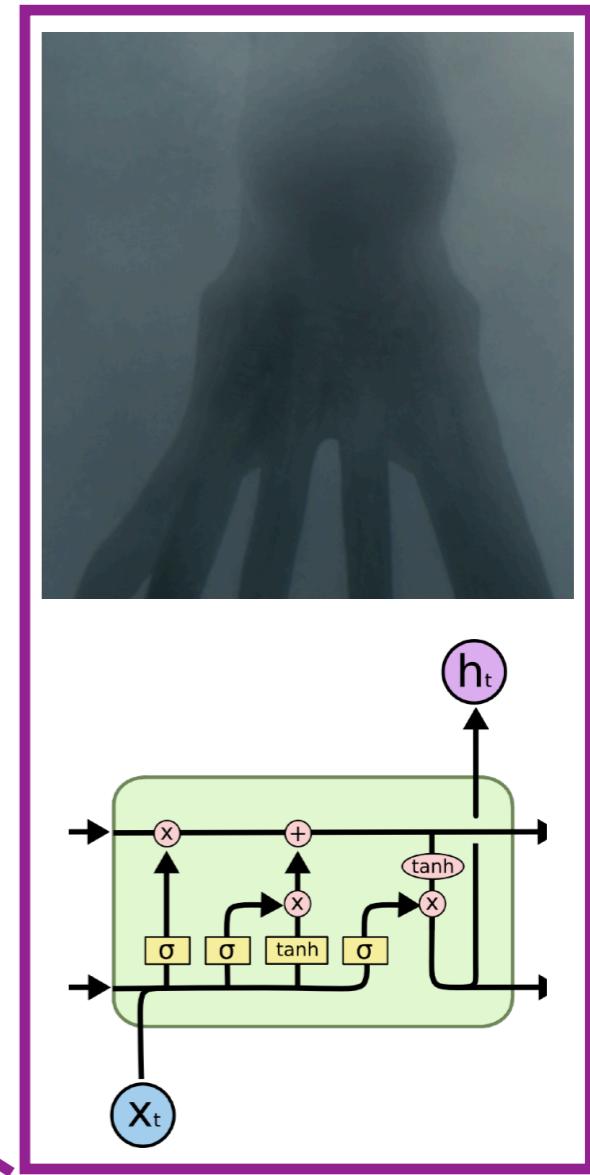
Theoretical question:

How well would positive* input data alone deliver the right linguistic generalizations to a generic flexible learner without strong hierarchical bias?



Theoretical question:

How well would positive* input data alone deliver the right linguistic generalizations to a generic flexible learner without strong hierarchical bias?



*No negative evidence!

Explaining a model's linguistic behavior

Explaining a model's linguistic behavior

- Let's now spend some time brainstorming how to examine a model's behavior in more detail

Explaining a model's linguistic behavior

- Let's now spend some time brainstorming how to examine a model's behavior in more detail
- Papers that have examined this more systematically:

Explaining a model's linguistic behavior

- Let's now spend some time brainstorming how to examine a model's behavior in more detail
- Papers that have examined this more systematically:

Assessing the Ability of LSTMs to Learn Syntax-Sensitive Dependencies

Tal Linzen^{1,2} **Emmanuel Dupoux¹**
LSCP¹ & IJN², CNRS,
EHESS and ENS, PSL Research University
`{tal.linzen, emmanuel.dupoux}@ens.fr`

Yoav Goldberg
Computer Science Department
Bar Ilan University
`yoav.goldberg@gmail.com`

Linzen et al., 2016, TACL

Neural Language Models as Psycholinguistic Subjects: Representations of Syntactic State

Richard Futrell¹, Ethan Wilcox², Takashi Morita^{3,4}, Peng Qian⁵, Miguel Ballesteros⁶, and Roger Levy⁵
¹Department of Language Science, UC Irvine, `rfutrell@uci.edu`
²Department of Linguistics, Harvard University, `wilcoxeg@g.harvard.edu`
³Primate Research Institute, Kyoto University, `tmorita@alum.mit.edu`
⁴Department of Linguistics and Philosophy, MIT
⁵Department of Brain and Cognitive Sciences, MIT, `rplevy@mit.edu`
⁶IBM Research, MIT-IBM Watson AI Lab, `miguel.ballesteros@ibm.com`

Futrell et al., 2019, NAACL

Colorless green recurrent networks dream hierarchically

Kristina Gulordava*
Department of Linguistics
University of Geneva
`kristina.gulordava@unige.ch`

Piotr Bojanowski
Facebook AI Research
Paris
`bojanowski@fb.com`

Edouard Grave
Facebook AI Research
New York
`egrave@fb.com`

Tal Linzen
Department of Cognitive Science
Johns Hopkins University
`tal.linzen@jhu.edu`

Marco Baroni
Facebook AI Research
Paris
`mbaroni@fb.com`

Gulordava et al., 2018, NAACL

What do RNN Language Models Learn about Filler–Gap Dependencies?

Ethan Wilcox¹, Roger Levy², Takashi Morita^{3,4}, and Richard Futrell⁵
¹Department of Linguistics, Harvard University, `wilcoxeg@g.harvard.edu`
²Department of Brain and Cognitive Sciences, MIT, `rplevy@mit.edu`
³Primate Research Institute, Kyoto University, `tmorita@alum.mit.edu`
⁴Department of Linguistics and Philosophy, MIT
⁵Department of Language Science, UC Irvine, `rfutrell@uci.edu`

Wilcox et al., 2018, BlackBox NLP

Subject–verb agreement

The author laughs.
*The author laugh.

*The authors laughs.
The authors laugh.

Subject–verb agreement

The author laughs.

*The authors laughs.

*The author laugh.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

Subject–verb agreement

The author laughs.

*The author laugh.

*The authors laughs.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

"Attractor"

Subject–verb agreement

The author laughs.

*The author laugh.

*The authors laughs.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

Embedding in complement clause:

Readers know that the **author laughs**.

*Readers know that the **author laugh**.

"Attractor"

Subject–verb agreement

The author laughs.

*The author laugh.

*The authors laughs.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

Embedding in complement clause:

Readers know that the **author** **laughs**.

*Readers know that the **author** **laugh**.

Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laughs** in unusual circumstances.

*Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laugh** in unusual circumstances.

"Attractor"



Subject–verb agreement

The author laughs.

*The author laugh.

*The authors laughs.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

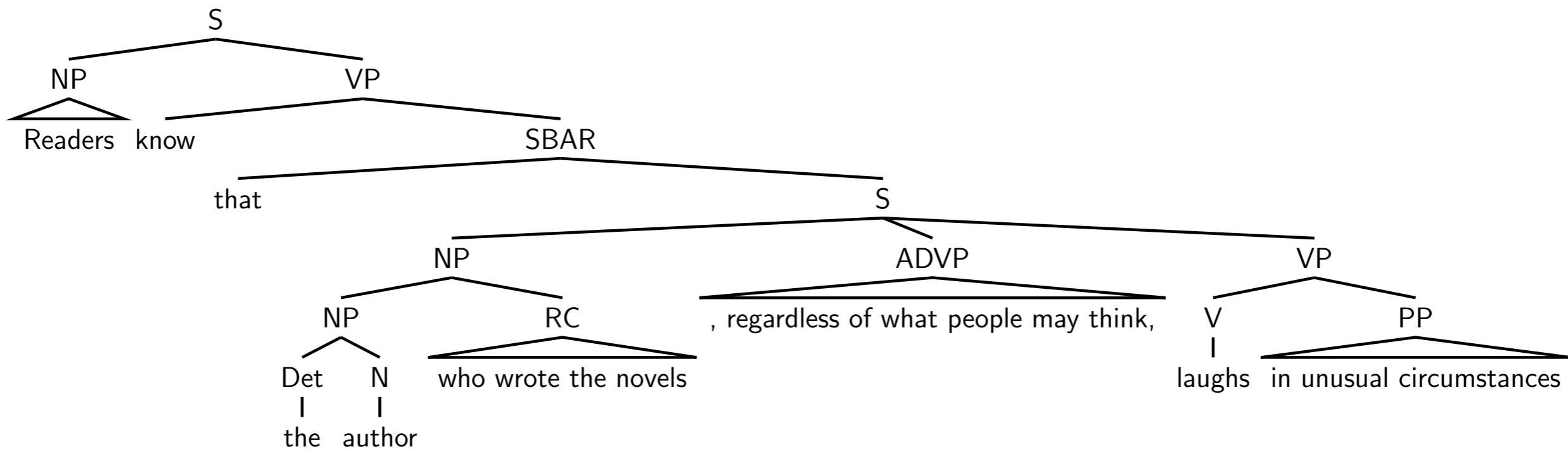
Embedding in complement clause:

Readers know that the **author** **laughs**.

*Readers know that the **author** **laugh**.

Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laughs** in unusual circumstances.

*Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laugh** in unusual circumstances.



Subject–verb agreement

The author laughs.

*The author laugh.

*The authors laughs.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

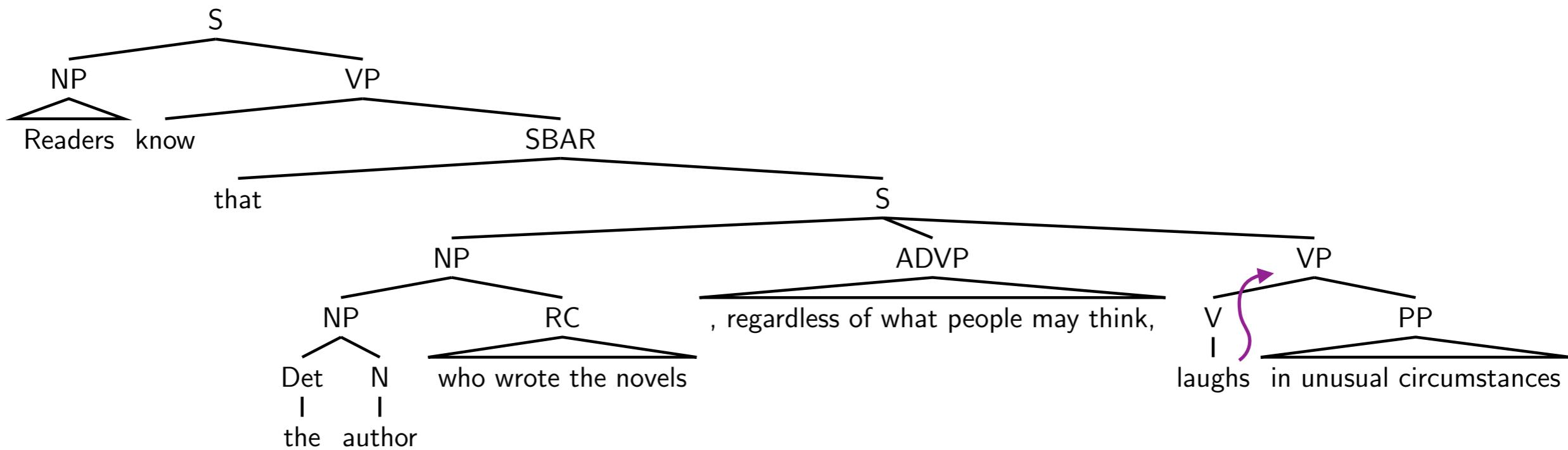
Embedding in complement clause:

Readers know that the **author** **laughs**.

*Readers know that the **author** **laugh**.

Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laughs** in unusual circumstances.

*Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laugh** in unusual circumstances.



Subject–verb agreement

The author laughs.

*The author laugh.

*The authors laughs.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

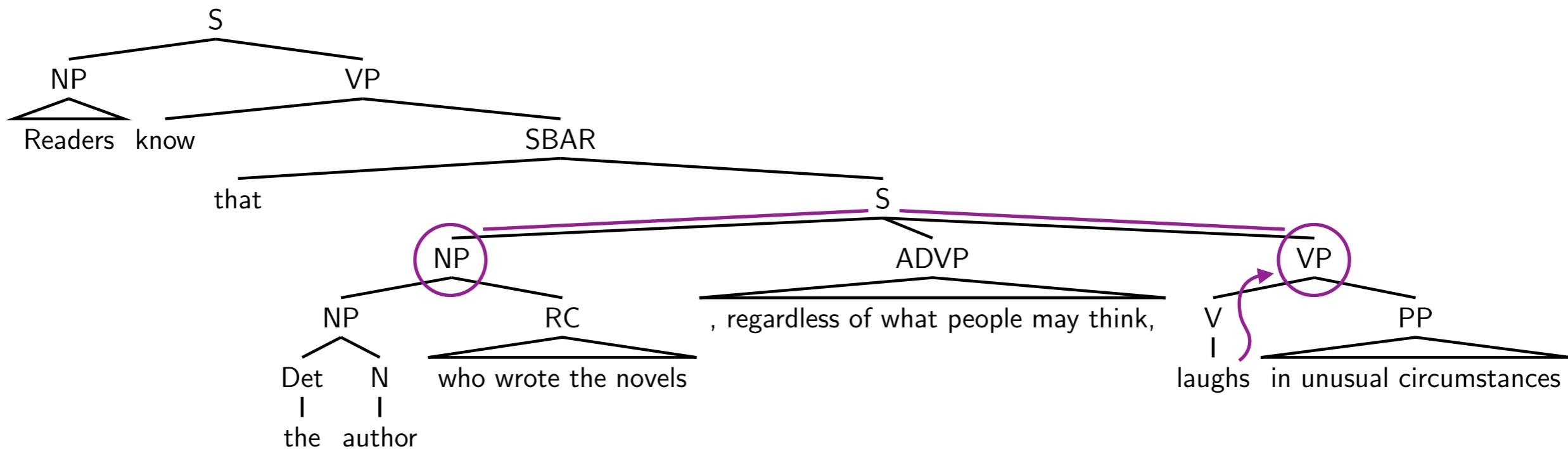
Embedding in complement clause:

Readers know that the **author** **laughs**.

*Readers know that the **author** **laugh**.

Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laughs** in unusual circumstances.

*Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laugh** in unusual circumstances.



Subject–verb agreement

The author laughs.

*The author laugh.

*The authors laughs.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

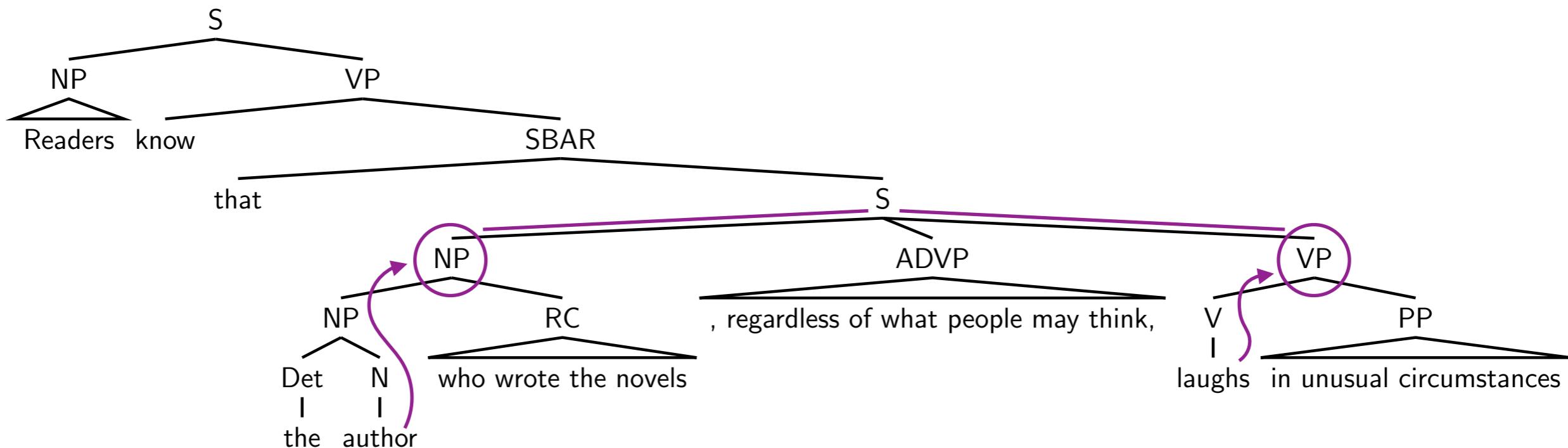
Embedding in complement clause:

Readers know that the **author** **laughs**.

*Readers know that the **author** **laugh**.

Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laughs** in unusual circumstances.

*Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laugh** in unusual circumstances.



Subject–verb agreement

The author laughs.

*The author laugh.

*The authors laughs.

The authors laugh.

Postmodification by prepositional phrase:

The **author** of the novels **laughs**.

*The **author** of the novels **laugh**.

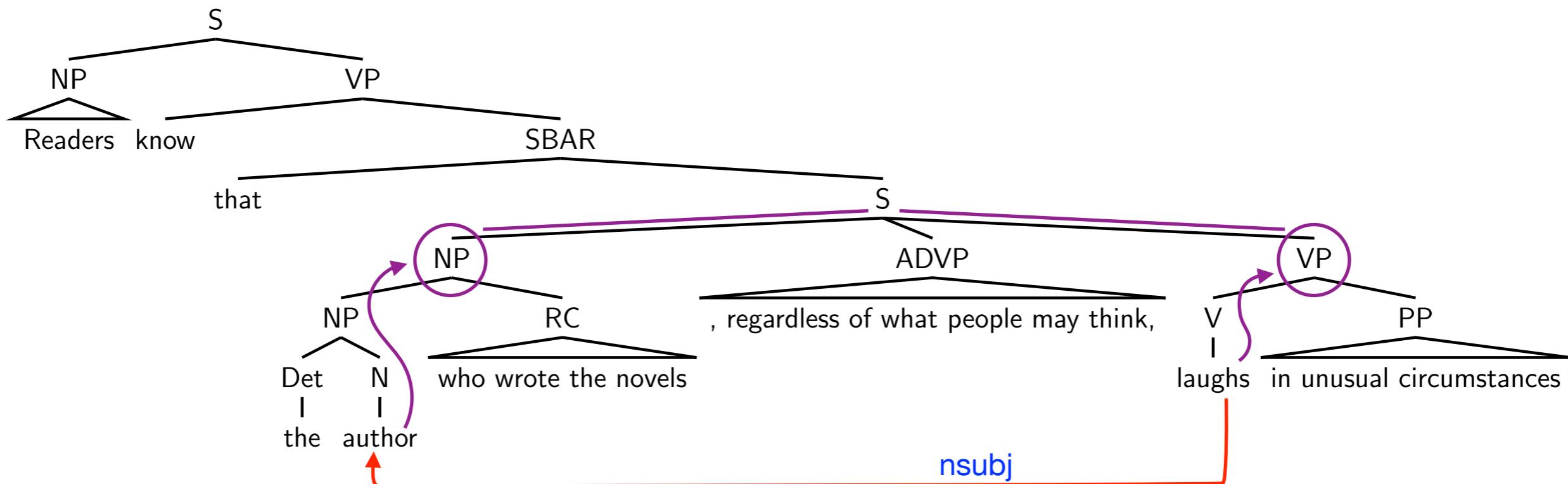
Embedding in complement clause:

Readers know that the **author** **laughs**.

*Readers know that the **author** **laugh**.

Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laughs** in unusual circumstances.

*Readers know that the **author** who wrote the novels, regardless of what people may think, **laugh** in unusual circumstances.



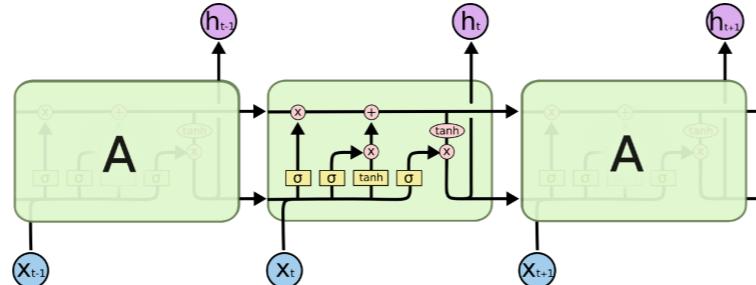
Testing NLMs on subject–verb agreement

- The key to the cabinets is on the table.
*The key to the cabinets are on the table.

Testing NLMs on subject–verb agreement

- The key to the cabinets | is on the table.
*The key to the cabinets | are on the table.

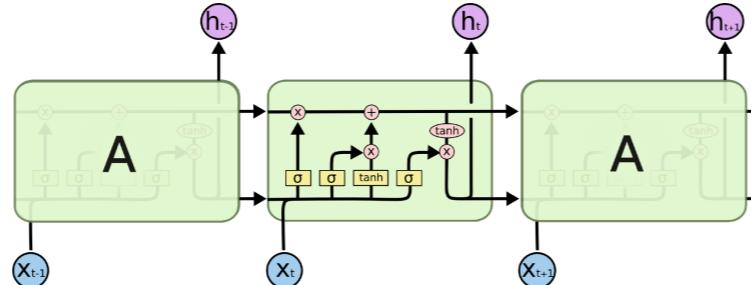
Testing NLMs on subject–verb agreement



The key to the cabinets is on the table.
*The key to the cabinets are on the table.

Testing NLMs on subject–verb agreement

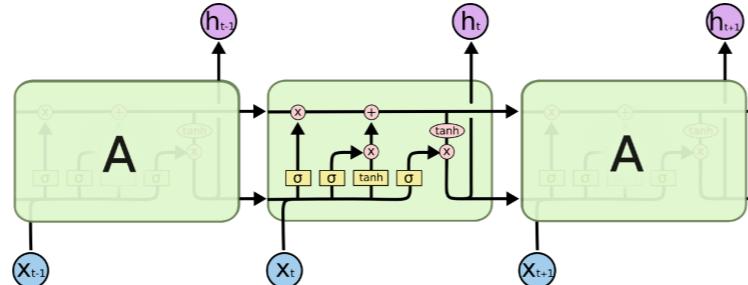
$$P(\text{is}|\text{Context}) \stackrel{?}{>} P(\text{are}|\text{Context})$$



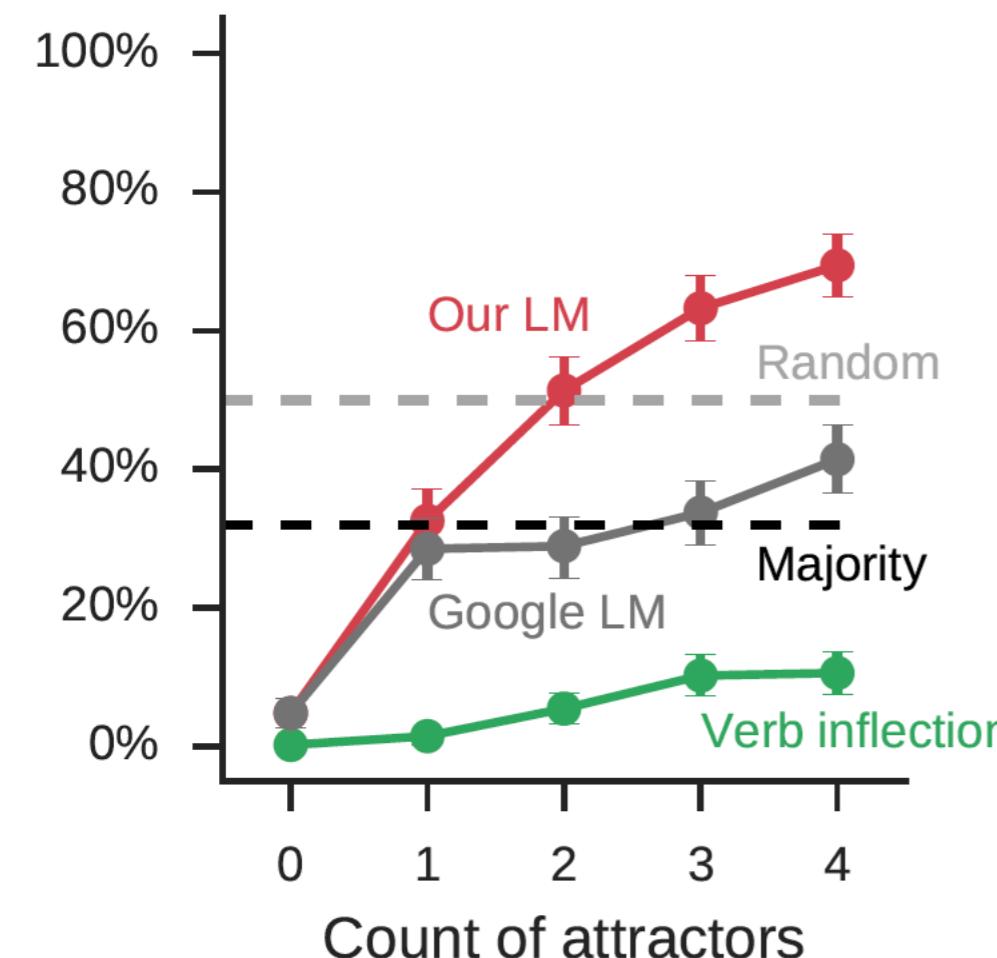
The key to the cabinets is on the table.
*The key to the cabinets are on the table.

Testing NLMs on subject–verb agreement

$$P(\text{is}|\text{Context}) > P(\text{are}|\text{Context})$$

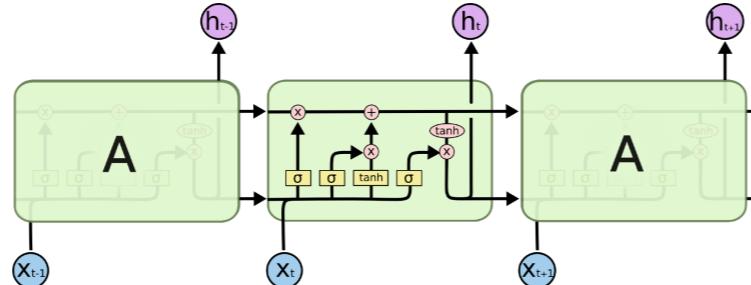


The key to the cabinets is on the table.
*The key to the cabinets are on the table.

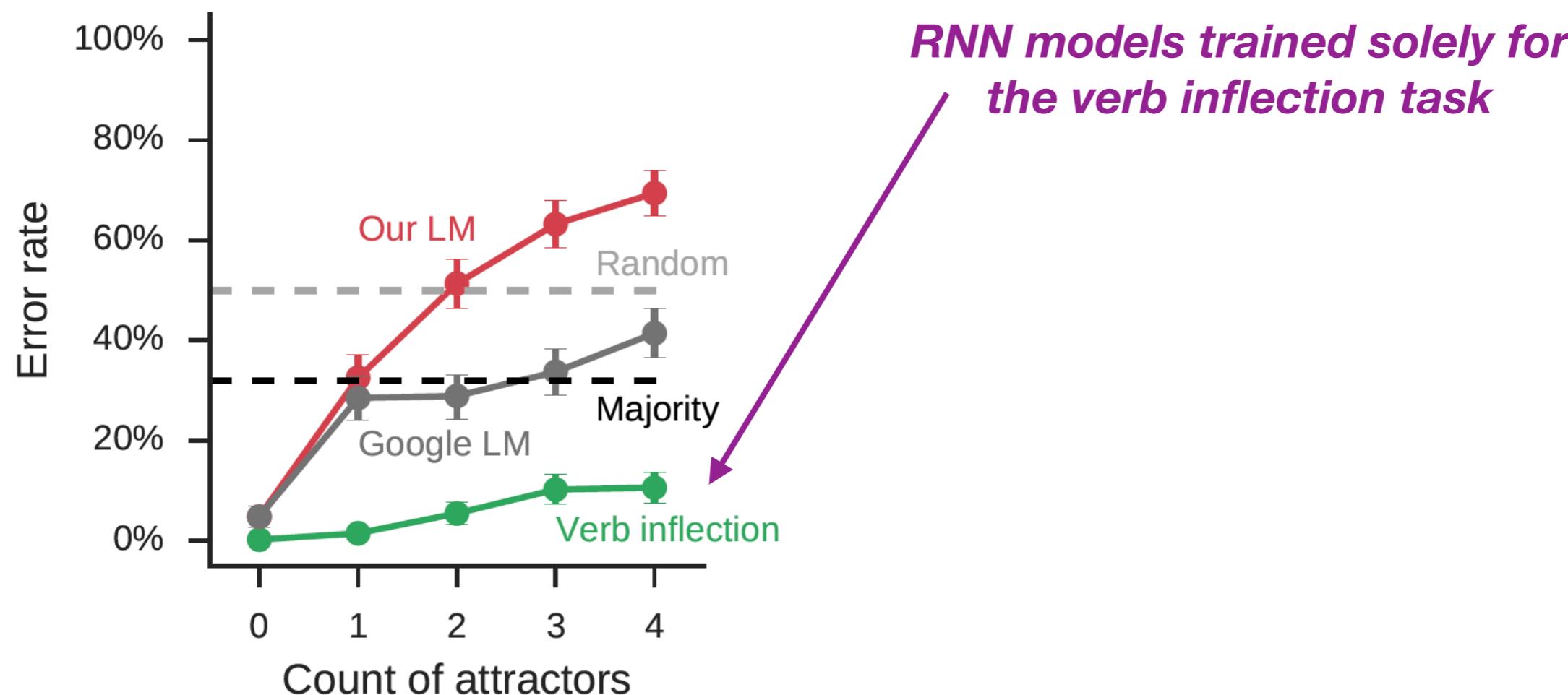


Testing NLMs on subject–verb agreement

$$P(\text{is}|\text{Context}) > P(\text{are}|\text{Context})$$

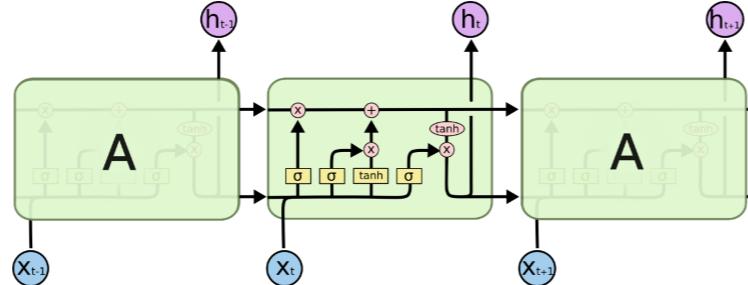


The key to the cabinets is on the table.
*The key to the cabinets are on the table.

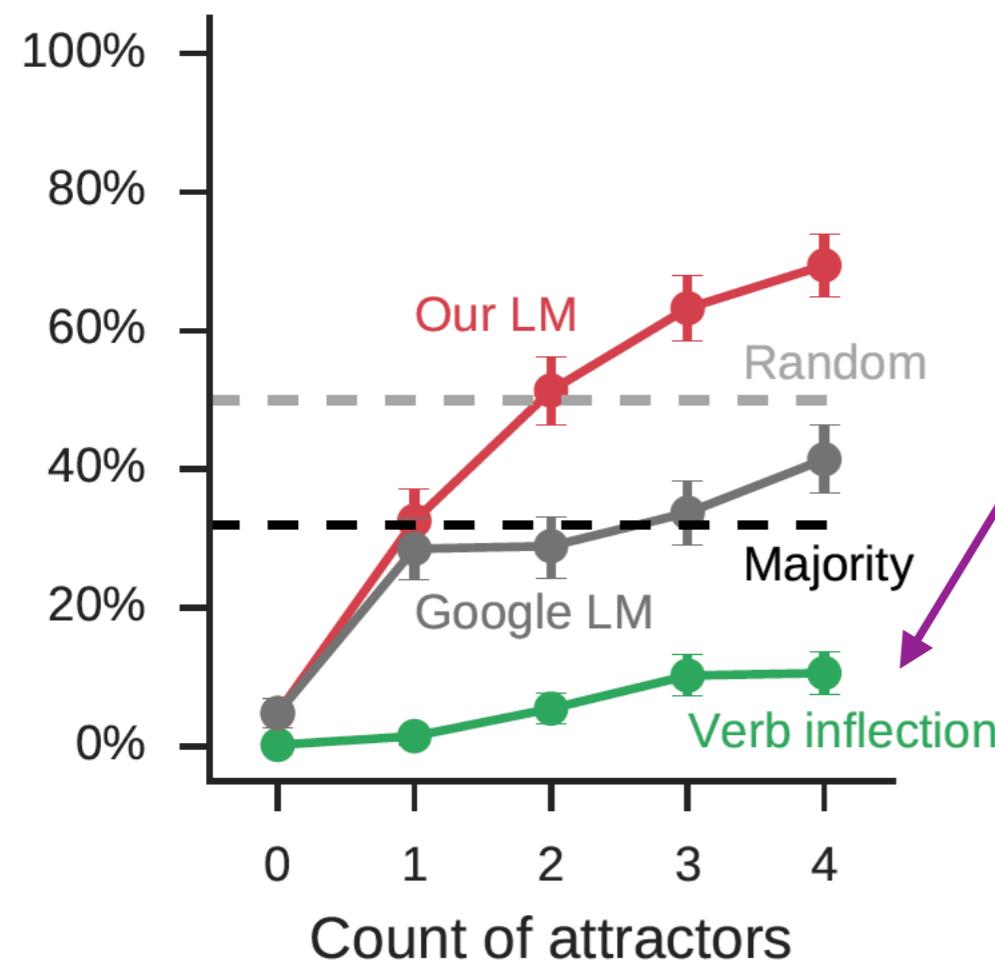


Testing NLMs on subject–verb agreement

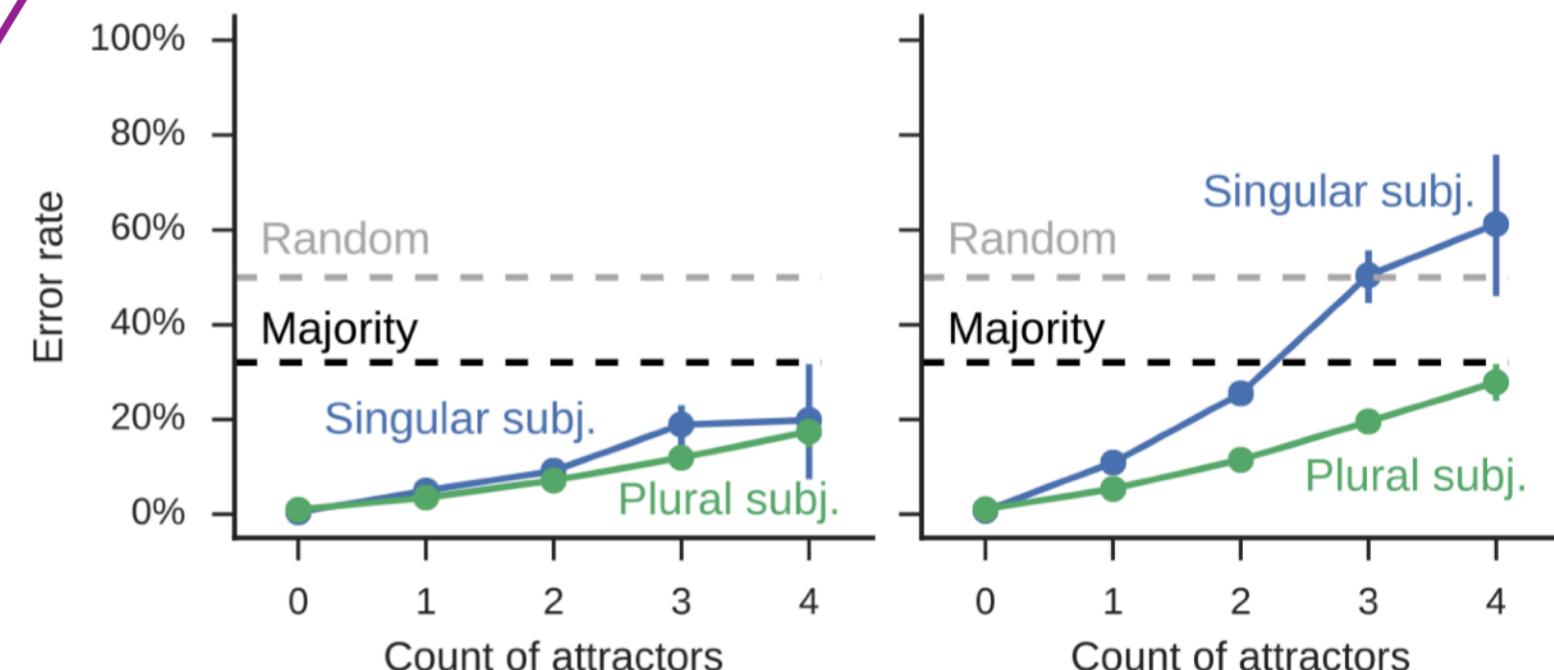
$$P(\text{is}|\text{Context}) > P(\text{are}|\text{Context})$$



The key to the cabinets is on the table.
*The key to the cabinets are on the table.



*RNN models trained solely for
the verb inflection task*



Psycholinguistics of agreement production

- Subject–verb agreement is one of the most common "errorful" human language production behaviors in English



After Deadline

New York Times Blog

Ugly Disagreements

BY PHILIP B. CORBETT

MARCH 8, 2016 8:00 AM

49

...

The push by Mr. Xi's to assert state control over the markets and the economy go against the philosophy of China's early reformers under Deng Xiaoping, the paramount leader who sought to give more space to the market.

As frequently happens, the phrase between the subject and verb threw us off. Most often, as here, a singular subject is followed by a plural noun, and we are misled into using a plural verb. Make it “the push ... goes.” (Also, there’s no need for the possessive “Xi’s.”)

...

Her criticism of “medieval” punishments in Saudi Arabia and of Israeli violence against Palestinians have led to diplomatic breaches — and have prompted Ms. Wallstrom to be compared to Mr. Palme.

And yet again! Despite the intervening phrases, the subject is “criticism,” so make it “has led” and “has prompted.”

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

The key to the cabinets...

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

The key to the cabinets was on the table.

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:
 - ✓ The key to the cabinets was on the table.

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:
 - ✓ The key to the cabinets was on the table.
The key to the cabinets doesn't work anymore.

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

-  The key to the cabinets was on the table.
-  The key to the cabinets doesn't work anymore.

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

-  The key to the cabinets was on the table.
-  The key to the cabinets doesn't work anymore.
- The key to the cabinets are rusty.

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

- ✓ The key to the cabinets was on the table.
- ✓ The key to the cabinets doesn't work anymore.
- ✗ The key to the cabinets are rusty.

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

- ✓ The key to the cabinets was on the table.
- ✓ The key to the cabinets doesn't work anymore.
- ✗ The key to the cabinets are rusty.
The key to the cabinets would be really helpful to have right now!

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

- ✓ The key to the cabinets was on the table.
- ✓ The key to the cabinets doesn't work anymore.
- ✗ The key to the cabinets are rusty.
- n/a The key to the cabinets would be really helpful to have right now!

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

- ✓ The key to the cabinets was on the table.
- ✓ The key to the cabinets doesn't work anymore.
- ✗ The key to the cabinets are rusty.
- n/a The key to the cabinets would be really helpful to have right now!
The keys to the cabinets are in my pocket.

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

- ✓ The key to the cabinets was on the table.
- ✓ The key to the cabinets doesn't work anymore.
- ✗ The key to the cabinets are rusty.
- n/a The key to the cabinets would be really helpful to have right now!
- n/a The keys to the cabinets are in my pocket.

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

✓ The key to the cabinets was on the table.

✓ The key to the cabinets doesn't work anymore.

✗ The key to the cabinets are rusty.

n/a The key to the cabinets would be really helpful to have right now!

n/a The keys to the cabinets are in my pocket.

$$\frac{1}{3} = 33\% \text{ error rate}$$

Psycholinguistics of subject–verb agreement

- In human language production, agreement performance typically studied with a *preamble completion task*:

✓ The key to the cabinets was on the table.

✓ The key to the cabinets doesn't work anymore.

✗ The key to the cabinets are rusty.

n/a The key to the cabinets would be really helpful to have right now!

n/a The keys to the cabinets are in my pocket.

$$\frac{1}{3} = 33\% \text{ error rate}$$

sg sg The key to the cabinet...

sg pl The key to the cabinets...

pl sg The keys to the cabinet...

pl pl The keys to the cabinets...

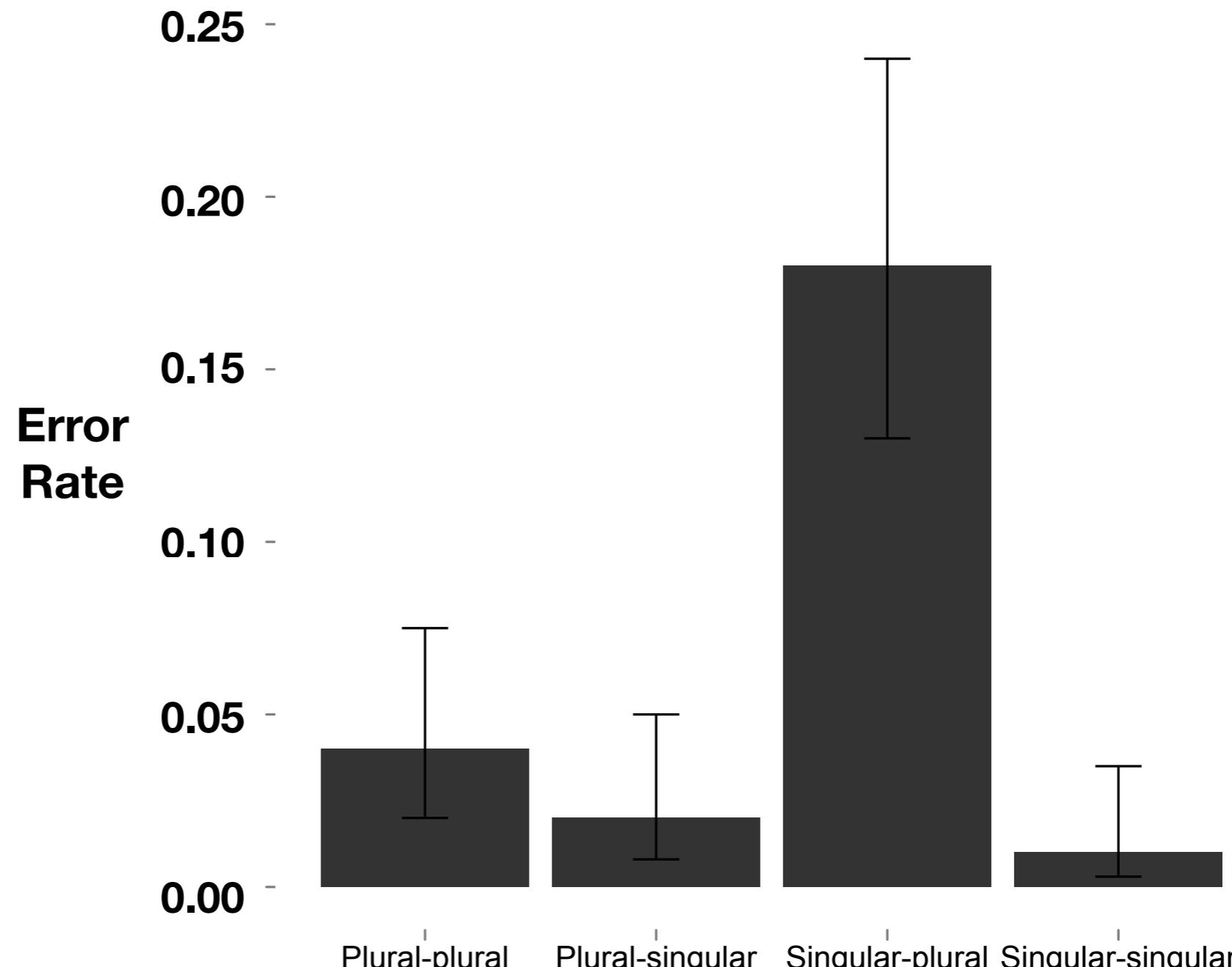
Production error rates

sg sg The key to the cabinet...

sg pl The key to the cabinets...

pl sg The keys to the cabinet...

pl pl The keys to the cabinets...



(Bock & Miller, 1991; data from
Bergen & Gibson, unpublished)

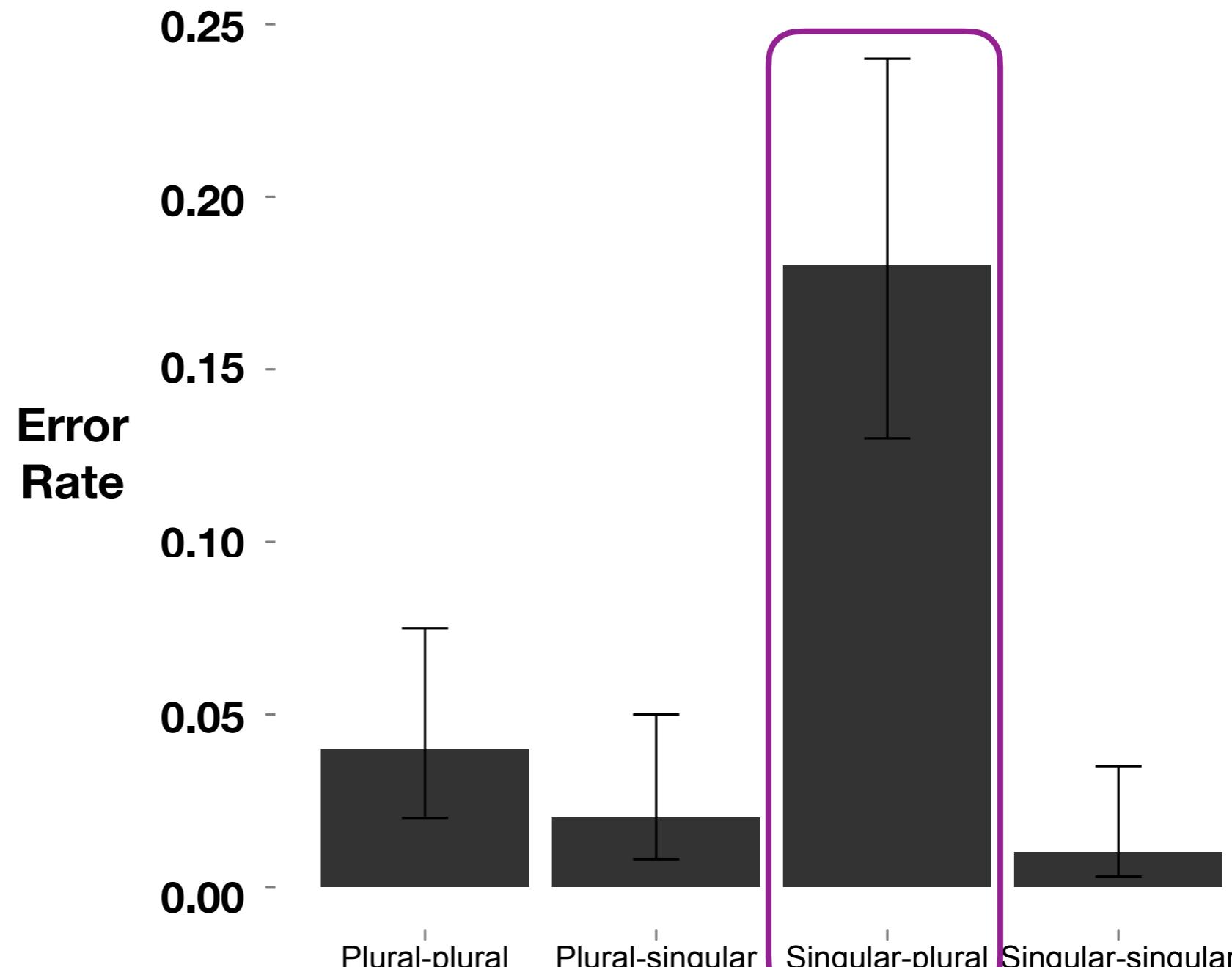
Production error rates

sg sg The key to the cabinet...

sg pl The key to the cabinets...

pl sg The keys to the cabinet...

pl pl The keys to the cabinets...



(Bock & Miller, 1991; data from
Bergen & Gibson, unpublished)

Comprehension of agreement errors

The musician who the reviewer praise so highly will probably win ...
(SG)

Comprehension of agreement errors

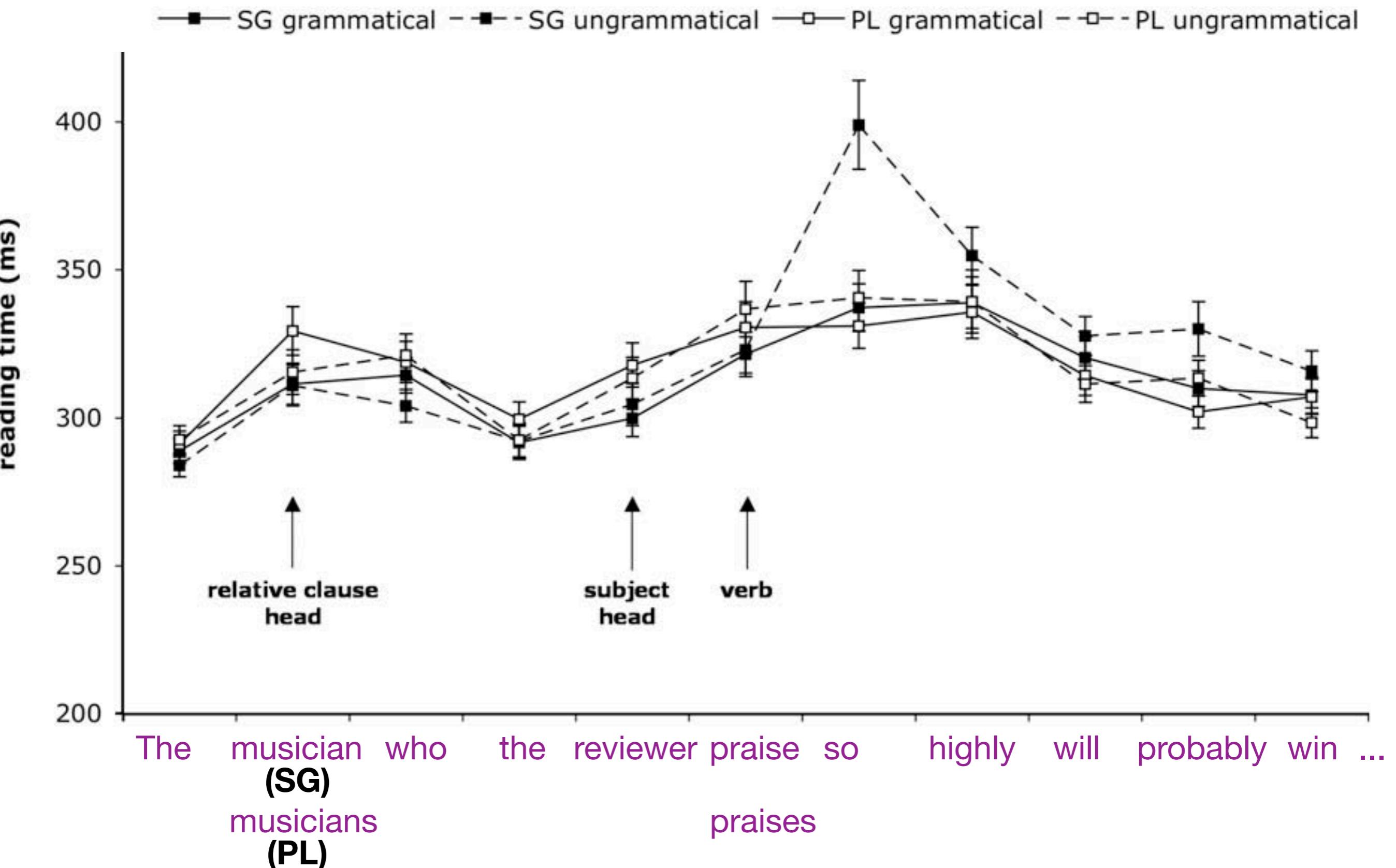
The musician who the reviewer praise so highly will probably win ...
(SG)
musicians
(PL)

Comprehension of agreement errors

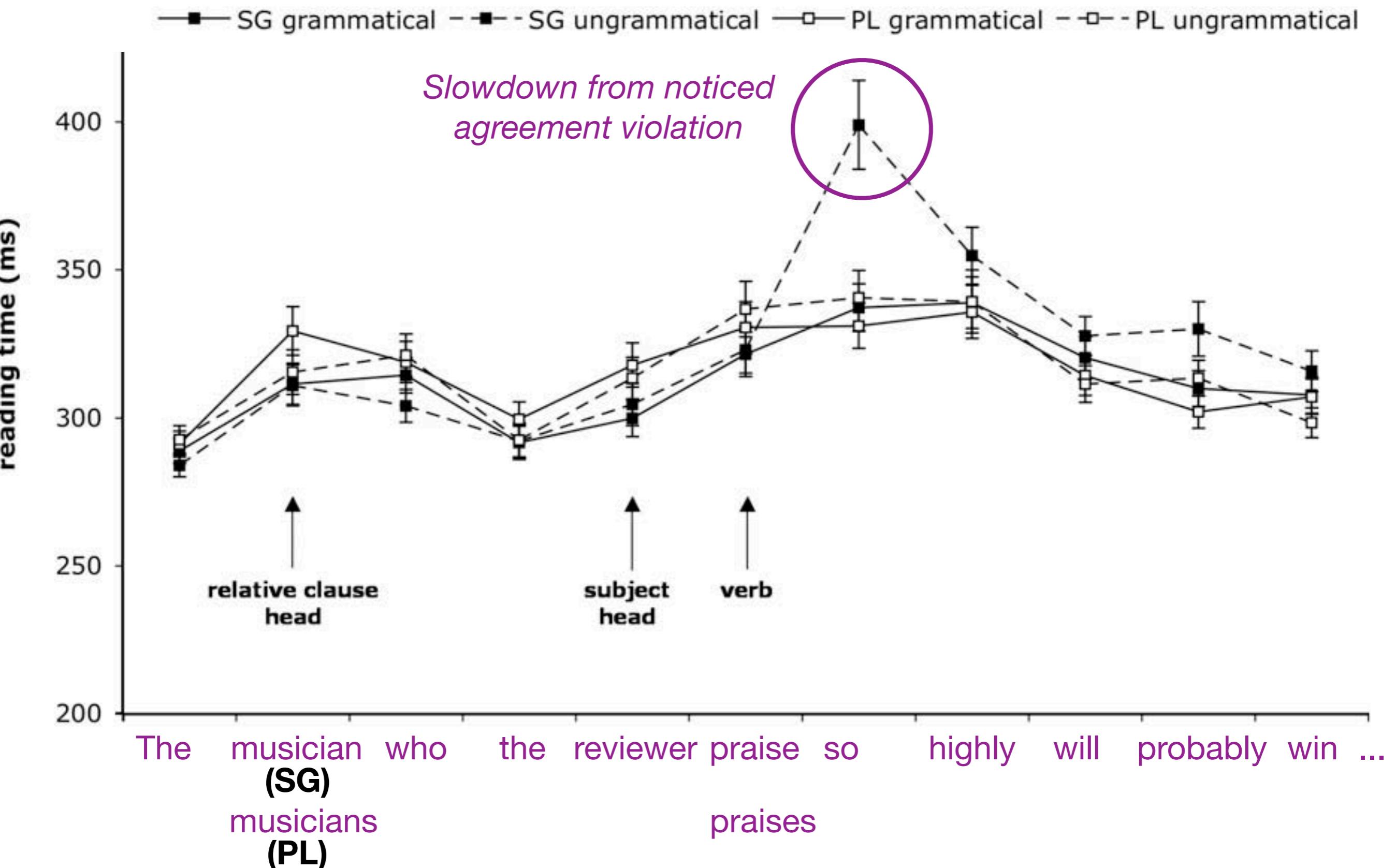
The musician who the reviewer praise so highly will probably win ...
(SG)
musicians
(PL)

praises

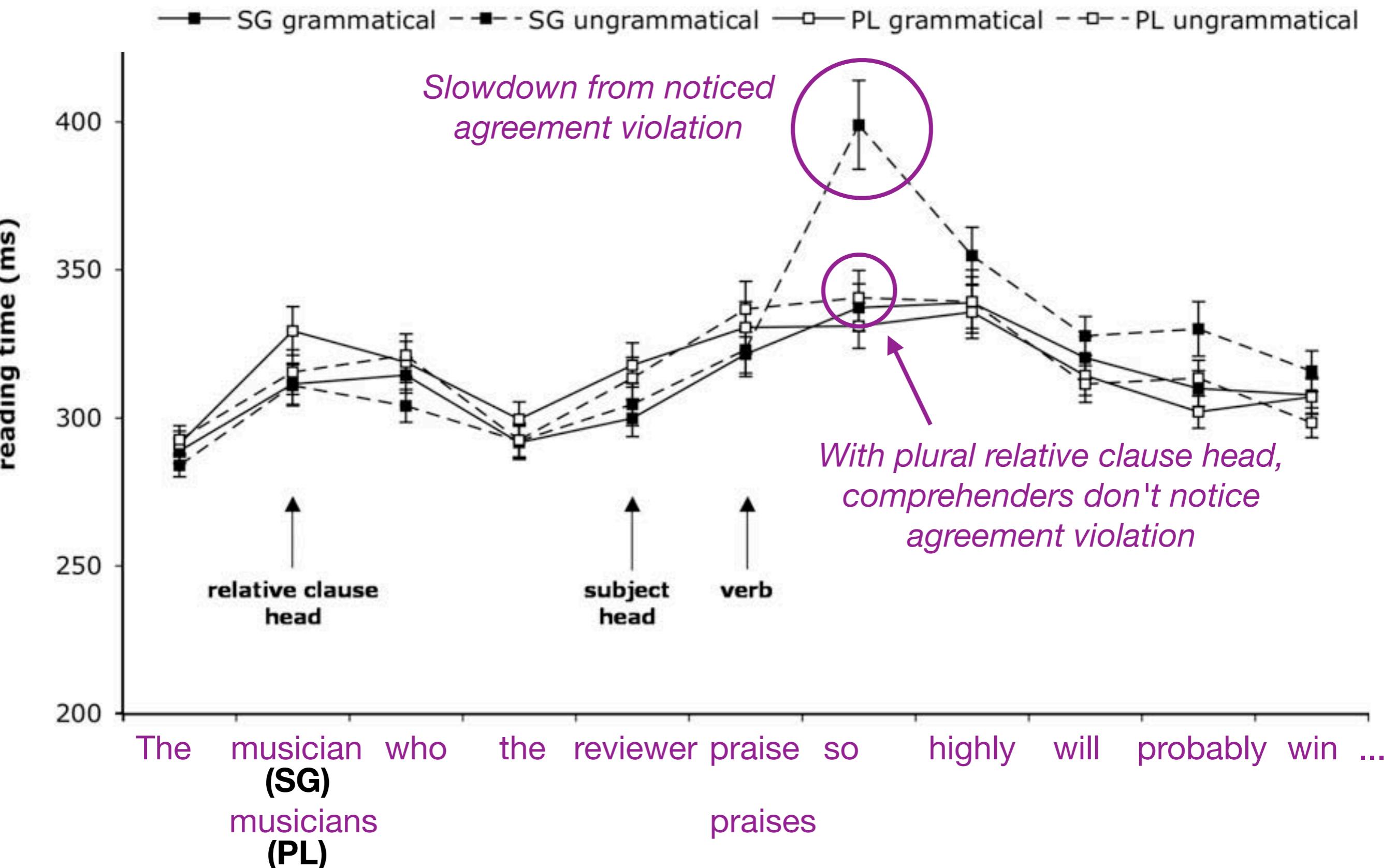
Comprehension of agreement errors



Comprehension of agreement errors

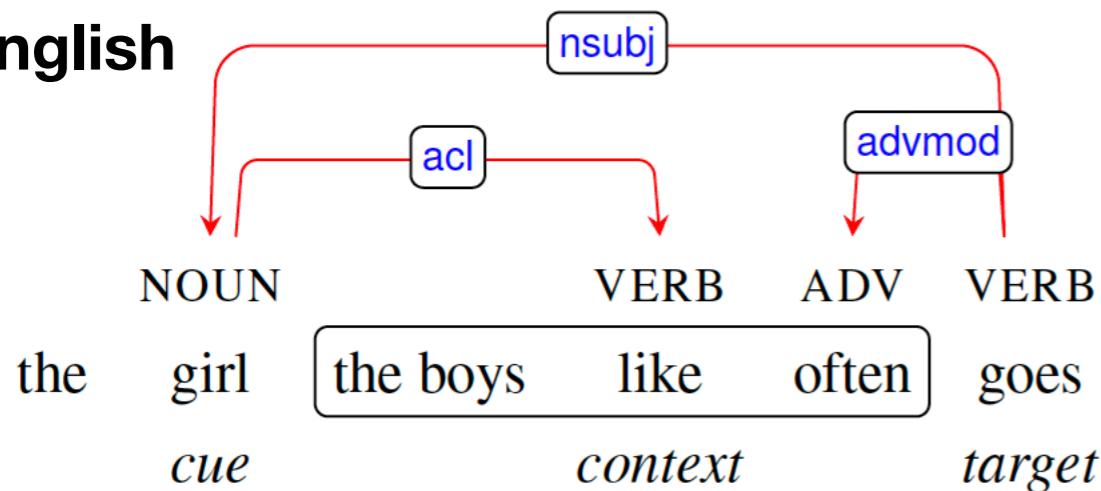


Comprehension of agreement errors

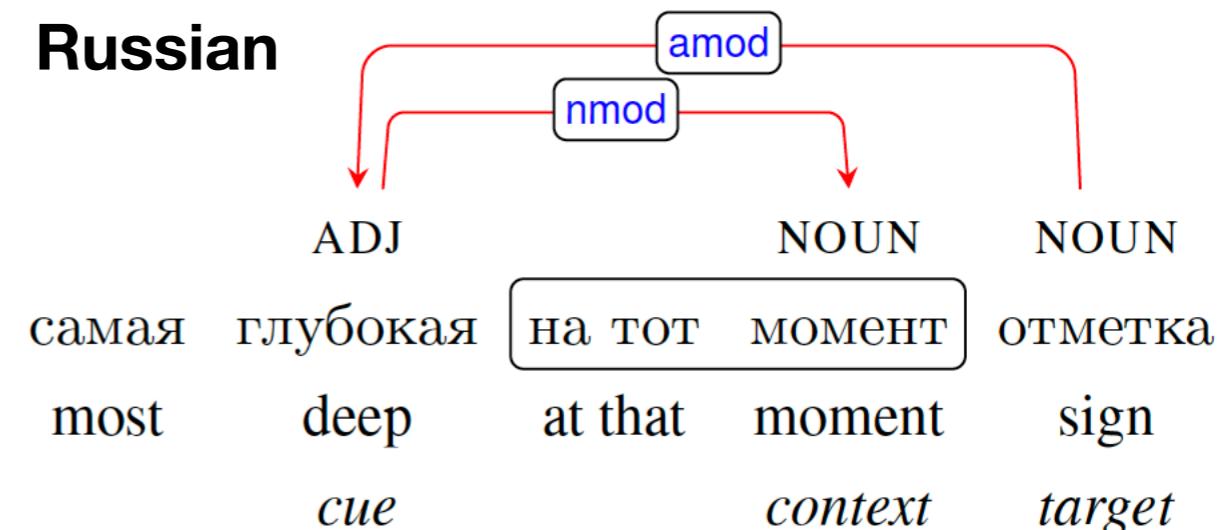


Corpus-based long-distance agreement benchmark

English



Russian



Italian



Hebrew (not shown)

Real and "artificial" examples

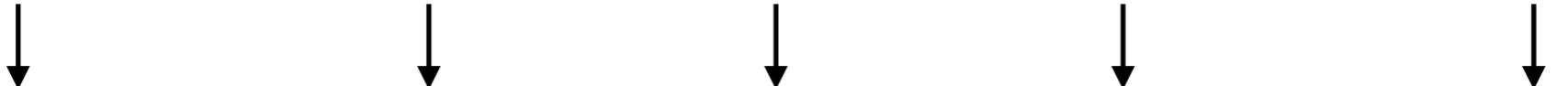
Original to "colorless green" (*nonce*) sentence conversion by part-of-speech-preserving content-word substitution:

It **presents** the **case** for **marriage equality** and **states...**

Real and "artificial" examples

Original to "colorless green" (*nonce*) sentence conversion by part-of-speech-preserving content-word substitution:

It **presents** the **case** for **marriage equality** and **states**...



It **stays** the **shuttle** for **honesty insurance** and **finds**...

Real and "artificial" examples

Original to "colorless green" (*nonce*) sentence conversion by part-of-speech-preserving content-word substitution:

It presents the case for marriage equality and states...

↓

1

↓

↓

It stays the shuttle for honesty insurance and finds....

Original

I guess the questions on which I should like your steer is|are

The main thing people do there is | are

The first thing you notice when you arrive on location is

spill|spills

Please let me know if you have any questions or

need | needs

"Colorless green" (*nonce*)

the ecological wines we believe in our night

assume | assumes

You assume the picketing and

seek | seeks

The sauce to recruit in pastor

advise | advises

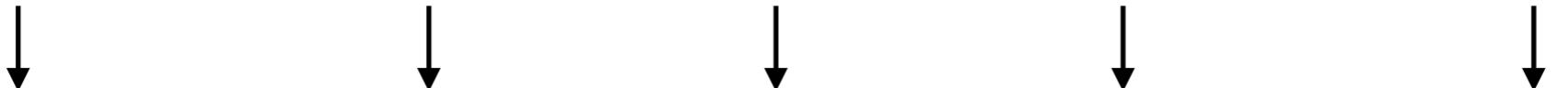
Can you expire that the ground we are happening

produce | produces

Real and "artificial" examples

Original to "colorless green" (*nonce*) sentence conversion by part-of-speech-preserving content-word substitution:

It **presents** the **case** for **marriage equality** and **states...**



It **stays** the **shuttle** for **honesty insurance** and **finds...**

Original

I guess the questions on which I should like your steer

is|are

The main thing people do there

is|are

The first thing you notice when you arrive on location is
that the waiting line literally goes out the door and

spill|spills

Please let me know if you have any questions or

need|needs

"Colorless green" (*nonce*)

the ecological wines we believe in our night

assume|assumes

You assume the picketing and

seek|seeks

The sauce to recruit in pastor

advise|advises

Can you expire that the ground we are happening

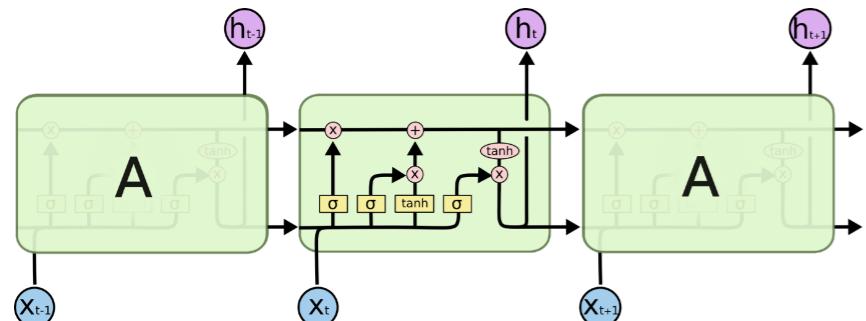
produce|produces

Human and LSTM performance

WIKIPEDIA



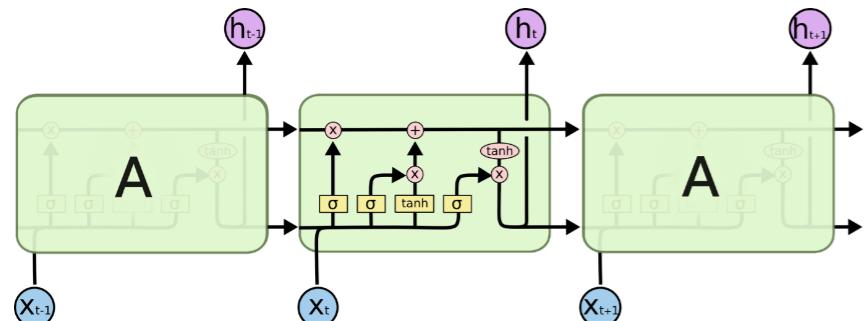
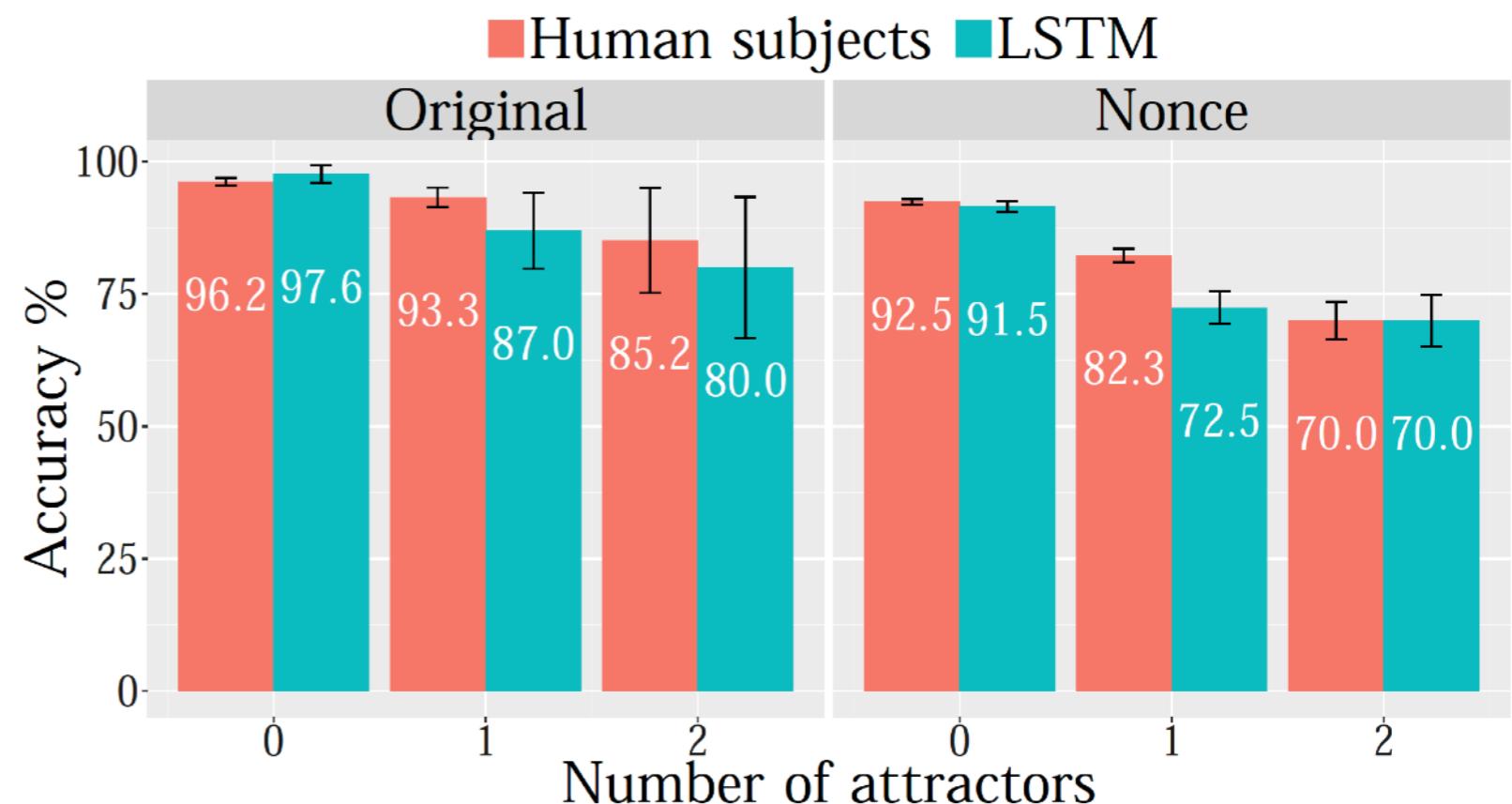
90m words per language



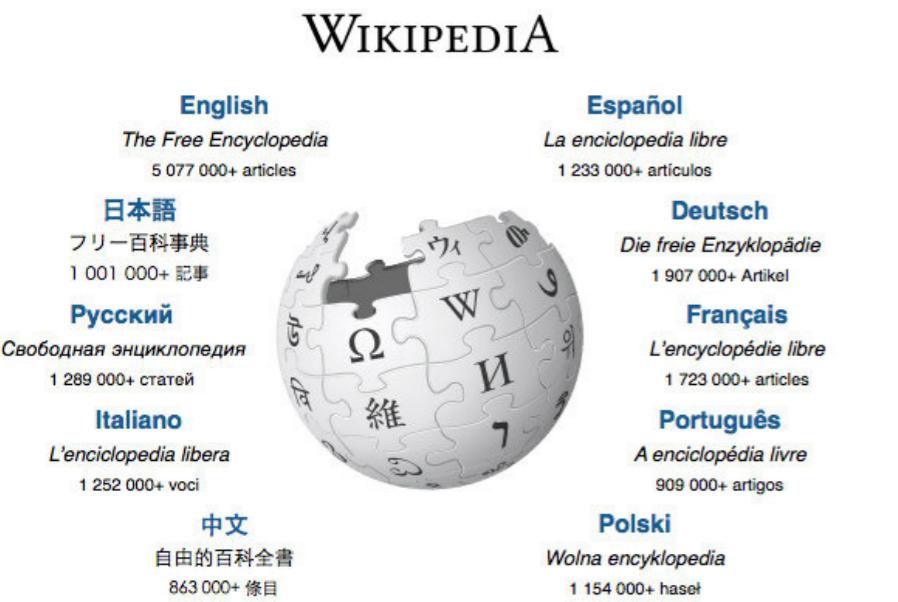
Human and LSTM performance



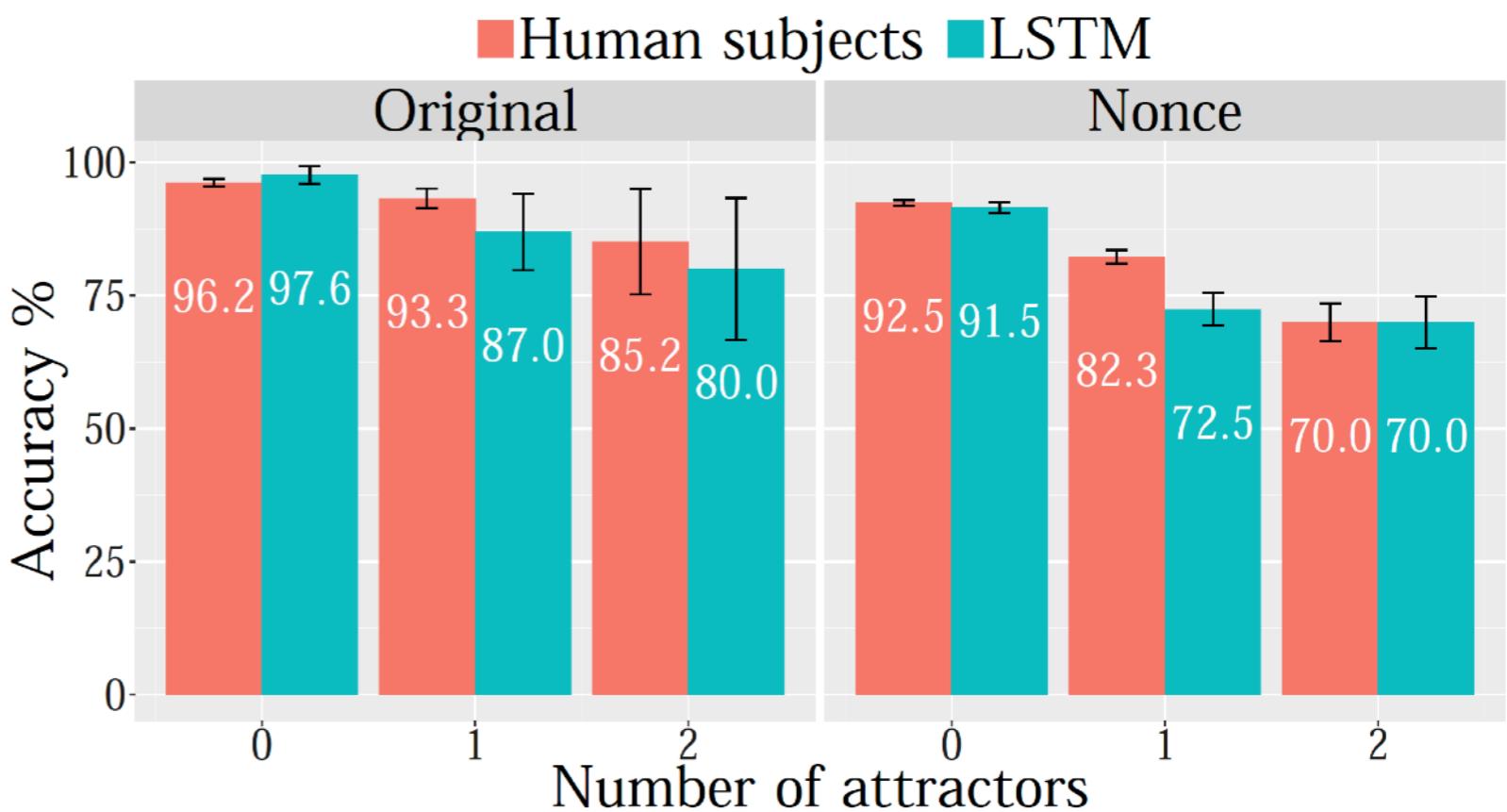
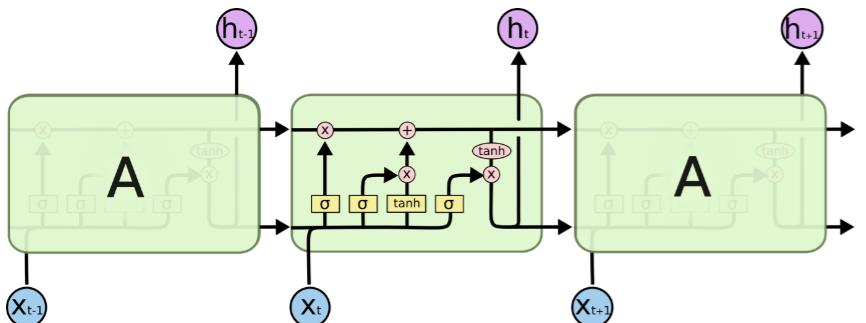
90m words per language



Human and LSTM performance



90m words per language



Construction	#original	Original		Nonce	
		Subjects	LSTM	Subjects	LSTM
DET [AdjP] NOUN	14	98.7	98.6 \pm 3.2	98.1	91.7 \pm 0.4
NOUN [RelC / PartP] clitic VERB	6	93.1	100 \pm 0.0	95.4	97.8 \pm 0.8
NOUN [RelC / PartP] VERB	27	97.0	93.3 \pm 4.1	92.3	92.5 \pm 2.1
ADJ [conjoined ADJS] ADJ	13	98.5	100 \pm 0.0	98.0	98.1 \pm 1.1
NOUN [AdjP] relpron VERB	10	95.9	98.0 \pm 4.5	89.5	84.0 \pm 3.3
NOUN [PP] ADVERB ADJ	13	91.5	98.5 \pm 3.4	79.4	76.9 \pm 1.4
NOUN [PP] VERB (participial)	18	87.1	77.8 \pm 3.9	73.4	71.1 \pm 3.3
VERB [NP] CONJ VERB	18	94.0	83.3 \pm 10.4	86.8	78.5 \pm 1.7
(Micro) average		94.5	92.1 \pm 1.6	88.4	85.5 \pm 0.7

Table 3: Subject and LSTM accuracy on the Italian test set, by construction and averaged.

Targeted syntactic evaluation

Targeted syntactic evaluation

- Frequency *in naturalistic usage* is important for understanding our linguistic environment & for applications

Targeted syntactic evaluation

- Frequency *in naturalistic usage* is important for understanding our linguistic environment & for applications
- But targeted evaluation, where we *choose the stimuli*, may reveal more to us about a system

Targeted syntactic evaluation

- Frequency *in naturalistic usage* is important for understanding our linguistic environment & for applications
- But targeted evaluation, where we *choose the stimuli*, may reveal more to us about a system

Across PP

The farmer near the parents **smiles**

Across Subject RC

The officers that love the skater **smile**

Across Coordination

The senator smiles and **laughs**

Inside Object RC

The farmer that the parents **love** swims

:

:

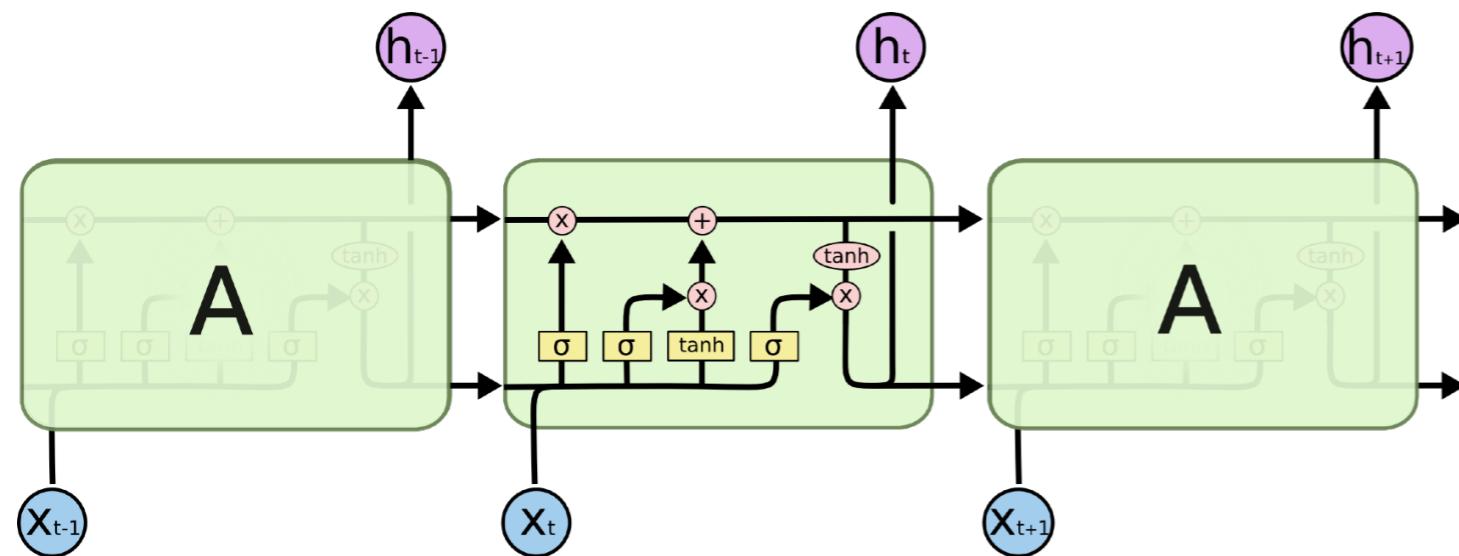
Targeted syntactic evaluation

- Frequency *in naturalistic usage* is important for understanding our linguistic environment & for applications
- But targeted evaluation, where we *choose the stimuli*, may reveal more to us about a system

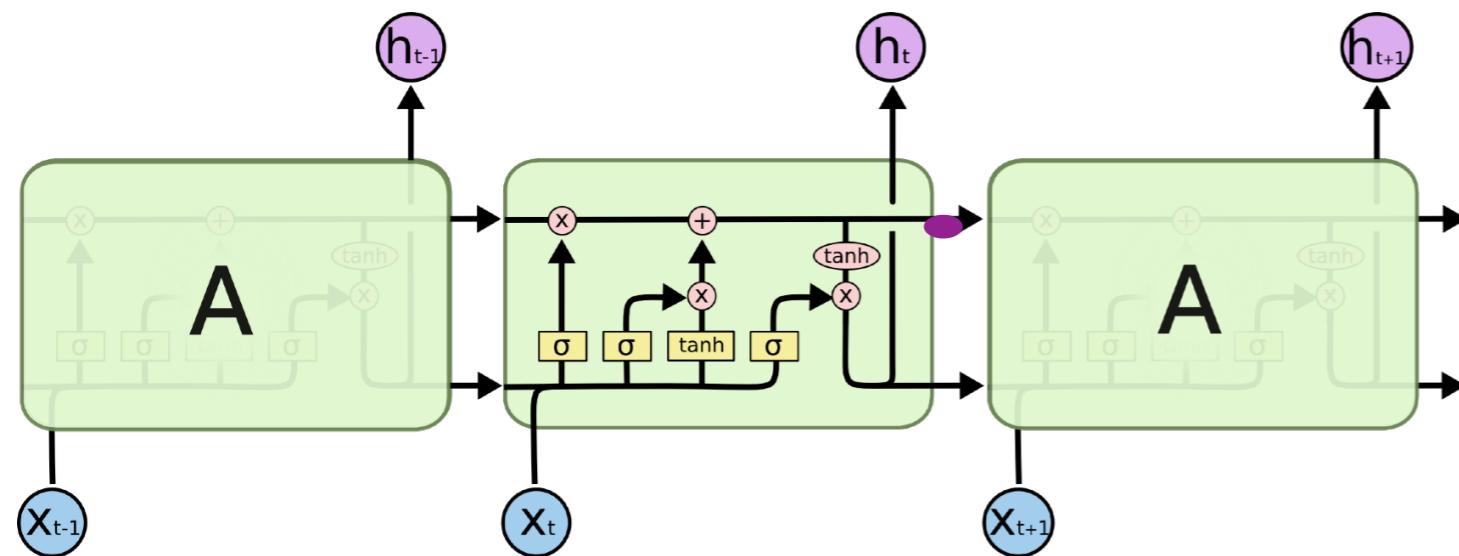
Across PP	The farmer near the parents smiles
Across Subject RC	The officers that love the skater smile
Across Coordination	The senator smiles and laughs
Inside Object RC	The farmer that the parents love swims
:	:

	RNN	n-gram	Humans
SUBJECT-VERB AGREEMENT:			
Simple	0.94	0.79	0.96
In a sentential complement	0.99	0.79	0.93
Short VP coordination	0.90	0.51	0.94
Long VP coordination	0.61	0.50	0.82
Across a prepositional phrase	0.57	0.50	0.85
Across a subject relative clause	0.56	0.50	0.88
Across an object relative clause	0.50	0.50	0.85
Across an object relative (no <i>that</i>)	0.52	0.50	0.82
In an object relative clause	0.84	0.50	0.78
In an object relative (no <i>that</i>)	0.71	0.50	0.79

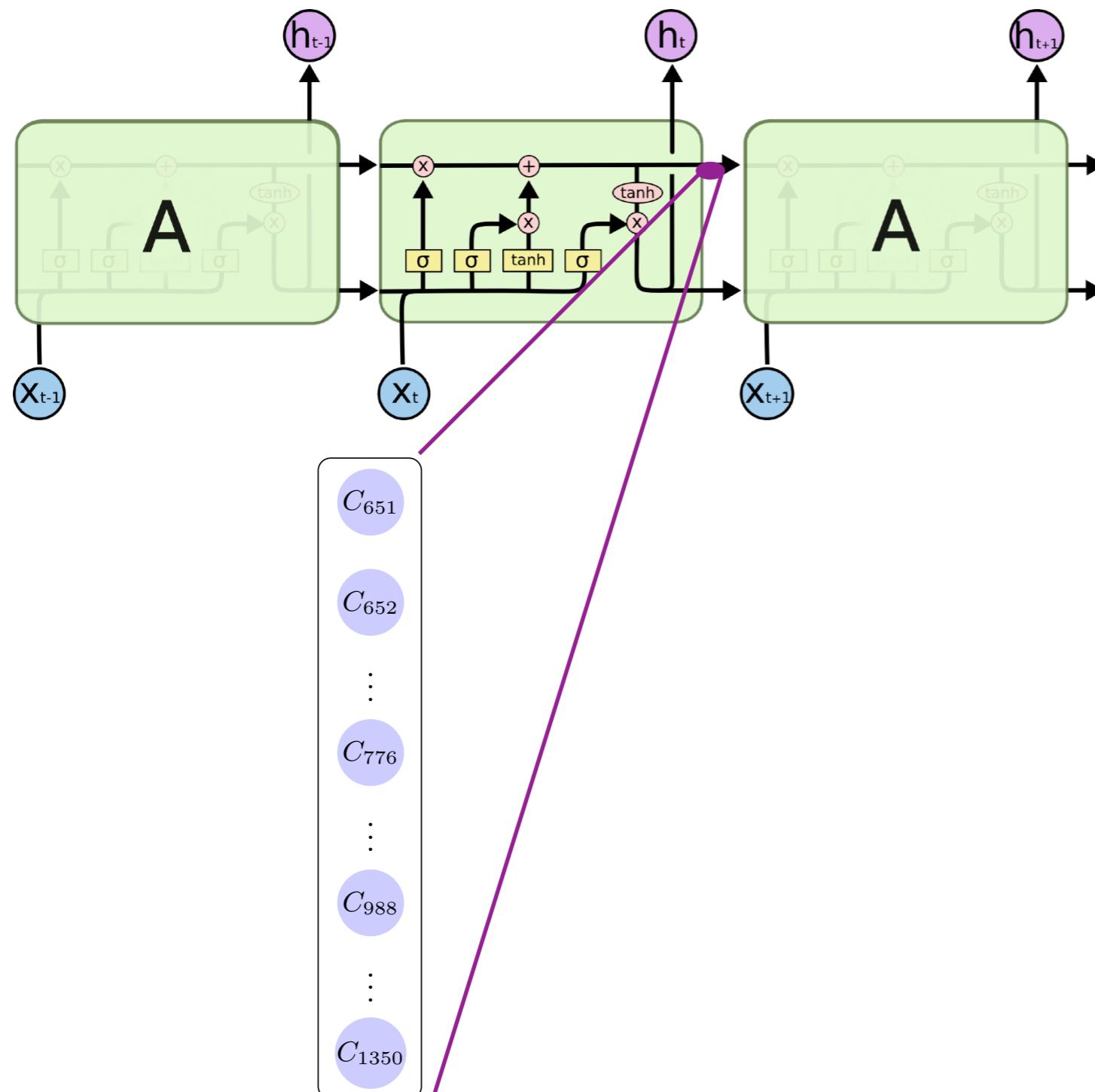
LSTM learned circuitry for S–V agreement



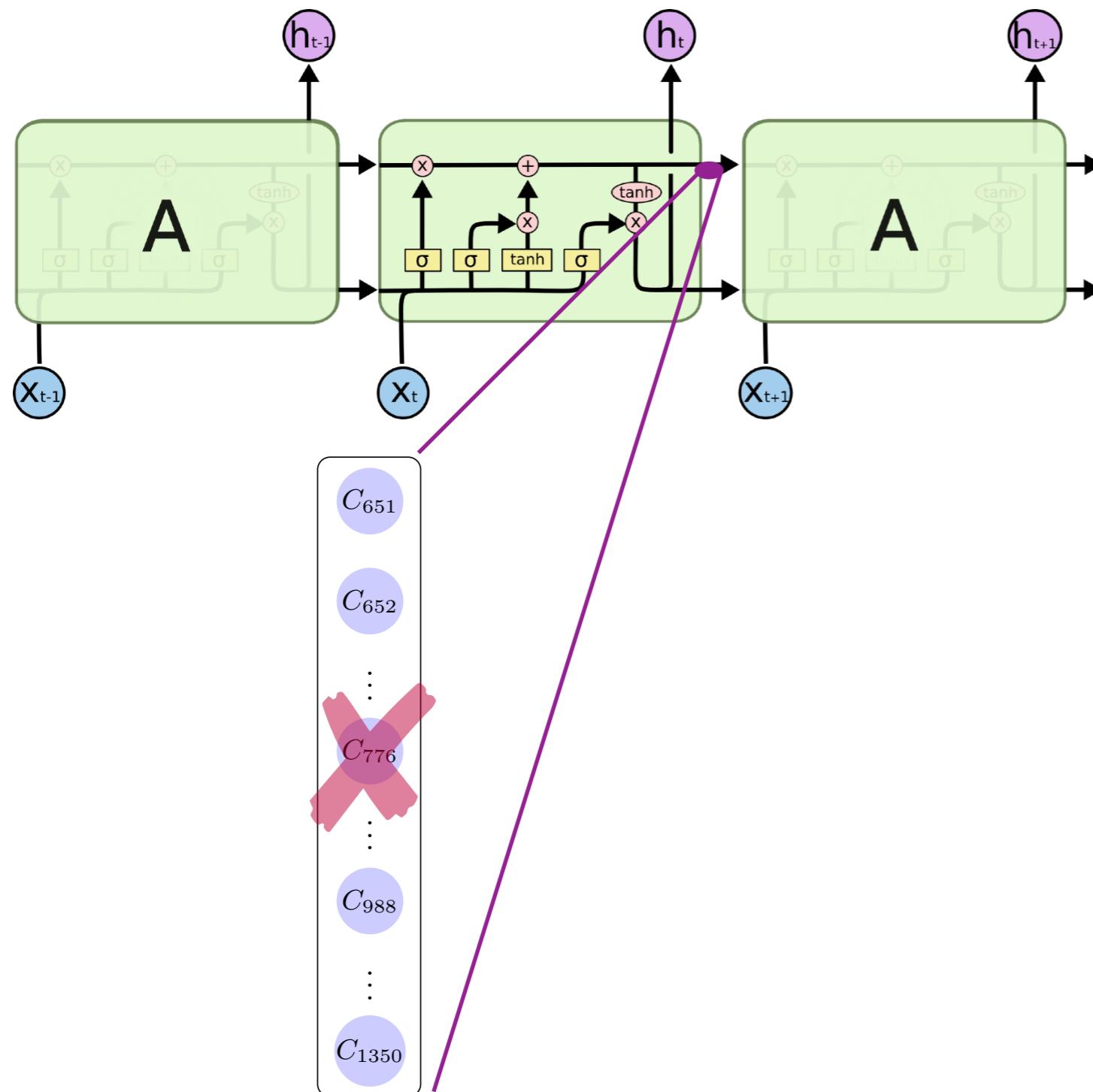
LSTM learned circuitry for S–V agreement



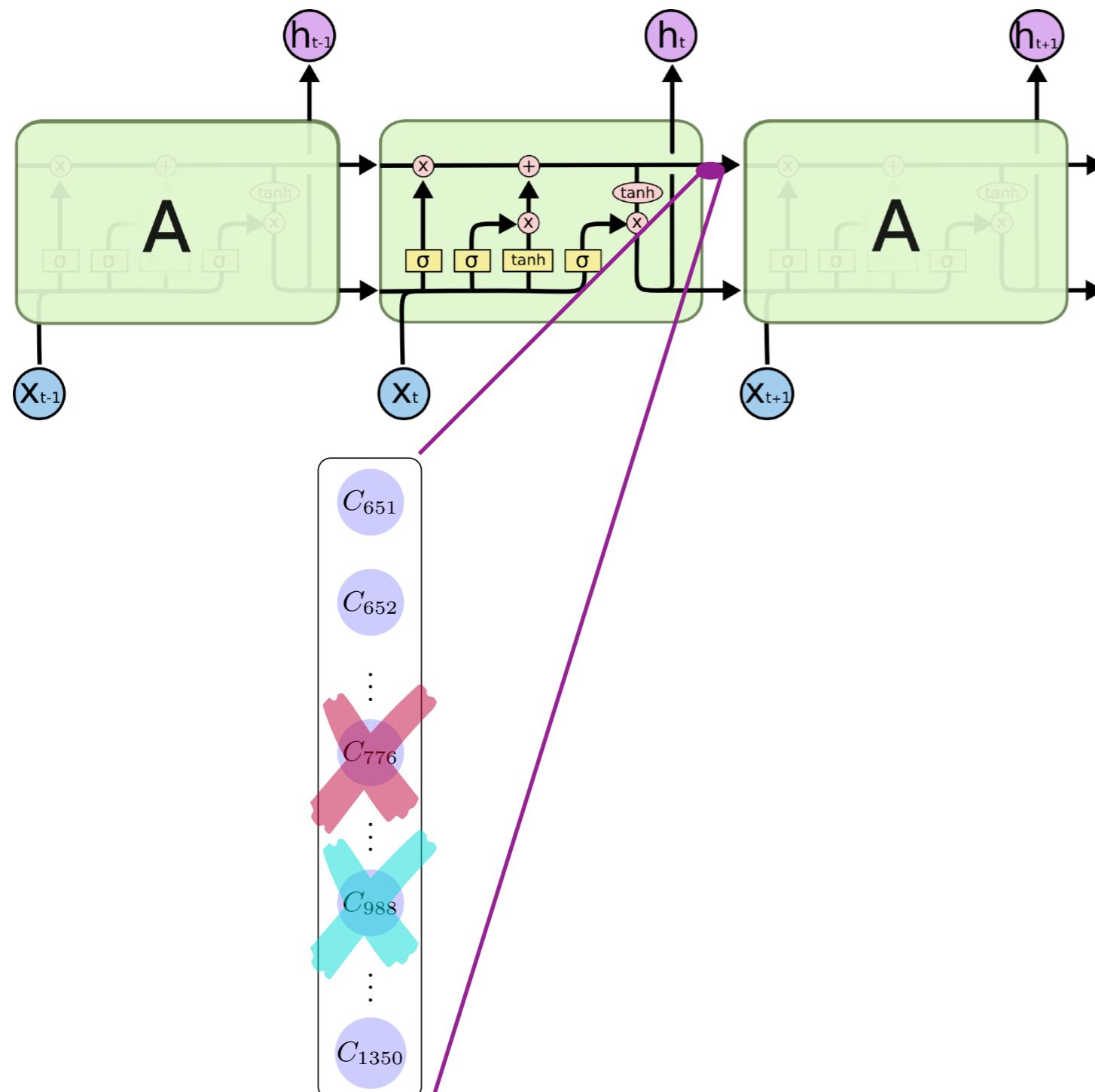
LSTM learned circuitry for S–V agreement



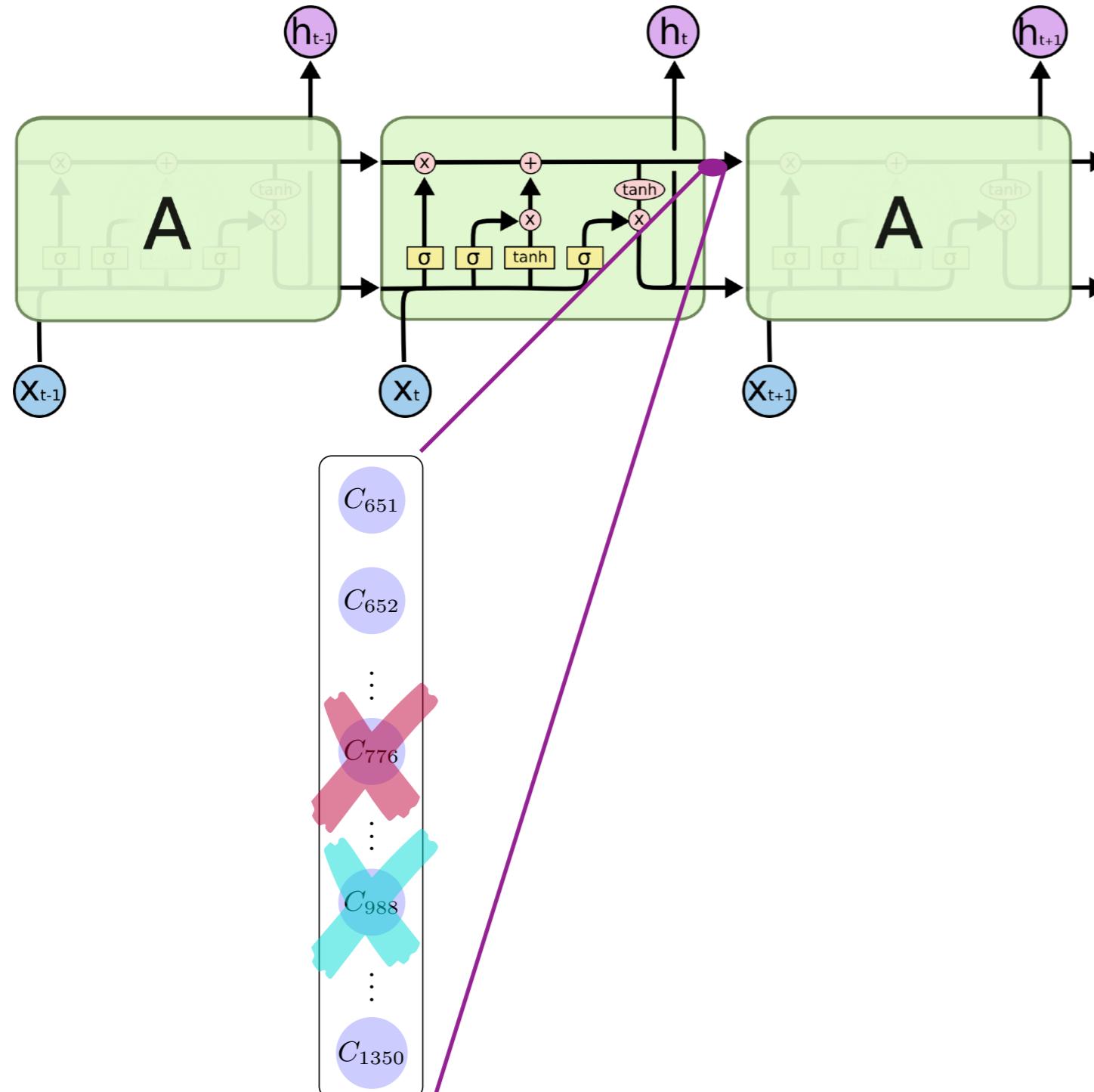
LSTM learned circuitry for S–V agreement



LSTM learned circuitry for S–V agreement

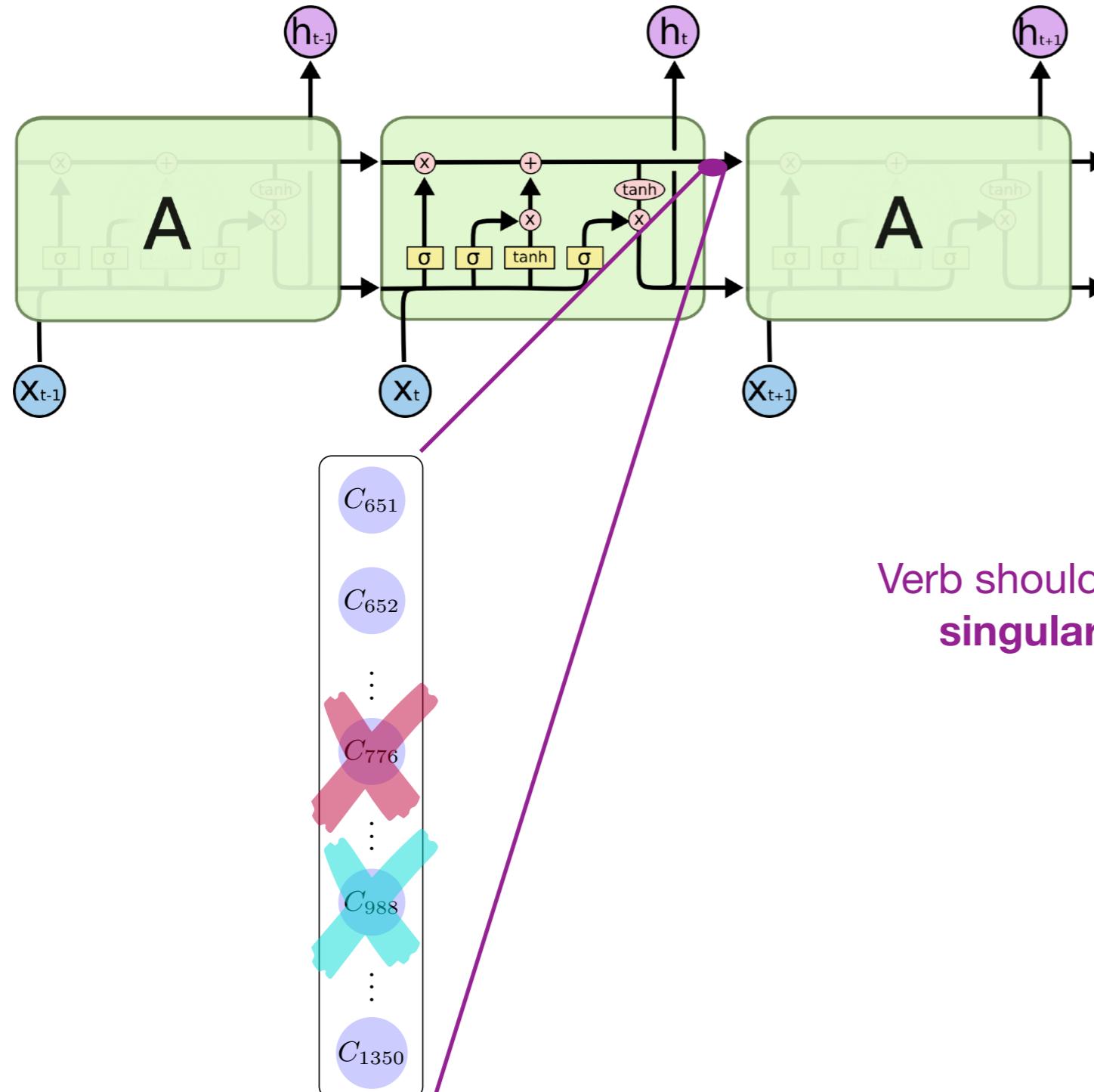


LSTM learned circuitry for S–V agreement



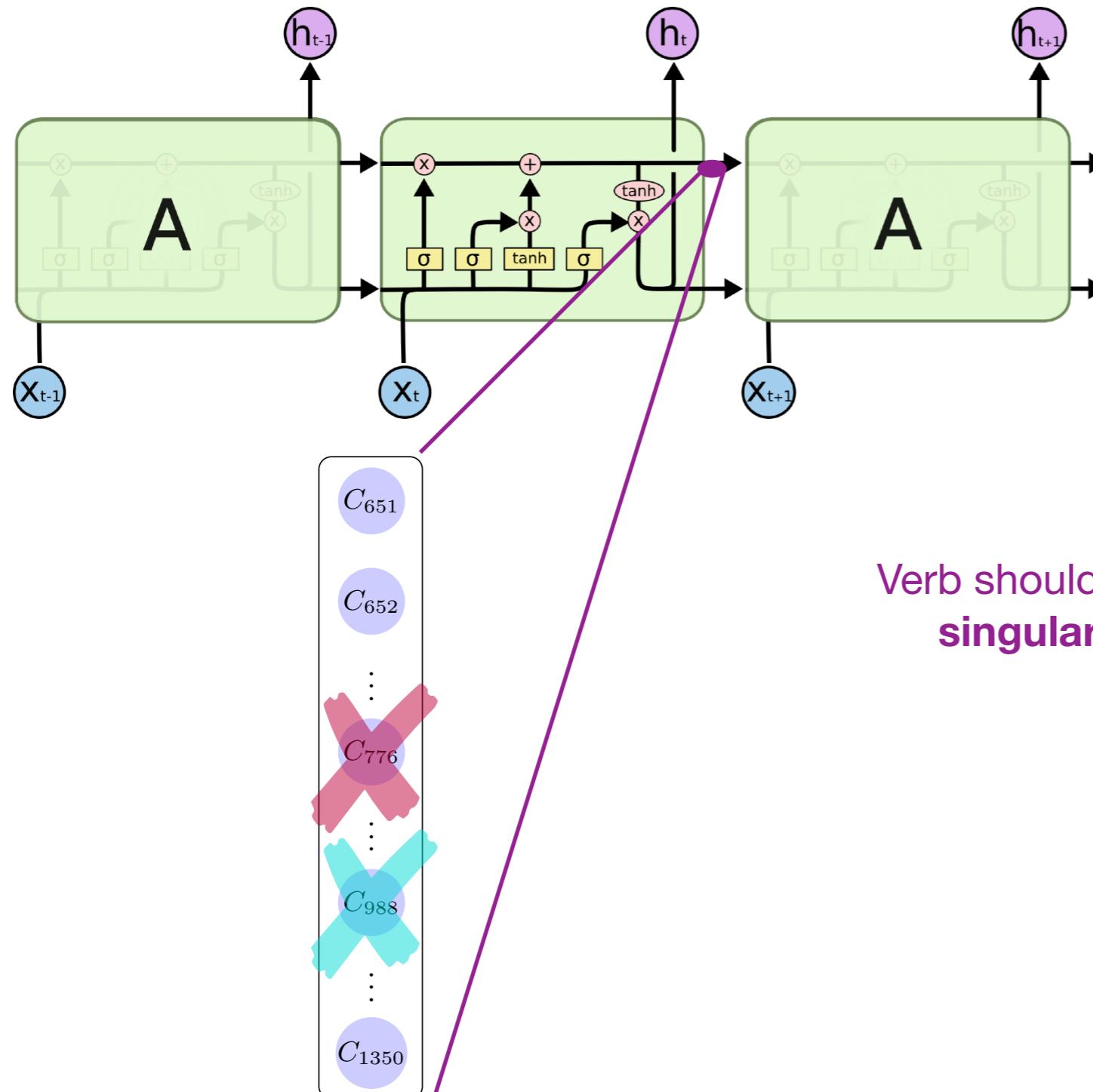
NA task	C	Ablated		Full
		776	988	
Simple	S	-	-	100
Adv	S	-	-	100
2Adv	S	-	-	99.9
CoAdv	S	-	82	98.7
namePP	SS	-	-	99.3
nounPP	SS	-	-	99.2
nounPP	SP	-	54.2	87.2
nounPPAdv	SS	-	-	99.5
nounPPAdv	SP	-	54.0	91.2
Simple	P	-	-	100
Adv	P	-	-	99.6
2Adv	P	-	-	99.3
CoAdv	P	79.2	-	99.3
namePP	PS	39.9	-	68.9
nounPP	PS	48.0	-	92.0
nounPP	PP	78.3	-	99.0
nounPPAdv	PS	63.7	-	99.2
nounPPAdv	PP	-	-	99.8

LSTM learned circuitry for S–V agreement



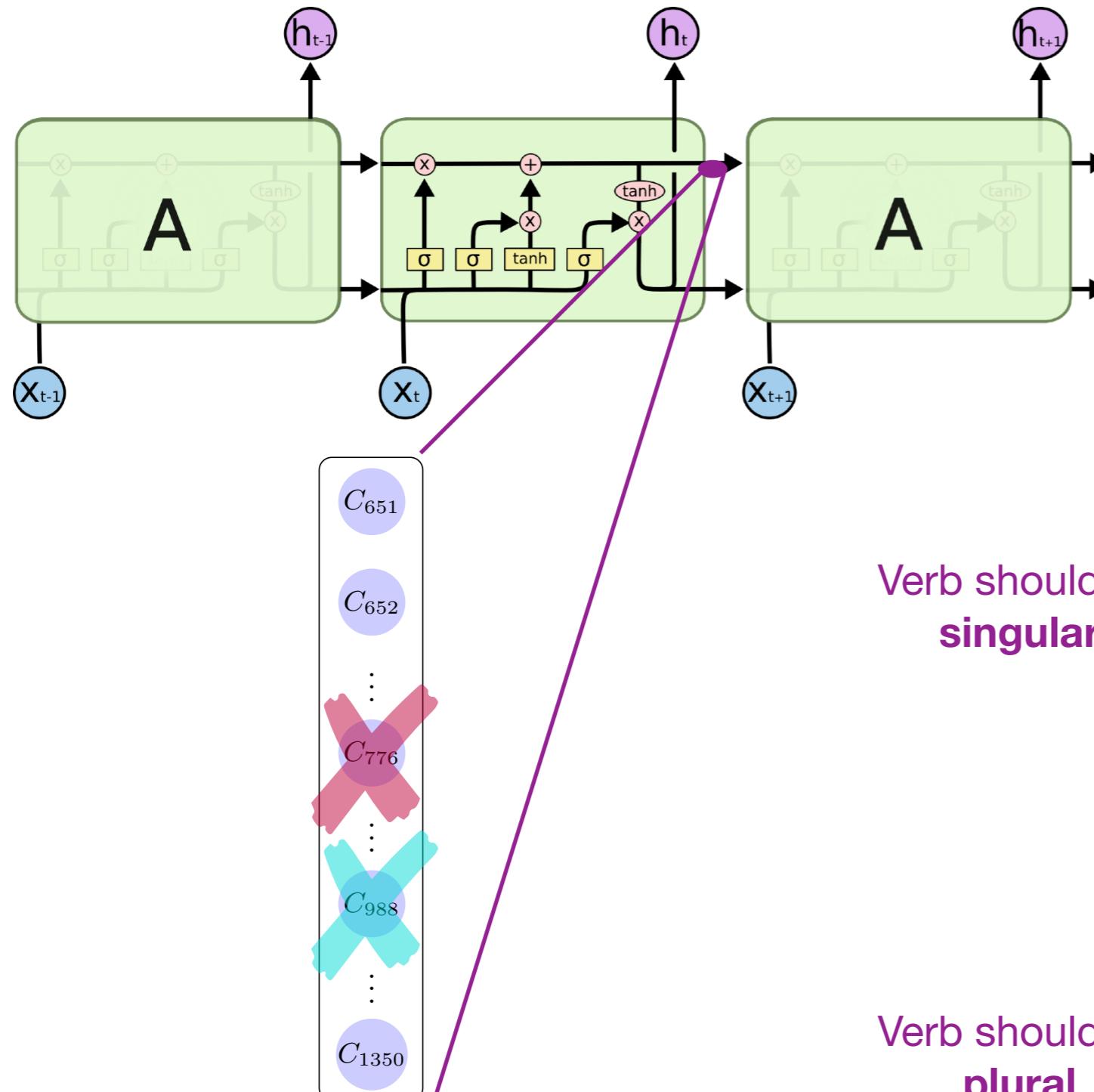
NA task	C	Ablated		Full
		776	988	
Simple	S	-	-	100
Adv	S	-	-	100
2Adv	S	-	-	99.9
CoAdv	S	-	82	98.7
namePP	SS	-	-	99.3
nounPP	SS	-	-	99.2
nounPP	SP	-	54.2	87.2
nounPPAdv	SS	-	-	99.5
nounPPAdv	SP	-	54.0	91.2
Simple	P	-	-	100
Adv	P	-	-	99.6
2Adv	P	-	-	99.3
CoAdv	P	79.2	-	99.3
namePP	PS	39.9	-	68.9
nounPP	PS	48.0	-	92.0
nounPP	PP	78.3	-	99.0
nounPPAdv	PS	63.7	-	99.2
nounPPAdv	PP	-	-	99.8

LSTM learned circuitry for S–V agreement



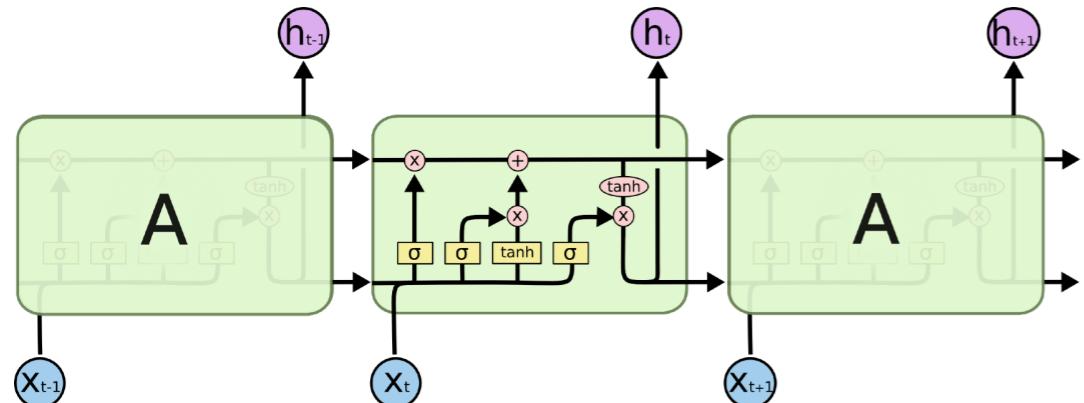
NA task	C	Ablated		Full
		776	988	
Simple	S	-	-	100
Adv	S	-	-	100
2Adv	S	-	-	99.9
CoAdv	S	-	82	98.7
namePP	SS	-	-	99.3
nounPP	SS	-	-	99.2
nounPP	SP	-	54.2	87.2
nounPPAdv	SS	-	-	99.5
nounPPAdv	SP	-	54.0	91.2
Simple	P	-	-	100
Adv	P	-	-	99.6
2Adv	P	-	-	99.3
CoAdv	P	79.2	-	99.3
namePP	PS	39.9	-	68.9
nounPP	PS	48.0	-	92.0
nounPP	PP	78.3	-	99.0
nounPPAdv	PS	63.7	-	99.2
nounPPAdv	PP	-	-	99.8

LSTM learned circuitry for S–V agreement

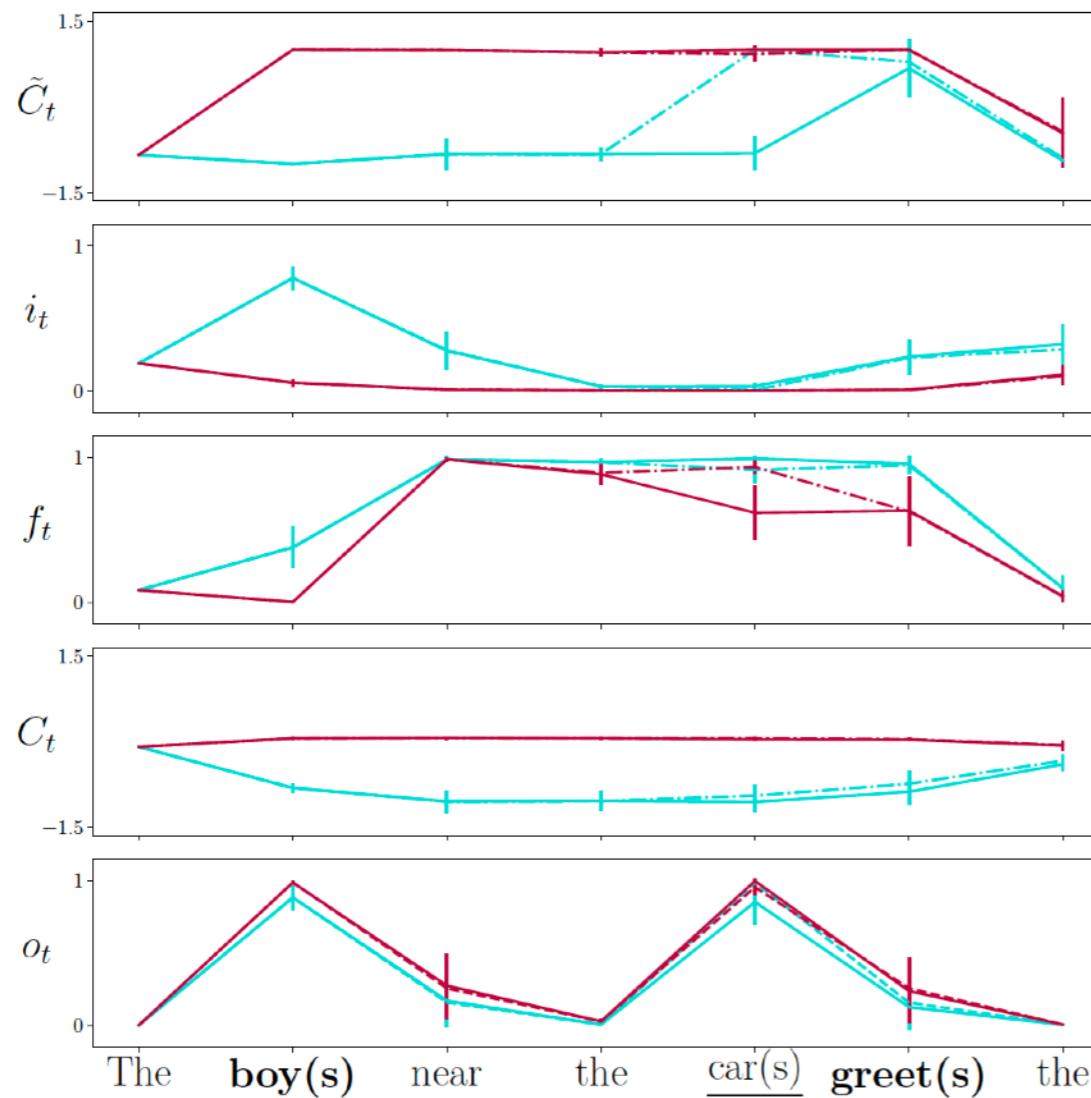


NA task	C	Ablated		Full
		776	988	
Simple	S	-	-	100
Adv	S	-	-	100
2Adv	S	-	-	99.9
CoAdv	S	-	82	98.7
namePP	SS	-	-	99.3
nounPP	SS	-	-	99.2
nounPP	SP	-	54.2	87.2
nounPPAdv	SS	-	-	99.5
nounPPAdv	SP	-	54.0	91.2
Simple	P	-	-	100
Adv	P	-	-	99.6
2Adv	P	-	-	99.3
CoAdv	P	79.2	-	99.3
namePP	PS	39.9	-	68.9
nounPP	PS	48.0	-	92.0
nounPP	PP	78.3	-	99.0
nounPPAdv	PS	63.7	-	99.2
nounPPAdv	PP	-	-	99.8

LSTM learned circuitry for S–V agreement

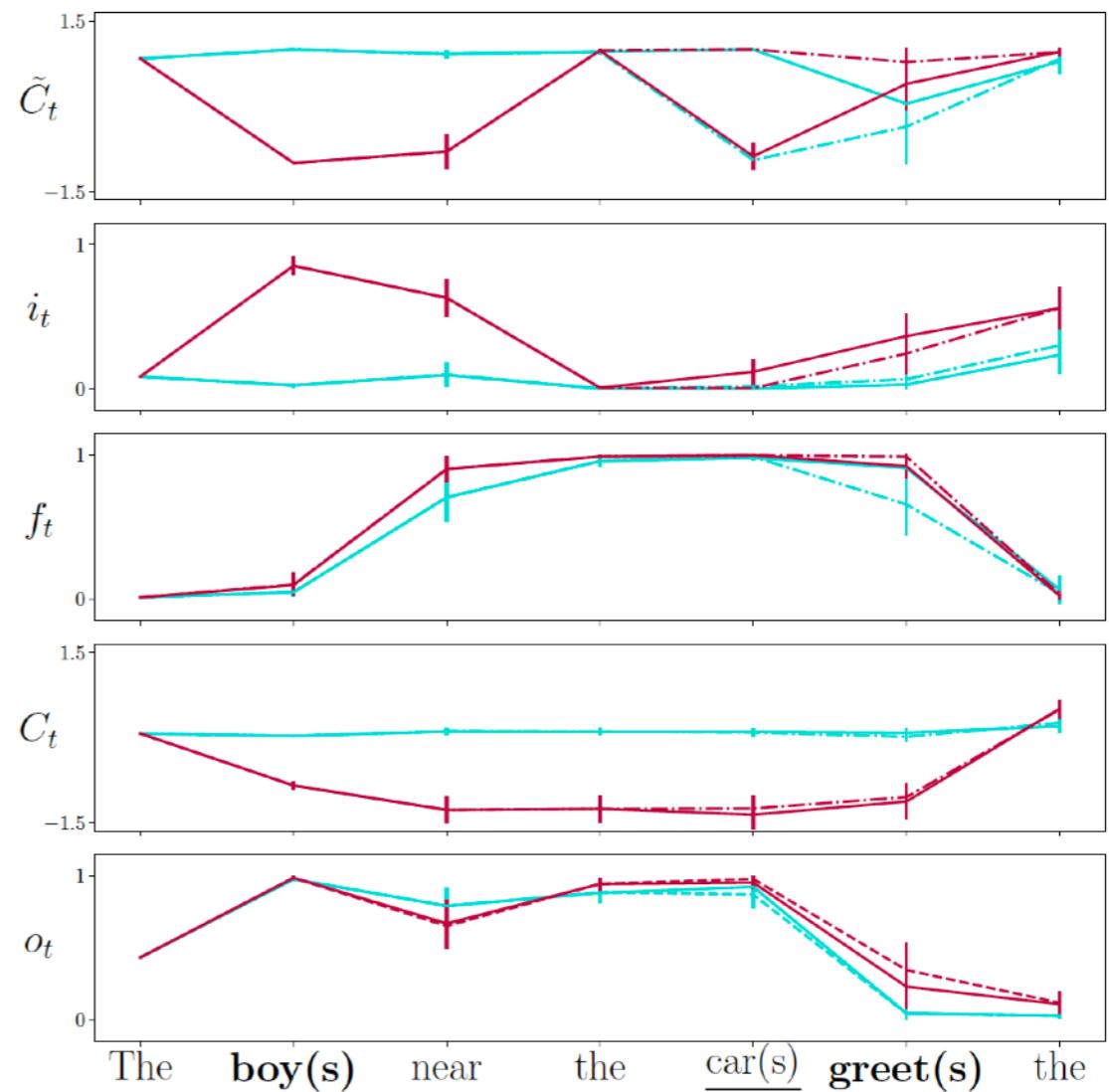


— Singular-Singular
— Plural-Plural



(a) 988 (singular)

— Singular-Plural
— Plural-Singular



(b) 776 (plural)

What we covered today

- Impressionistic assessment of language model text
- Perplexity-based evaluation
- Targeted grammatical evaluation: subject–verb agreement
 - Left-to-right prediction paradigm
 - Psycholinguistics of subject–verb agreement
 - Evaluation on "colorless green" (*nonce*) sentences
 - Controlled stimuli
 - Ablation tests to reveal circuit-level processing in models

Next time: more targeted evaluation of neural language models' grammatical capabilities, and implications for learnability of natural language grammar

References

- Bock, K., & Miller, C. A. (1991). Broken agreement. *Cognitive Psychology*, 23, 45–93.
- Chelba, C., Mikolov, T., Schuster, M., Ge, Q., Brants, T., Koehn, P., & Robinson, T. (2013). One billion word benchmark for measuring progress in statistical language modeling.
- Eberhard, K. M., Cutting, J. C., & Bock, K. (2005). Making syntax of sense: Number agreement in sentence production. *Psychological Review*, 112(3), 531–559.
- Franck, J., Vigliocco, G., & Nicol, J. (2002). Subject-verb agreement errors in French and English: The role of syntactic hierarchy. *Language & Cognitive Processes*, 17 (4), 371–404.
- Futrell, R., Wilcox, E., Morita, T., Qian, P., Ballesteros, M., & Levy, R. (2019). Neural language models as psycholinguistic subjects: Representations of syntactic state. In Proceedings of the 18th Annual Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics: Human Language Technologies (pp. 32–42).
- Gulordava, K., Bojanowski, P., Grave, E., Linzen, T., & Baroni, M. (2018). Colorless green recurrent networks dream hierarchically. In Proceedings of the 17th Annual Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics: Human Language Technologies (pp. 1195–1205). New Orleans, Louisiana: Association for Computational Linguistics.
- Jozefowicz, R., Vinyals, O., Schuster, M., Shazeer, N., & Wu, Y. (2016). Exploring the limits of language modeling. arXiv preprint arXiv:1602.02410.
- Lakretz, Y., Kruszewski, G., Desbordes, T., Hupkes, D., Dehaene, S., & Baroni, M. (2019). The emergence of number and syntax units in LSTM language models. In Proceedings of the 2019 conference of the north American chapter of the association for computational linguistics: Human language technologies, volume 1 (long and short papers) (pp. 11– 20).
- Linzen, T., Dupoux, E., & Goldberg, Y. (2016). Assessing the ability of LSTMs to learn syntax-sensitive dependencies. *Transactions of the Association for Computational Linguistics*.
- Marvin, R., & Linzen, T. (2018). Targeted syntactic evaluation of language models. In Proceedings of the 2018 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing (pp. 1192–1202). Brussels, Belgium: Association for Computational Linguistics.
- Wagers, M. W., Lau, E. F., & Phillips, C. (2009). Agreement attraction in comprehension: Representations and processes. *Journal of Memory and Language*, 61, 206–237.
- Wilcox, E., Levy, R. P., Morita, T., & Futrell, R. (2018). What do RNN language models learn about filler–gap dependencies? In Proceedings of the workshop on analyzing and interpreting neural networks for NLP.